

Radiothon des Lions

Victoriaville. — Un radiothon marquera la campagne annuelle des Lions! Cette soirée radio-phonique se déroulera le vendredi 30 avril de 9.30 hres p.m. à la fermeture sur les ondes de CFDA; quelques talents locaux participeront à cette émission spéciale. Pendant l'émission, le nom de tous les souscripteurs sera dévoilé sur les ondes.

RÉUNION DES POLICIERS

Victoriaville. — L'association des policiers et pompiers de Victoriaville tiendra une assemblée jeudi prochain le 22 à 4 h. au local des policiers. Le secrétaire-trésorier-archiviste, le constable Michel Béliveau a souligné dans son avis de convocation que de très importants sujets seront à l'ordre du jour.

Présentation originale

Arthabaska. — Pour la première fois dans la région, le rapport annuel de la Caisse Populaire d'Arthabaska sera présenté sur écran grâce à des diapositives en couleurs naturelles. Cette nouvelle pour le moins originale a été communiquée par M. Jean-Marc Allie, gérant. Le public est donc invité à ne pas manquer cette présentation originale.

Une "mine d'or" pour ...\$1.00



Gilles Boisvert, gérant du magasin Yellow Samples Shoes, est aujourd'hui réconcilié avec les traversiers trifluoriés! En effet, on lui a remis au guichet un billet d'un dollar (voir photo), qui, d'après les premiers renseignements, aurait une valeur marchande considérable auprès des numismates. On notera que l'écusson au centre du billet est plus foncé que l'autre moitié: l'impression rouge a été imprimé avant le NOIR, ce qui confirme la théorie de l'erreur d'impression à l'Hôtel des Monnaies à Ottawa. En fin de semaine, M. Boisvert a rencontré les dirigeants de l'association des numismates de la Mauricie et, ces derniers l'ont assuré qu'une publicité adéquate dans une revue d'envergure nationale. S'il est unique, le billet deviendra rapidement une mine d'or! Inutile d'ajouter que M. Boisvert le conserve en lieu sûr!

(Photo L'UNION)

Bientôt dans L'UNION POUR CÉLEBRER NOTRE 99e ANNIVERSAIRE...

\$3,680 en prix pour nos lecteurs

Surveillez nos prochaines éditions! L'UNION et les marchands locaux se préparent, PRÉPAREZ-VOUS!

L'UNION

DES CANTONS DE L'EST

10¢

99ième Année

Mercredi, 21 avril 1965

No. 19

APRES 13 MOIS D'ATTENTE...

LA COMMISSION DES LOISIRS DEVIENT REALITE!

Victoriaville. — C'est le 25 mars 1964 que notre journal lançait un S.O.S. pour les loisirs! Nous suggérions alors la formation d'une commission municipale des loisirs... L'idée a fait son chemin en empruntant une route peut-être difficile et

longue, mais, en somme bien normale!

Et, hier soir, en ce 20 avril, le conseil de ville a annoncé la création de ce service municipal et les noms de ceux qui la composeront, soit M. Denis St-Pierre, M. l'abbé Raymond Roy, Mme Esther Ling-Patry, Mme Pierre Lambert, M. Normand Carpentier, M. Noël Roux ainsi que l'échevin Emilio Patry, qui

représentera la ville au sein de la Commission officiellement mise en marche, hier soir.

Le maire a expliqué le fonctionnement de la Commission; pour sa part, le président de l'OTJ, M. Jacques Martel, a dit que "l'accouchement avait été long et difficile, mais que le rejeton semblait vigoureux et bien constitué"

L'heure H approche!

DÉPOSITION DU RAPPORT ANNUEL DE M. MARCEL GARAND

Victoriaville. — Le moniteur-en-chef du hockey mineur à l'emploi de l'Oeuvre des Terrains de Jeux de Victoriaville, M. Marcel Garand, déposera, mardi soir prochain, son rapport annuel concernant les activités dans les différentes ligues cette saison.

On se souvient qu'au début de la saison, M. Garand avait réclamé un plus grand nombre

d'heures afin que tous les clubs puissent évoluer régulièrement; à la suite d'une mémorable réunion, qui failli dégénérer en assemblée contradictoire, on en vint de part et d'autres à des concessions afin d'assurer au hockey mineur un nombre d'heures hebdomadaires satisfaisant. Il sera donc intéressant de constater les améliorations que ces ententes ont apporté à l'organi-

sation du hockey mineur ainsi que le nombre total de jeunes joueurs, qui ont signé leur carte au début de la saison comparative à l'an dernier, ainsi que le nombre total de joueurs enregistrés à la fin de la saison. La réunion aura lieu au local de l'Oeuvre des Terrains de Jeux au Centre Catholique à 8 hres p.m., mardi soir prochain.

La camionnette heurtée était conduite par M. Gérard Babinneau de St-Rosaire et elle était la propriété de Albéric Gentès de Defoy Station. C'est l'agent Pierre Beaulieu de la Police Provinciale qui a constaté les faits.

Arthabaska. — Une auto conduite par M. Noël Dumont, 121 rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville, a embouti une autre voiture conduite celle-là par M. Ludger Martin, 15 rue St-Denis, Victoriaville, à Arthabaska, vers 6 hres p.m., samedi soir; l'accident a fait un blessé, le jeune Luc Martin, 11 ans, qui a été conduit à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska.

Arthabaska. — (Spécial) M. Maurice Guay, 36 ans, de Defoy, a connu une mort affreuse, mercredi après-midi peu après 4 heures, quand l'auto qu'il conduisait a donné violemment contre l'arrière d'un lourd camion, à l'entrée de Daveluyville. La mort a été instantanée. Le propriétaire du véhicule, qui était assis sur la banquette arrière, a été blessé et a été admis à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska.

Arthabaska. — Une auto conduite par M. Noël Dumont, 121 rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville, a embouti une autre voiture conduite celle-là par M. Ludger Martin, 15 rue St-Denis, Victoriaville, à Arthabaska, vers 6 hres p.m., samedi soir; l'accident a fait un blessé, le jeune Luc Martin, 11 ans, qui a été conduit à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska.

Arthabaska. — Une auto conduite par M. Noël Dumont, 121 rue St-Jean-Baptiste, Victoriaville, a embouti une autre voiture conduite celle-là par M. Ludger Martin, 15 rue St-Denis, Victoriaville, à Arthabaska, vers 6 hres p.m., samedi soir; l'accident a fait un blessé, le jeune Luc Martin, 11 ans, qui a été conduit à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska.

Les auteurs du vol à main armée de St-Rosaire identifiés? Un complice!

St-Rosaire. — La police provinciale connaît les auteurs du vol à main armée à la Caisse Populaire de St-Rosaire, mercredi dernier; présentement en liberté provisoire après avoir nié leur culpabilité sous un acte d'accusation identique, les bandits seraient appréhendés d'ici peu.

Le vol, le troisième en un an à la même Caisse Populaire — laisse les policiers sous l'impression qu'un complice de Victoriaville ait collaboré à ce forfait. On sait que cette fois les apaches ont fait main basse sur une somme de \$3,700, après avoir ligoté le caissier M. Yvon Belleau, 20 ans.

Ce dernier a raconté aux policiers provinciaux que deux individus gantés, l'un très grand et l'autre plus petit, tous deux le visage caché sous une cagoule, lui ont dit: "Si tu tiens à ta peau, lève les mains en l'air!" On lui a ensuite ligoté les poignets derrière le dos avec du ruban gommé.

Les bandits ont pris la fuite dans une automobile volée précédemment à Arthabaska. Il s'agit du véhicule de M. Ephrem Vallières, 3 rue Michaud à Victoriaville. Le véhicule a été retrouvé en fin de semaine dans un rang de St-Rosaire.

SALON DU LIVRE 65

AU CENTRE CATHOLIQUE

Les 28 - 29 - et 30 avril

Plus de 8,000 volumes



Mme Grace Gouin au Salon du Livre

Victoriaville. — Mme Grace Gouin, artiste peintre, présentera une importante collection lors du Salon du Livre les 28, 29 et 30 avril au Centre Catholique. Les toiles présentées sont dans les catégories figurative et non-figurative. Mme Grace Gouin est une des artistes qui a pris beaucoup d'envergure depuis le début des activités au Centre d'Art. Voici la biographie de cette artiste :

Fait partie de la direction du Centre d'Art de Victoriaville depuis sa fondation, préposée aux relations extérieures et comité des expositions. Est membre associé du Musée des Beaux-Arts de Montréal et membre des Jeunes Associés du Musée des Beaux-Arts dans la métropole.

Faisait voir de la peinture abstraite pour la première fois à Victoriaville, en 1962, après avoir eu une critique favorable, entre autre de Paul Gladu, lors d'une exposition dans la métropole. Par la suite, sa peinture "procédé huile et sable" fut très remarquée : peinture originale et très personnelle, remarquable pour ses textures, ses coloris, la sensibilité dans l'expression, et l'affranchissement.

A déjà eu plusieurs expositions "solo" et participé à de nombreuses expositions de groupe, dans la région, dans la métropole, ainsi qu'à l'étranger. A participé à divers concours : Concours artistiques de la Province de Québec et Concours international de la Fondation Ynglada-Quillot à Barcelone, Concours sous le patronage de l'ambassadeur d'Espagne au Canada et M. Georges-Emile Lapalme, ministre des Affaires Culturelles du Québec.

Expositions 1962 :

Exposition solo à la Galerie Ménard, Montréal,
A la Boutique des Artistes à La Tache, Victoriaville,
A la Galerie Laquerre, Victoriaville,
Exposition-groupe : Barcelone, Espagne,
Salon du Printemps, Centre d'Art de Victoriaville.

Expositions 1963 :

Centre d'Art d'Emileville,
Centre d'Art d'Elisabethtown, N.Y.,
Salon du Printemps, Centre d'Art de Victoriaville,
Galerie Kéroac, Anjou,
Exposition d'Automne, Centre d'Art de Victoriaville.

Expositions 1964 :

Salon de Mars, Bar des Arts, Montréal,
Centre d'Art de Plessisville,
Galerie Gemst, Montréal,
Centre d'Art de Victoriaville,
Centre d'Art de Rockland,
Centre d'Art d'Emileville,
Galerie Laquerre, Victoriaville,
Habitations Modèles de la région des Bois-Francs,
A La Boutique aux Livres, Victoriaville,
Concours Artistiques de la Province de Québec.

Exposera une vingtaine de toiles au Salon du Livre 1965 au Centre Catholique de Victoriaville.

Victoriaville. — Comme par les années passées, la Bibliothèque Publique des Bois-Francs, en collaboration avec la librairie La Liberté Inc. de Granby, organise une grande exposition du livre au Centre Catholique les 28, 29 et 30 avril.

Cette année, pour la première fois, à l'occasion d'une exposition publique, la direction a voulu présenter à tous les hommes d'affaires de la région de très belles collections de livres scientifiques et techniques.

Ces livres traitent des sujets suivants : la gestion de l'organisation des entreprises, le

"planning", la vente, le travail de bureau, l'organisation du travail à l'atelier, la production, tout genre de fabrication, le marché, etc.

On vous prie de noter qu'un spécialiste de la maison La Liberté, ayant fait un stage d'études en Europe sur le livre scientifique et technique, sera à votre disposition pour vous donner toutes les informations désirées.

La direction n'a pas négligé pour autant les collections de livres pour les jeunes, pour les adolescents et pour les adultes, collections que l'on retrouve

dans toutes les bonnes expositions de livres. En effet, plus de 8,000 volumes de genres variés seront exposés à cette occasion.

On vous prie de noter que durant le jour, l'exposition est ouverte au public de 9 heures à midi et de 1 heure à 5 heures p.m. Le soir, les heures d'ouverture sont de 7 heures à 10 heures et 30 p.m.

La direction de la Bibliothèque Publique des Bois-Francs invite toute la population de Victoriaville et des environs à visiter cette magnifique exposition.

Poterie et céramique au Salon 65

Victoriaville. — Deux jeunes artistes, qui, tout récemment encore, ont présenté une collection de leurs oeuvres lors d'une exposition fort réussie à la bibliothèque du Collège de Victoriaville, ont été invitées au Salon du Livre 1965 au Centre Catholique les 28, 29 et 30 avril prochain. Nicole Grignon et Francine Lalonde présenteront au public leurs oeuvres fraîches, et respirant la jeunesse.

Notons que Mlle Grignon a fait ses premières études à Victoriaville au Couvent Notre-Dame; elle a acquis différentes notions à St-Hyacinthe et par la suite a étudié à l'Ecole des Beaux-Arts de Montréal. Elle est parvenue ainsi à créer son propre atelier qu'elle a surnommé "Le Mandrin". Cette dernière nous explique le pourquoi du Mandrin. "Tout simplement, nous dit-elle, que l'outil de travail avec nous travaillons s'appelle un tour et ce qui nous assure la maîtrise de notre travail est tout simplement le "mandrin" ou moyen d'engrenage, la pièce la plus importante du tout d'une précision extrême." En plus d'avoir parfait ses études aux Arts appliqués, notre jeune talent a donné des cours des dessins l'été dernier pour les jeunes de l'Oeuvre des Terrains de Jeux de Victoriaville.

Mlle Francine Lalonde, qui a vu le jour dans la métropole canadienne dans un quartier de l'est y a séjourné de nombreuses années en y faisant ses études primaires, en plus de poursuivre des cours de sciences et lettres à l'Ecole Marie-Immaculée. Par la suite, elle s'est inscrite aux Arts appliqués de Montréal pour poursuivre ainsi la route qu'elle s'était tracée. Avec une initiation bien préparée, elle est donc prête à se lancer à ses frais dans le métier et une amie de chez-nous, Mlle Grignon, lui offre une place en son atelier, place qu'elle accepte avec joie. C'est dans le silence, loin des bruits de la grande ville, que notre jeune talent s'affirme, et ce par un travail discret. Mlle Lalonde crée à chaque jour, de même que sa compagne, de petits chefs-d'oeuvre et parfois même des gros.

Conseil d'Administration

Ludger Trottier
Président

Gaston Cloutier
1er Vice-Président

J. A. Aubin
2ième Vice-Président

Paul-Emile Dion
Secrétaire

Emile Cantin
Trésorier

L'abbé Marcel Desrosiers
Conservateur

Alphonse Champagne
Directeur

Chs Deus Jutras
Directeur

Jérôme Lachance
Directeur

Jos. Côté
Directeur

Rodrigue Poirier
Directeur

Invitation ...

Nous vous invitons à venir visiter le

SALON DU LIVRE

qui sera tenu au

CENTRE CATHOLIQUE DE VICTORIAVILLE LES 28 - 29 ET 30 AVRIL 1965

UNE COLLABORATION DE LA

BIBLIOTHEQUE DES BOIS-FRANCS INC.

ET DE LA

LIBRAIRIE LA LIBERTE INC.

de Granby

- 2,000 VOLUMES SCIENTIFIQUES ET TECHNIQUES ●
- 6,000 VOLUMES DE LITTÉRATURE GÉNÉRALE ●

LA LIBRAIRIE ST-JEAN ENR.

offre ses

Meilleurs Voeux de Succès

au

SALON DU LIVRE 1965

LA LIBRAIRIE

LA PLUS CONSIDÉRABLE

DE LA RÉGION

DES BOIS-FRANCS

A

TOUJOURS EN MAGASIN

PLUS DE

5000 VOLUMES

POUR SATISFAIRE UNE CLIENTÈLE

AVIDE DE S'INSTRUIRE

80 NOTRE-DAME EST

VICTORIAVILLE

TEL.: 752-5430



Le Cercle Musical a présenté son concert annuel au Théâtre Victoria, mercredi dernier, en présence d'une salle comble; le public a particulièrement apprécié les extraits de comédies musicales ainsi que le tour de chant des artistes invités : France Bélanger et André Maheu.

(Photo Studio Bédard)

1200 MUSICIENS AU GALA DES FANFARES

Victoriaville. — Pendant deux jours, Victoriaville sera envahie par plus de 1200 musiciens venus de plusieurs régions de la Province, participer à des concours de solistes, d'ensembles d'instruments à vent et de fanfares juniors et scolaires, organisés par l'Association des Fanfares Amateurs de la Province de Québec sous les auspices du Cercle Musical de Victoriaville.

En plus des auditions de concours, cette fin de semaine des 1 et 2 mai sera témoin d'une clinique de musique instrumentale donnée par les chefs de musique de l'Association Canadienne, chapitre du Québec.

Tous les concours, ainsi que la clinique musicale se dérouleront dans le vaste amphithéâtre du Collège Sacré-Coeur, et aucun prix d'entrée n'est exigé des personnes qui désirent entendre les futurs artistes de demain.

Les concours sont dirigés par un comité provincial composé de M. J.-Germain Bélanger de Ville Jacques-Cartier, de M. Léo

Boucher d'Asbestos et de Maurice Coutu de Shawinigan, secrétaire-trésorier de l'Association des Fanfares Amateurs.

L'organisation locale est sous la responsabilité de M. Réjean Boutet, président du Cercle Musical, et d'un actif comité.

De nombreuses personnalités du monde musical seront présentes dont le Maestro Wilfrid Pelletier, chef d'orchestre de réputation internationale ainsi que M. Georges Little, officier du Ministère de l'Éducation du Québec.

Les diverses régions de la Province de Québec seront représentées par les fanfares suivantes :

Saguenay : Fanfare Ecole Apostolique de Chicoutimi;

Bas St-Laurent : Fanfare Ecole Secondaire St-Benoit d'Amqui;

Cœur du Québec : Harmonie Cadette de Grand'Mère, Harmonie Immaculée-Conception de Shawinigan, Harmonie Sacré-Cœur de Grand'Mère;

Région de Québec : L'Harmonie des Jeunes de Beauport, L'Harmonie Ste-Cécile du Collège de Lévis;

Région de Montréal : Harmonie Richard de Verdun, Harmonie LaSalle de Ville LaSalle;

Région du Richelieu : Harmonie Casavant de St-Hyacinthe, Harmonie du Séminaire de St-Hyacinthe;

Cantons de l'Est et Bois-Francs : Fanfare Ecole Secondaire de Thetford-Mines, Harmonie Sacré-Cœur de Granby, Harmonie Ste-Cécile de Sherbrooke, L'Harmonie Cadette d'Asbestos, Knowlton Composite High School Band;

Région Ouest du Québec : Ormstown High School Band;

Etats-Unis : McLure Student Band de Littleton, New-Hampshire.

Les fanfares scolaires seront jugées par trois personnes bien connues du monde musical instrumental. Ce sont : le Capt. Henri LePage, chef de musique des fanfares militaires de la

Province de Québec; J. Archie Etienne, directeur de la fanfare de West Hill High School de

Montréal; Lt Charles Villeneuve, directeur de la fanfare militaire de l'Ordonnance à Montréal.

UN BAMBIN DE 5 ANS HEURTÉ PAR UNE AUTOMOBILE

Ste-Elisabeth. — Un bambin de 5 ans, Denis Richard, fils de M. et Mme Jean-Paul Richard, demeurant dans le 6e rang, à St-Albert, a été heurté mortellement, mercredi matin, vers 10 heures, par l'auto conduite par M. Conrad Jolibois également du 6e rang.

Selon la police, la tragédie est survenue près de la résidence de la victime, qui a été tuée à quelques pieds de son père. Les agents Benoit Charest et Claude Fortier de la Police provinciale, ont pris les notes usuelles. Le corps de la petite victime a été transporté à la morgue par les ambulanciers de la maison J.-H. Marcoux & Fils.

Outre son père et sa mère, le jeune Denis Richard laisse dans le deuil, sa petite sœur, Diane; ses grands-parents, M. et Mme Alcide Richard de St-Albert, M. et Mme Albéric Tessier de St-Albert; ainsi que plusieurs oncles et tantes, cousins et cousines.

La dépouille mortelle partit du Salon J.-H. Marcoux & Fils, 284 Notre-Dame Ouest, Victoriaville, pour l'église de St-Albert, où la cérémonie des anges, présidée par M. l'abbé Elzéar Coll, curé, eut lieu le 16 avril.

Les porteurs étaient Normand Richard, Bernard Béliveau, Michel Blanchette et Simon Houle.

UNE AUTO QUI A FAILLI TERMINER SA COURSE FOLLE DANS LA RIVIÈRE

Victoriaville. — Un automobiliste de 23 ans, originaire de Manseau, qui selon la déclaration qu'il a lui-même admis devant les policiers, filait à une vitesse variant entre 70 et 80 milles à l'heure, a causé tout un émoi sur le boulevard Jutras, lundi soir, quand il a perdu la maîtrise de sa puissante décapotable pour ensuite heurter et projeter à la rivière une série de bancs situés en bordure de la route et finalement aller s'arrêter plusieurs centaines de pieds plus loin après avoir frappé un véhicule circulant en sens inverse. Cette dernière auto, conduite par M. Gaston Héneault de Victoriaville, a été légèrement endommagée.

Selon des témoins oculaires, l'auto de marque Comet 1964 a failli plonger dans les eaux froides de la rivière Nicolet

après avoir évité de peu le rempart en ciment qui longe la rivière à cet endroit, près du pont de la rue Académie.

Chanceux de s'en tirer indemne malgré tout, le chauffeur sera traduit en Cour municipale.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE DE LA SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE

M. Joseph Côté, président de Société de St-Jean-Baptiste, section Ste-Victoire, convoque tous les membres de la section à une assemblée générale annuelle lundi le 26 avril 1965 à 8 heures p.m.

L'assemblée se tiendra au Centre Catholique.

Il y aura élection pour le bureau de direction et rapport sur les activités de la Société pour l'année se terminant le 6 avril 1965.

ERRATUM

St-Paul de Chester. — Dans un article publié dans l'Union, édition du 14 avril, concernant un contrat original accordé à la firme Wood Products Mfg Ltd, il aurait fallu lire les noms de M.M. Gérard Campagna et Marcel Bouchard comme propriétaires.

LOUEZ ..

une Machine à Additionner pour faire votre " RAPPORT D'IMPOT " plus facilement

MACHINES
AMÉUBLEMENT
ET ARTICLES
DE BUREAU.
LOCATION
VENTE
REPARATION

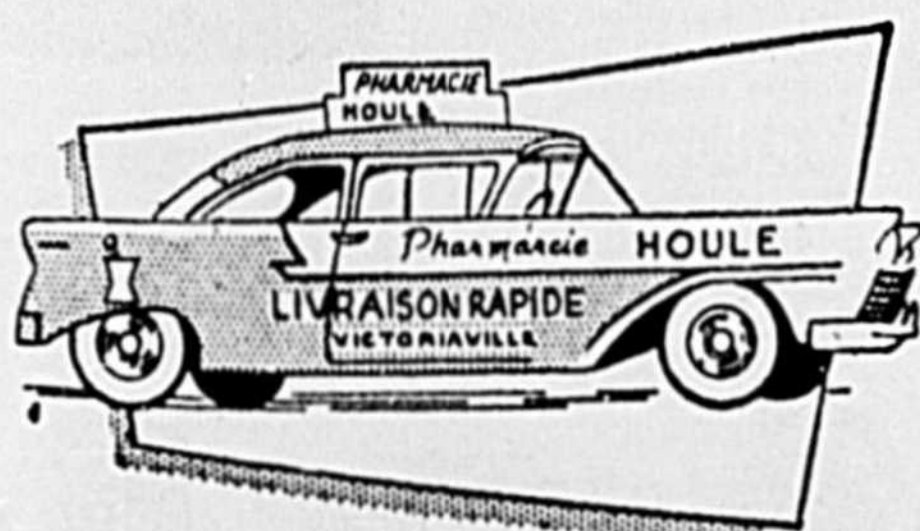


Jacques Bergeron
Ltée

21 Notre-Dame Est — Tél. 752-2277 — Victoriaville

TOUT POUR LE BUREAU

Au service du Commerce depuis 1946



PHARMACIE
Houle

2 PHARMACIENS POUR VOUS SERVIR

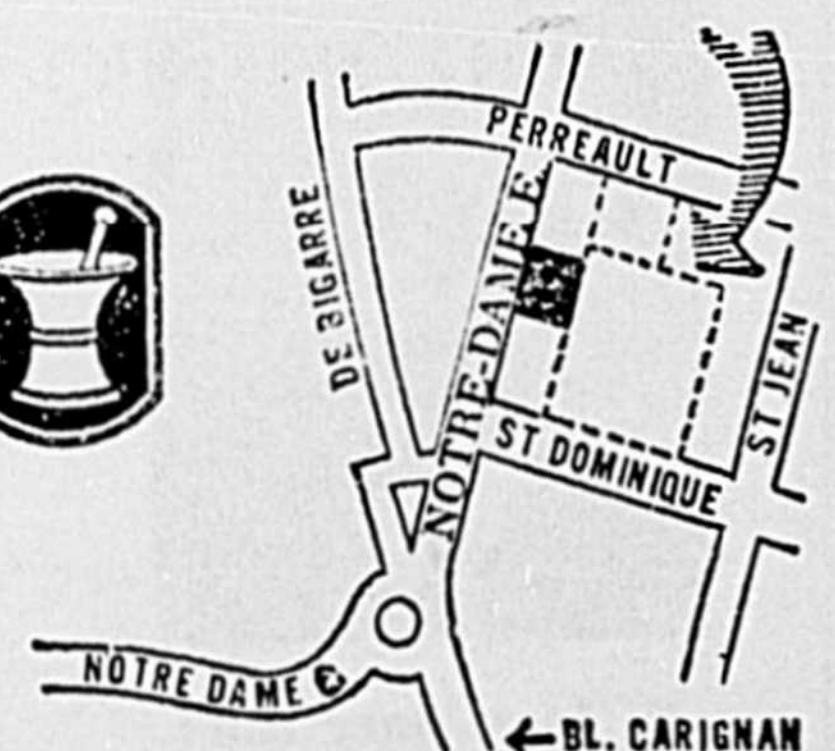
STATIONNEMENT GRATUIT
A TOUTE HEURE DU JOUR
DERRIÈRE NOTRE PHARMACIE

COSMETIQUES
PHOTOGRAPHIE
PRESCRIPTION

LIVRAISON
A TOUTE
HEURE
DU JOUR

RAYMOND HOULE
PHARMACIEN
CHIMISTE

BAS ELASTIQUES
BANDES HERNIAIRES



141 NOTRE DAME ■ 752-4554

27-1-66

éditorial

La Fédération des Oeuvres du diocèse... (2e partie) FAUSSES NOTIONS DANS LE PUBLIC

Dans un premier article, nous avons exposé, après mûres réflexions, le problème général de l'actuelle Fédération des oeuvres du diocèse de Nicolet et de ses responsables en insistant sur l'aspect positif et objectif de cet exposé; et nous avons conclu que la Fédération ne devait pas disparaître, mais qu'elle devait plutôt faire peau neuve en se définissant à nouveau par l'intérieur.

Mais avant de scruter les assises de cet organisme, il apparaît opportun au départ de détruire deux fausses notions qu'entretient le public à l'égard de la Fédération des oeuvres du diocèse.

La première concerne le public lui-même et, la seconde, les organismes qui bénéficient des deniers de la Fédération.

Disons que généralement le public fait bon accueil à la Fédération! Mais trop nombreux sont ceux qui ont conçu cette fausse impression que la Fédération des oeuvres a pour mission précise de distribuer directement les fonds recueillis à ceux qui font appel à elle; aussi n'est-il pas de semaine sans que l'un ou l'autre des directeurs de la campagne annuelle ne soit débordé d'appels à la charité! Or, en dépit d'explications claires et répétées, le public, du moins une certaine partie de la population, n'a pas encore saisi le sens profond de la Fédération ainsi que son rôle véritable. On n'a pas compris qu'il s'agit d'un organisme humanitaire groupant toutes les oeuvres diocésaines à l'occasion d'une seule et unique campagne de souscription annuelle afin de recueillir des fonds ensuite répartis entre toutes les oeuvres d'après un budget scrupuleuse-

ment rigide. A l'origine, la campagne annuelle de la Fédération devait faire disparaître toutes les autres campagnes de charité diocésaine à l'exception évidemment de celles des clubs sociaux; mais... aujourd'hui après dix ans et non seulement dans le diocèse de Nicolet, mais surtout dans la province, les campagnes humanitaires sont plus nombreuses que jamais et elles se succèdent à un rythme effréné de jour en jour. Mais passons!

La deuxième erreur tient au fait que bien souvent les responsables des organismes subventionnés par la Fédération comptent "uniquement" sur les argents versés par la centrale diocésaine pour assurer la survie de leur oeuvre respective. "Les \$2.000 de la Fédération ne représentent qu'une goutte d'eau comparativement à nos besoins", se plaindra tel ou tel organisme oubliant sans aucun doute que la Fédération apporte une aide précieuse sans pour autant assurer l'existence même de l'oeuvre. Si la Fédération établissait son objectif annuel selon le budget de chacune des oeuvres, ce n'est pas \$75,000 qu'il faudrait, mais au bas mot : \$200,000! Il est peut-être paradoxal de le dire, mais les oeuvres doivent assurer leur propre expansion, — s'il est juste de parler d'expansion dans le domaine de la charité, — en recueillant par d'autres moyens les fonds qui leur font défaut pour atteindre leurs objectifs. Mais, direz-vous, nous assisterons alors à une duplication de campagne! Possible, mais existe-t-il autre solution, sauf évidemment celle d'augmenter l'objectif de la Fédération et... de l'atteindre? Voilà le dilemme!

L'EXPLOITATION DE LA CHARITÉ...

C'est bien connu! Et les exemples sont trop nombreux pour qu'ils ne crèvent pas les yeux! Pour certains, vivre de la charité publique, c'est une profession, un métier qui compose bien avec celui de chômeur! Et l'on n'y peut à peu près rien à cause des enfants qui souffriraient si l'on adoptait des mesures draconiennes pour enrayer cette plaie sociale découlant d'une paresse coupable et d'une lâcheté sans nom! Les chefs de police, les dirigeants des St-Vincent de Paul et les

responsables de divers clubs sociaux vous dresseront en un tour de main une liste de leurs "habitués", les uns depuis 10 ans, voire même depuis 20 ans! Sans oublier également d'autres organismes comme le Service social, l'assistance-chômage qui sont également assiégés avec insistance et patience par ces parasites... Mais, attention, loin de nous toute idée de généraliser à partir de ces tristes exceptions.

UN SECRÉTARIAT ET UN FICHER

Nous avons donc examiné — sommairement il est vrai, mais suffisamment pour conclure — deux fausses conceptions concernant la Fédération des Oeuvres et aussi le "racket" de l'exploitation de la charité. Dans un précédent éditorial, nous avons préconisé la planification des efforts, la coordination des effectifs et la délimitation des attributions de chacun des organismes grâce à une franche discussion autour d'une table ronde.

Une telle réunion s'est déroulée il n'y a pas tellement longtemps à l'échelle diocésaine, mais à l'intention uniquement des responsables de la Fédération des oeuvres, du Conseil central et de divers services du gouvernement. Il nous semble qu'à un palier inférieur une autre réunion devrait être convoquée non seulement afin d'examiner l'ensemble de ce complexe

problème, mais surtout afin de jeter les bases d'un secrétariat distinct pour chacun des comtés du diocèse. Et ce secrétariat ne pourra être utile que si on le dote d'un outil de travail indispensable : un fichier central comme il en existe un dans certains diocèses de la province. Cette initiative freinerait les manoeuvres subtiles et les ruses souvent crapuleuses des parasites vivant de l'exploitation de la charité, coordonnerait véritablement les efforts et rendrait encore plus efficace le soulagement de la misère, en fournissant à chaque organisme le dossier complet de chaque "cas", de l'aide déjà accordée, et des futurs besoins.

J. L.

C'est le temps des bécanes

Victoriaville. — Les vacances de Pâques, le beau temps et le début de la saison du cyclisme ont entraîné une affluence considérable au poste de police depuis une semaine. En effet, le département de la police a émis, depuis le 15 avril dernier, 215 plaques d'immatriculation pour bicyclettes. Le chef de police invite les amateurs de vélo à se procurer leurs plaques le plus rapidement possible.

L'UNION
des Cantons de l'Est

Fondée en 1866
Hebdomadaire publié et imprimé par
L'Imprimerie d'Arthabaska Inc.
Rue Girouard
Bureau à Victoriaville
3, rue St-Dominique Tel. 758-8281

Abonnement :
Canada, 1 an \$2.00
Etranger, 1 an \$2.50
Le numéro : .10

Le Ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

22e rapport annuel le 26

Nette augmentation de l'actif à la Caisse Populaire d'Arthabaska



M. Jean-Marc Allie

Arthabaska. — La 22e assemblée de la Caisse Populaire d'Arthabaska aura lieu, lundi le 26 avril, à 8 hres p.m., en la salle de l'Hôtel de Ville d'Arthabaska sous la présidence de M. Philippe Bergeron.

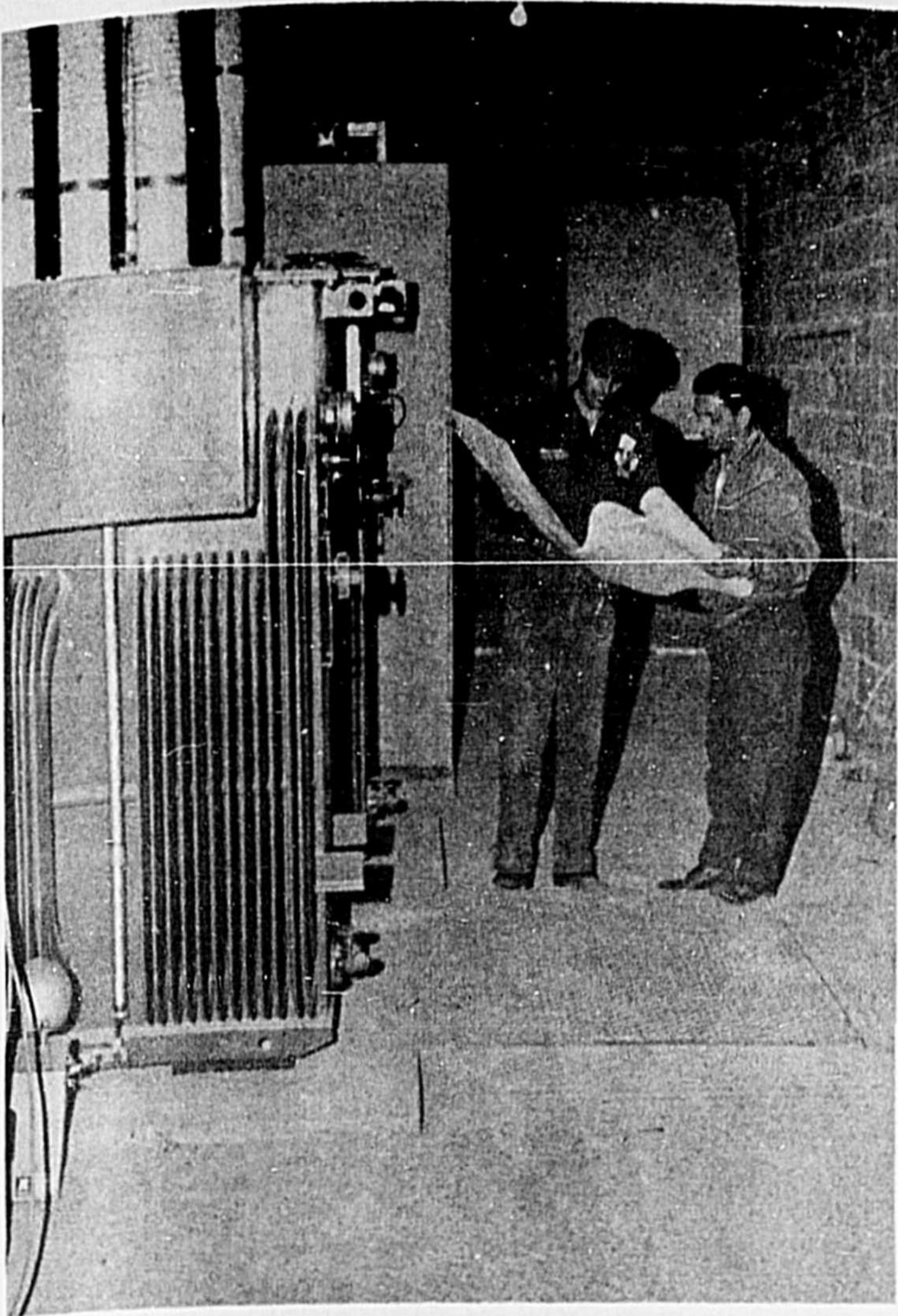
Le secrétaire-gérant, M. Jean-Marc Allie, présentera le rapport des opérations financières pour l'année écoulée. "L'actif de la Caisse accuse une nette augmentation de \$166,000, comparativement à l'an dernier, a dit M. Allie, qui a précisé que le

nombre de sociétaires était passé de 1584 à 1688, soit près de 10%."

Comme par les années précédentes, une somme de \$100. sera distribuée sous forme de prix de présence et un goûter clôturera la soirée.

Mot d'enfant

— Dis, maman, demande Isabelle (5 ans), quand il n'y a pas de nuage où s'assoient les anges ?



LA PREMIERE ENTREE DE 12,000 VOLTS
DANS LA REGION!

La firme Hamel & Hamel vient de terminer l'installation de la première entrée industrielle de 12,000 volts dans la région! C'est la nouvelle usine de la Rubin dans la zone industrielle, qui utilisera cette énergie électrique! Selon les explications fournies par M. Bruno Hamel, l'énergie à 12,000 volts est modifiée par deux transformateurs: le premier de 600 KVA pour ramener l'électricité à 220 volts, trois phases, assurant le pouvoir, et le second de 300KVA pour l'éclairage 120 VCS, trois phases. Sur la photo, on voit M. Normand Levasseur et M. Bruno Hamel vérifiant les plans de cette complexe installation. Le matériel a été fourni par la compagnie Motel Inc. de Montmagny. M. Hamel a dit que l'entreprise Hamel & Hamel a besogné durant quatre mois pour terminer le contrat.
(Photo L'UNION)

LES RUMEURS



DE MA VILLE

Plusieurs se sont interrogés au sujet de l'opéra Carmen qui sera présenté à Victoriaville l'automne prochain; voici quelques renseignements obtenus: cette tournée nationale est sous l'égide du Conseil des Arts qui a subventionné le Canadian Opera Company (Théâtre Lyrique du Canada) et l'accompagnement musical sera aux pianos...

Le renouveau liturgique n'a pas rendu la tâche des sacristains trop faciles en fin de semaine dernière; eux qui synchronisaient comme des automates depuis des années toutes les allées et venues des enfants de chœur ont plongé à nouveau le nez dans le rituel et ainsi suivre le processus des cérémonies comme tout... le monde!

Saviez-vous qu'à l'occasion de Pâques, le commerce des oeufs atteint son maximum annuel? En effet, un épicier qui vend ordinairement 75 douzaines, aug-

mente ses achats à 90 douzaines en cette circonstance. Parait-il que tout le monde mange des oeufs au déjeuner pascal.

Intéressante cette discussion sur l'industrie avicole à l'émission "Les travaux et les jours" de dimanche midi. On a alors établi que l'écart entre la production et la consommation était si considérable que les producteurs connaissent des mois

difficiles... Renversant ce fait que le Québec ne suffit pas à produire sa propre demande! C'est ainsi qu'on prévoit une augmentation du prix des oeufs l'été prochain! Tant pis pour les sandwiches!

Le boulevard Jutras disparaîtra... si on le laisse ainsi s'effriter! Le revêtement d'as-
(suite à la page 7)

"Notre expérience au service de l'Industrie"



Hamel & Hamel
inc.

ENTREPRENEURS ELECTRICIENS

Tél. 752-4964

185 Notre-Dame Ouest

Victoriaville

BONNE DEMANDÉE

à l'année - bonne condition de travail - appareils électriques modernes - chambre privée - 3 enfants dont deux d'âge scolaire.

REÇU
A:
5821

194, P. P. P.

Victoriaville

31-3-65-jno.

BONNE DEMANDÉE

2 enfants d'âge scolaire. Expérience et référence exigées.

Age: 17 ans et plus - Bonnes conditions de travail.

S'ADRESSER A:

758-8350 - Victoriaville

31-3-65-jno.

Vente

SEMAINE DE LA QUINCAILLERIE

Du 22 avril au 1 mai 1965

CORNING WARE JEU DE CASSEROLES



Prix spécial: \$15.88

PRIX COURANT: \$18.95

Le jeu comprend: 3 casseroles, de 32, 48 et 56 oz. 3 couvercles, 1 poignée et 1 porte-plat. POUR QUELQUE TEMPS SEULEMENT!

gratuits Gobelets INCASSABLES EN PLASTIQUE

AVEC TOUT
ACHAT D'UN

THERMOS

CRUCHON A

PIQUE-
NIQUE



\$5.95



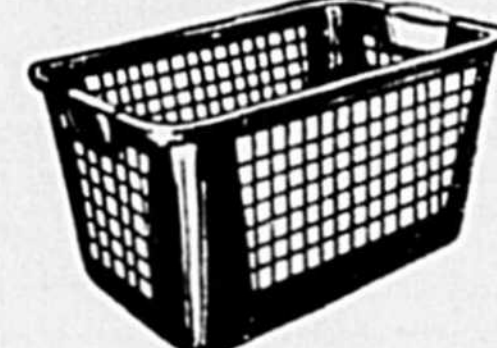
AVEC ENDUIT
TEFLON

NE COLLE PAS - PAS DE RECROQUIS
PAS D'ALIMENTS QUI COLLENT

Special 29.95
FINI DUPONT APPROUVÉ

RUBBERMAID PANIER À LINGE

Régulier \$2.98 Spécial \$2.97



Incassable Robuste Surface-liss

Couleurs: Jaune,
Turquoise, Sable
Size: 22 1/2 x 16 1/2 x 10

JEUX DE 4 BOLS DE COULEUR PYREX WARE



PRIX SPÉCIAL: \$5.49 LE JEU

PRIX COURANT: \$6.95
POUR QUELQUE TEMPS SEULEMENT
DEUX MODÈLES MODERNES
TOWN AND COUNTRY, TURQUOISE

Rubberset



TROUSSE SPRING GLO
VALEUR \$2.35

SPECIAL \$1.98

PERCOLATEUR entièrement automatique FILTRO

Prix

\$11.88

OSTERIZER
À 2 VITESSES
Prix

\$36.88



BAS SPÉCIAL \$2.79



Le plus coupant et le plus maniable sur le marché. Sa tête est inclinée dans une position naturelle pour la coupe. Poignées coussinées. Solide et durable!

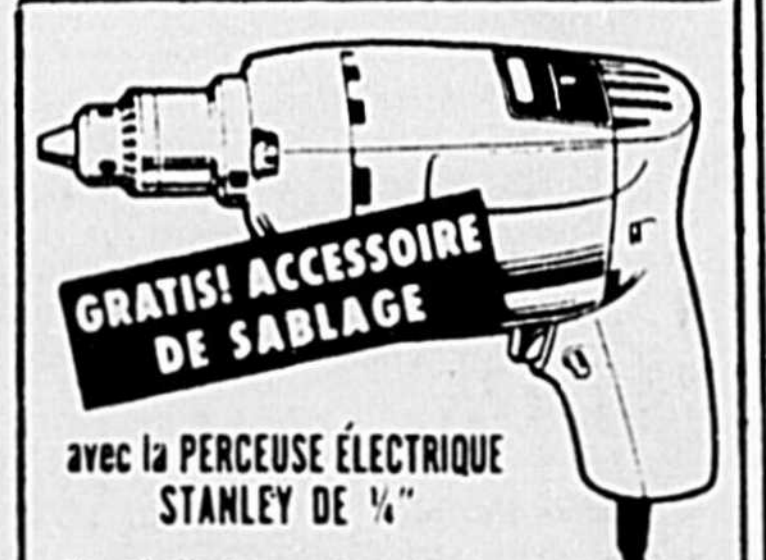
SUNBEAM FER À VAPEUR OU À SEC

Prix

\$12.99

SUNBEAM
POÊLE
À FRIRE
Prix

\$13.88



avec la PERCEUSE ÉLECTRIQUE
STANLEY DE 1/4"

L'outil électrique à main aux usages les plus variés! Achetez des maintenant et vous recevrez GRATIS un accessoire de sablage Régulier \$21.90
Prix spécial pour le "FOYER HEUREUX" \$17.95

- ★ Service
- ★ Courtoisie
- ★ Qualité

Auger
& FILS LTÉE

110 Notre-Dame Est

752-5581

Victoriaville

Les rumeurs..

(suite de la page 5)

AUTOS A VENDRE

Frontenac 1960 à vendre, de luxe, automatique, radio, 31,000 d'un particulier, parfait ordre, miles, pneus neufs, sacrifice. Cause: âge. Prix de sacrifice. S'adresser à: A. Poisson, 314 rue Olivier. Tél. 752-5205, Victoriaville.

A sacrifier - Renault Gordini, 1962, sedan 4 portes, propre comme neuve. S'adresser à: Mme Gaby Julien, 57 rue Arcand, Tél. 758-8166 - 752-6716, Victoriaville.

Chevrolet 1955 à vendre, coach, bon mécanisme, 2 portes, couleur vert. Signaler: 357-2219, Arthabaska.

Camion Econoline Mercury 64, 1/2 tonne, ayant servi seulement 2 mois, est comme neuf, à 22 mois de garantie. Signalez: 752-7625, Victoriaville.

AVIS

A compter de ce jour nous ne nous tiendrons plus responsables des dettes contractées en notre nom par nos fils Jean-Paul et Jean-Yves Vigneault.
Signé: M. et Mme Luc Vigneault,
St-Valère, cté Arthabaska

A LOUER

LOGEMENT de 4 appartements, chambre de bain au complet, situé à 2 minutes de la nouvelle manufacture Rubin. Libre immédiatement ou le 1er mai. S'adresser à:

BENOIT GOUDREAU

276 rue Olivier Victoriaville
Tél.: 752-7896

7-4-65-jno.

LOGEMENT**A LOUER**

de 3 appartements
au centre de la ville.

S'adresser à:

L. THERRIEN INC.

557 Notre-Dame Ouest

Bureau: 752-2341 Résidence: 752-2846

7-4-65-jno.

POURQUOI ?

laisser dormir vos épargnes lorsqu'il vous serait payant de les investir...

POURQUOI ?

ne pas prendre quelques minutes pour venir étudier sans obligation de votre part ce problème qui doit certainement vous préoccuper...

**PIERRE A. ALAIN**

OBLIGATIONS - FONDS MUTUELS - ACTIONS

— Bureau: 752-6262 —

Morgan, Ostiguy & Hudon Ltée

142 Notre-Dame Est (Edifice Arseneault) Victoriaville

Tél.: résidence: 357-2460

Membres des Bourses Canadiennes et Montréal

TAPIS - PRELARTS - TUILES

VENTE ET POSAGE

PAUL-GERARD POITRAS

128 Notre-Dame Est Tél.: 752-5862

VICTORIAVILLE

A LOUER

Bâtisse 30' x 50' pouvant servir pour petite manufacture ou entrepôt, chauffage à l'huile, chambre de toilette, peinture neuve. Libre immédiatement. Située à 200 rue Victoria, Victoriaville.

S'adresser à:

CONRAD CLICHE

Parc Industriel — Tél. 752-5014 — Victoriaville

jno.

Valeur supérieure**pour votre argent****GRANDE VENTE de PRINTEMPS****1964 OLDSMOBILE**

Dynamic 88, V-8,
2 portes, toit rigide,
Automatique, Servo
frein, Servo direction,
Radio, Laveur de vitre

1964 CHEVROLET Impala

V-8, 2 portes, toit rigide
Automatique, Servo
frein, Servo direction,
Radio, Pneus blancs,
Enjoliveurs de roues.

1964 CHEVROLET Bel-Air

V-8, 4 portes, Sedan,
Automatique,
Positraction

1964 CHEVROLET Biscane

6 Cylindres, 4 portes,
Positraction

1964 FORD Galaxie 500

V-8, 4 portes,
Automatique, Servo
frein, Servo direction,
Radio

1964 ENVOY Epic

DeLuxe

1963 DODGE

6 Cyl., Automatique
4 portes, Radio

1963 PLYMOUTH

Belvédère V-8, 4 portes
Automatique, Radio

1962 CHEVROLET Biscane

4 portes, 8 cylindres

1962 CHEVY II

Sedan, 4 portes

1961 FORD Fairlane 500

V-8, Automatique

1961 CHEVROLET Impala

2 portes, toit rigide

1960 CHEVROLET Biscane

4 portes, Automatique

1959 CHEVROLET Impala

4 portes, V-8,
Automatique, Servo
frein, Servo direction,
Radio

1959 PONTIAC

2 portes, toit rigide
bonne condition

1957 FORD

Très bonne condition

CAMIONS**1963 FORD**

Cabine basculante
3 tonnes

1962 G.M.C.

1/2 tonne, Pick up

1962 ENVOY

3/4 tonne, Panel

1959 INTERNATIONAL

5 tonnes

— VOS VENDEURS —

M. J. MARIE BOLDUC

M. ANDRE FRECHETTE

M. GEORGES JUTRAS

M. LAVAL GINGRAS

CHEV-OLDS
GODBOUT
VICTORIAVILLE

7, Boul. Gamache 752-9786 Victoriaville

Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 hres p.m.

TIMBRES PINKY

STEINBERG

ADDITIONNELS

75 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Shampooing pour divans, Bisselle Bte aérosol 49¢ de moins chaque ensemble \$2.49 pour seulement Nul après mardi 27 avril	50 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: CIRE L'QUIDE Elegant - de qualité Résiste à l'eau! Grosse boîte \$1.13 10 oz Nul après mardi 27 avril	50 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Breuvage Del Monte Ananas-Oranges 2 boîtes 48 oz 89¢ Ananas-Pamplemousses 2 boîtes 48 oz 82¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Jus d'Orange Coronation Grosse cruche 65¢ 64 oz Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Garniture à Tarte Stafford - délicieuse! Cerise, bte 20 oz 86¢ Fraises, Rhubarbe! 2 boîtes 20 oz 78¢ Nul après mardi 27 avril
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Nectar de Pruneaux marque Welch Bout. 24 oz pour seulement 39¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Sirop de Maïs marque Corn Grosse Bout. 2 lb 39¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Pommes de Terre Pilées - Instantanées Shirriff! Pot 18 oz 79¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Mélanges à Biscuits Betty Crocker Carres au chocolat Paquet 15 oz 43¢ Carres au dates paquet 14 oz Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Biscuits Frais Chocolate Chip de Walker! Sac 1 lb 49¢ Nul après mardi 27 avril
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Biscuits Educator Scotch Chasers 2 btes 9 1/4 oz 49¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: BISCUITS A LA GUIMAUVE de marque Jacob Citron pqt 8 oz 39¢ Crème pqt 8 oz 29¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: CEREALE DE BLE en Filaments, Nabisco 2 Pots 18 oz 78¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: JUS DE TOMATE Rafraichissant - Libby 6 boîtes 20 oz \$1.00 Qualité de Fantaisie! Nul après le mardi 27 avril 1965	
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: RIZ ITALIEN Gattuso Floconneux! Pqt 2 lb 45¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Mélanges à Soupe Rosa, Riz-Légumes 2 Pots 7 oz 45¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Ragoût Puritan Irlandais ou au Boeuf 2 Btes 8 oz \$1.00 Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: HUILE VEGETALE Renommée - Crisco Bouteille 38 oz \$1.05 Shortening Liquide! Nul après le mardi 27 avril 1965	
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: MARINADES "Bread & Butter" Coronation! Pot 16 oz 35¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Oignons Marinés Grand Valley Gros pot 24 oz 39¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Moutarde French Préparée à l'avance Pot 16 oz pour seul. 25¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: SOUPES AYLNER Aux Tomates ou aux Légumes 4 boîtes 10 oz 54¢ Riches et Nourissantes! Nul après le mardi 27 avril 1965	
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: PAPIER CIRE Rap-Rite Chaque rouleau 100 pieds 31¢ Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Détergents Steinberg à mousse contrôlée! Boîte 2 lb 9 oz 49¢ Boîte 4 lb 11 oz \$1.39 Boîte 9 lb 6 oz \$2.49 Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Pâté Chinois de Steinberg Frais de nos cuisines, chacune 75¢ Nul après sam., 24 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: PAPIERS-MOUCHOIRS Kleenex - Doux, résistants 2 paquets de 400 65¢ Blancs, roses ou acqua! Nul après le mardi 27 avril 1965	
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Filets de Morue Booth ou Rupert Paquet 16 oz 45¢ Nul après sam., 24 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Bifteck Haché Frais, maigre Tendre, la livre 49¢ Nul après sam., 24 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: MELONS D'EAU 1 (ou plus) Gros et juteux Catégorie Canada No 1 Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: MOITIÉS DE PECHES de marque Bright 4 boîtes 15 oz \$1.00 Qualité de choix! Nul après le mardi 27 avril 1965	
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: ASSIETTE à sandwich et BOL A SOUPE Chaque ensemble 59¢ Nul après sam., 1er mai	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Pamplemousses Variétés assorties Frais, juteux! Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: CAROTTES Variétés assorties Catégorie Canada No 1 Nul après mardi 27 avril	25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: DETERSIF LIQUIDE MIR - A tout usage 2 Bout. 24 oz par paquet 87¢ Nul après le mardi 27 avril 1965	
50 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: VOITURETTE pour vos emplettes à 2 roues, métal solide Chacune \$3.98 Nul après sam., 1er mai	200 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS CASSEROLE PANTRY KING Poignée renforcée de Bakelite! Format 3 pintes! Chacune \$3.29 Avec Couvercle Nul après le samedi 1er mai 1965			
25 TIMBRES "PINKY" ADDITIONNELS avec ce coupon et cet achat: Verre à Cocktail de forme arrondie Format 1 1/2 oz 19¢ Nul après sam., 1er mai				

Les rumeurs..
(suite de la page 7)

Un dévoué employé d'une compagnie de finances de Victoriaville a l'intention de publier une série d'articles visant à justifier le rôle éminemment humanitaire de ces entreprises au sein de la société. "Les compagnies ne sont pas si noires qu'on le dit, a-t-il affirmé"... Bonne chance à 24%!

La définition du libelle diffamatoire est d'actualité à Victoriaville! Il y en a qui doivent trembler à la suite de leur geste de dépit et de leur bassesse!

Aviez-vous déjà noté que l'enseigne indiquant la rue St-Dominique à l'intersection de cette artère et de la rue Notre-Dame était comme suit: "St-DOMINIQUES"... Des jumeaux peut-être!

La rumeur veut que d'importants développements concernant l'expansion future d'un des plus gros commerces de détail et de gros de Victoriaville soient révélés prochainement. Un premier commerce irait s'établir dans la zone industrielle de Victoriaville tandis que l'autre construirait un magasin moderne à l'extérieur du centre des affaires. Qui vivra, verra!

On a suggéré au maire Poirier de baptiser "Crotte & Crotin Inc.", la future compagnie qui sera propriétaire du club d'équitation des Bois-Francis... Un sport de roi pour les petits oiseaux!

Un homme costaud et rempli de lui-même arrive sur les lieux d'un accident grave... Le sang a giclé et il y a des morts! Jouant les braves, l'homme pousse du coude un ambulancier de carrière en lui disant: "Otez-vous, j'veais les sortir!"... Il saisit une des victimes par un bras et tire: il tombe à la renverse inconscient... main dans la main avec un bras arraché!

Dimanche soir, une auto renversée dans un fossé non loin de Victoriaville sur la route de Drummondville symbolisait bien l'état des passagers puisque partout à l'entour du véhicule étaient étendues des bouteilles de bière encore pleines...

Un homme a des "bleus" sur la jambe... Un ami lui demande: "Au hockey?" - "Non, aux cartes!"...

Pour un NETTOYAGE PARFAIT

SIGNEALEZ:

752-6054

LIONEL HAMEL

Nettoyeur - Pressoir

Spécialité:

LAVAGE DE CHEMISES

Livraison le même jour sur demande.

111 Boul. Gamache

Victoriaville, Qué.

2-6-65

A VENDRE

CHALET au Lac Nicolet

intérieur fini

S'adresser à:

TEL.: 839-2477

134 Du Carmel

Danville, Qué.

21-4-65

A VENDRE

TERRAIN COMMERCIAL et DOMICILIAIRE de 188 mille pieds carrés à Victoriaville. (Autrefois Eastern Furniture Ltd.).

S'adresser à:

Trust Général du Canada

Québec ou à la

Banque Canadienne Nationale de Victoriaville

26-5-65

Pour que soient vôtres de nombreuses merveilles telles que meubles, jouets, appareils électriques ou photographiques et même articles de sport, consultez votre catalogue de cadeaux PINKY et amassez en grande quantité les timbres que vous offre votre supermarché Steinberg.

LA SAINTE BIBLE

Cette semaine, procurez-vous

Le Fascicule #8

En vigueur du 21 au 28 avril

RELIEZ-LE VOUS-MEME!

99¢

Chacun

(Assemblez vos fascicules dans la jolie reliure gravée à \$1.98)

Raoul L'Heureux

ASSUREUR-VIE

L'Assurance-Vie "Northern"

35, rue St-Joseph

WARWICK

L'UNION

des Cantons de l'Est

Mercredi, 21 avril 1965

J. Roland "Ti-Boss" Paris, v.a.

COURTIER EN IMMEUBLE

ACHATS • VENTES • ECHANGES

21, rue Drouin

Victoriaville

Tél.: Bur.: 752-7544 - Rés.: 752-4915

5,843 ÉLÈVES DANS LES ÉCOLES DE LA RÉGIONALE

Victoriaville. — Quelle est la situation actuelle de l'ensemble du territoire de la Commission scolaire régionale? M. Gilles Desrosiers directeur des élèves, a répondu à cette question primordiale lors de la dernière réunion de la régionale en déposant un tableau complet de la situation. Il ressort principalement que 5,843 élèves fréquentent les 188 classes et la pré-universitaire qui compte 120 élèves.

La moyenne d'élèves par clas-

se est conforme aux normes établies, puisque les statistiques indiquent 30.4 élèves, à l'exclusion de la classe pré-universitaire. Le nombre de professeur atteint 344, soit une moyenne de 1 par 17 élèves. Des sous-centres sont prévus aux endroits suivants : Victoriaville : 79 classes; Plessisville : 44 classes; Princeville : 19 classes; Warwick : 14 classes; Arthabaska : 9; Tingwick : 4; Ste-Clotilde : 2; St-Albert; Val-Alain : 7; Laurierville : 7.

Fondation d'un club bientôt

L'équitation, un sport qui prend un nouvel essor!

Victoriaville. — Un club d'équitation serait vraisemblablement fondé d'ici quelques semaines à Victoriaville. M. P.-A. Poirier, homme d'affaires et maire, a en effet acheté une dizaine de chevaux avec l'intention de développer ce sport dans la région. "Personnellement, j'avais trois chevaux pour mon plaisir, mais chaque dimanche, une foule considérable de curieux visite les lieux et nom-

breux sont ceux qui souhaitent galoper ou tout simplement se ballader à cheval, a dit M. Poirier; constatant cet intérêt, j'ai acheté ces chevaux afin de permettre à ceux qui le désireront de pratiquer ce sport... D'ailleurs, cette initiative n'a aucun autre but que le sport!"

Le troupeau de chevaux est logé dans une grange située à quelques milles de Victoriaville.

A la Société des Artisans

"UN ROLE IRREMPLACABLE" (Me René Paré)

Le Conseil général de la Société des Artisans vient d'approuver le rapport annuel que lui a présenté le président et directeur général de cette coopérative d'assurance-vie, Me René Paré, C.R.

En ce qui regarde l'entreprise, au chapitre des nouvelles assurances vendues au cours de 1964, le montant des primes perçues a augmenté de 23.2%. Les assurances en vigueur s'élèvent à présent à \$414,531,779.

Les primes versées par les sociétaires en 1964 s'élèvent à une somme inégalée jusqu'ici de \$8,647,000, ce qui forme une augmentation de 10.5% sur 1963.

Les placements (20½ millions de prêts à l'habitation familiale \$24 millions dans les services et industries de chez-nous) ont donné un rendement brut de 5.98% et un rendement net de 5.75% comparé à 5.69% en 1963.

La grande partie de ces revenus va aux sociétaires qui ont reçu en 1964 au-delà d'un demi-million de plus qu'en 1963 (12½ de plus) sous forme de prestations. En outre, plus de \$550,000 ont été distribués en ristournes sur les polices indivi-

duelles, comme le veut la formule coopérative. La Société paie des ristournes pour la quarante-et-unième année consécutive. En somme, abstraction faite des frais d'acquisition, les primes versées par les sociétaires leur ont été retournées sous forme de prestations et ristournes ou mises à leur crédit dans les réserves de toutes sortes qui restent leur propriété.

Améliorations et surplus

Les frais d'opération ont augmenté au cours de l'année à cause du réaménagement intérieur et du réameublement de l'édifice de la Centrale et à cause d'une première série de dépenses en vue de la conversion de toutes les données statistiques et comptables, de l'ensemble mécanique à un ensemble électronique intégré, le plus moderne sur le marché. Cependant le surplus non attribué a augmenté de 8%, tout comme en 1963.

L'actif atteint à présent \$51,433,953, un accroissement de 8% sur 1963. L'excédent de l'actif sur le passif s'établit à \$7,437,000 et représenterait, sans un commerce ordinaire, une solvabilité de 117%.



La "bonne Black"...brassage parfait...saveur à souhait!

C'EST LA MARQUE QUE L'ON REMARQUE PARTOUT AU QUÉBEC. ESSAYEZ-LA. VOUS L'AIMEREZ!



REMBOURRAGE

REPARATION

IDEAL CHESTERFIELD ENR.

MEUBLES - Neufs et Usagés

ROUTE PRINCEVILLE

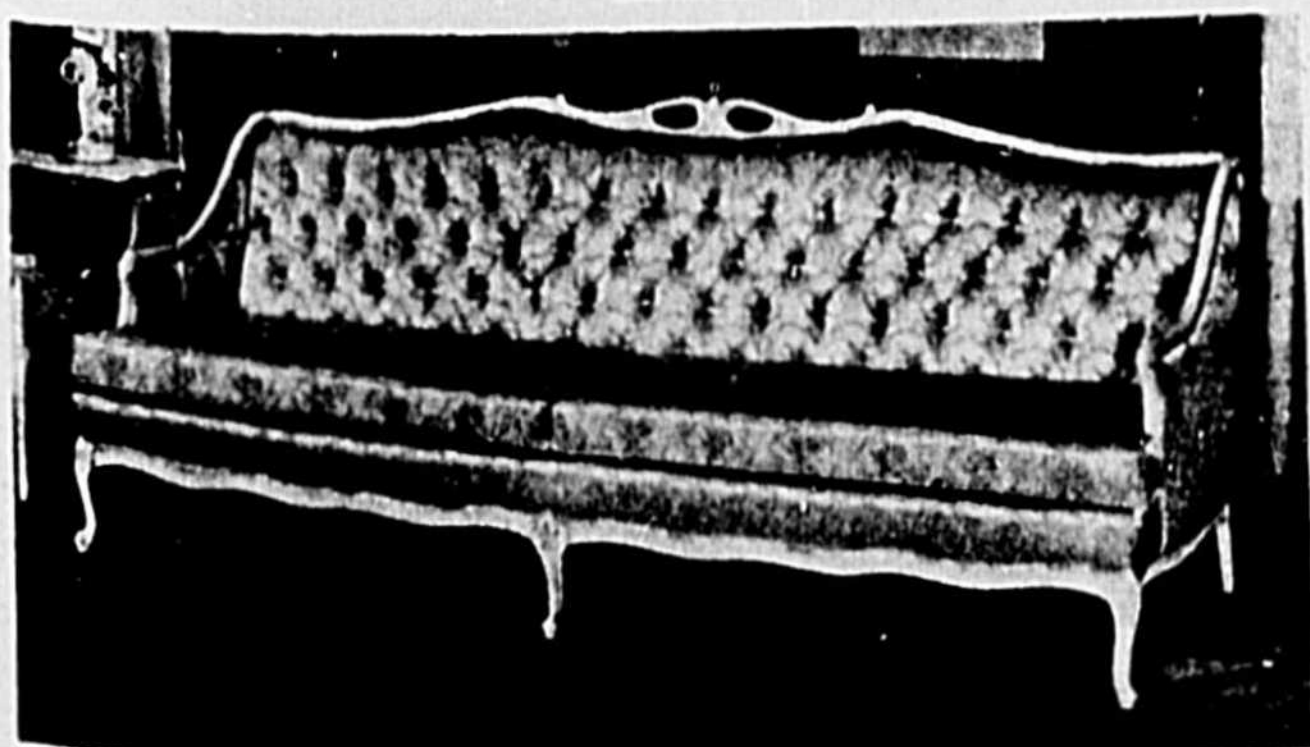
• Tapis - Tables - Lampes •

A PROVENCHER, Prop.

Conditions à termes •

SALLE D'ÉCHANTILLONS OUVERT TOUTS LES JOURS JUSQU'À 9.00 HRES P.M.

POUR ESTIMATION — SIGNALEZ : **752-6514**





Les propos d'Alcide

LES ARTISANS

C'est le temps pour la Société des Artisans de faire sa collecte annuelle afin de recueillir des fonds qui permettront d'octroyer une ou des bourses à un ou des étudiants de la localité qui désirent poursuivre leurs études.

C'est un éternel recommencement, direz-vous; après une quête, c'est une autre quête. Que voulez-vous? Le moins que l'on puisse donner, c'est d'être charitable envers les solliciteurs qui font le travail bénévolement.

Donnez pas, donnez peu, donnez plus, mais donnez sans mau-gréer afin de ne pas perdre le mérite que peut vous apporter votre bonne action.

Est-ce logique?

On pouvait lire dans l'édition de l'Union du 31 mars que le

gouvernement dépensera au cours de l'année "un million" pour aider les Salles Domrémy.

Loin de moi l'idée de blâmer

le gouvernement pour ce geste magnifique. Ce que je ne m'explique pas c'est que d'un côté l'on va dépenser un million de dollars pour aider à la réhabilitation des alcooliques, et d'un autre côté on multiplie les endroits où l'on peut s'habituer à boire! C'est illogique.

Il est entendu que les hôtels sont nécessaires et je dirai même que la boisson — sous ses formes diverses — n'est pas un mal en soi, mais puisque le gouvernement a fini par comprendre qu'il doit faire quelque chose pour réhabiliter les alcooliques, pourquoi accorder des licences à des restaurants, à des établissements qui se donnent le nom d'hôtel mais qui ne peuvent rencontrer les normes nécessaires aux accommodations touristiques, sauf pour ce qui est de la boisson? Et encore plusieurs sont obligés d'enfreindre la loi, afin de rencontrer les dépenses et faire un peu d'argent.

On argumentera sans doute que la Commission des Liqueurs du Québec est une société ou compagnie indépendante et que l'on ne peut intervenir à ce sujet. J'admets que la société est indépendante et il ne s'agit pas de faire de la "petite politique" en donnant une licence à un et non à un autre par couleur de parti.

Cependant cette société, toute indépendante qu'elle soit, reste soumise au contrôle du gouvernement et si ce dernier juge à propos de restreindre ou réglementer ses pouvoirs, il (le gouvernement) devrait être en mesure de le faire.

Il ne saurait être question de faire octroyer les licences par le gouvernement, mais de fixer les normes des établissements qui auraient droit à avoir une licence, non pas seulement parce qu'on peut voir une annonce: Hôtel, salle à manger, bar, etc. S'il y en avait moins qui ob-

tiennent un tel permis, les "vrais" hôtels pourraient peut-être faire suffisamment d'argent pour ne pas être tentés d'enfreindre la loi. et seraient en mesure de donner un meilleur service touristique.

Pour bientôt

La distribution de la malle par facteur devrait commencer incessamment. Chacun a-t-il donné son adresse complète, c'est-à-dire son numéro de porte et la rue en plus de la localité? Cela pourrait faciliter la tâche des facteurs, qui ne connaîtront pas tous les résidents au début. La malle restera au bureau de poste et il faudra aller la chercher là. Il y aura certainement un certain temps d'ajustement.

Beau récital

Plusieurs citoyens de la localité et des villes voisines ont été à même d'entendre un magnifique récital d'orgue exécuté à l'église paroissiale par Madame Lise Rouleau-Lévesque. Félicitations à cette jeune artiste.

Le renouveau liturgique

Parmi les choses nouvelles concernant la liturgie récemment mise en usage, nous avons pu remarquer Jeudi Saint dernier le "lavement de pieds".

En effet, pour la première fois dans l'histoire de l'Eglise, du moins à Arthabaska, l'officiant à la messe solennelle du Jeudi Saint a procédé au lavement des pieds de 12 hommes de la paroisse, représentant les 12

(suite à la page 13)



PAUL PAQUIN
Entrepreneur Général

Construction - - Rénovation

- Vente et Installation de Clapboard en Aluminium 12 Couleurs au choix
- Portes et Chassis en Aluminium
- Pierre synthétique
- Auvents - Etc....



- Pas de peinture
- Pas d'amorçage de chaleur d'été
- Isolation supérieure
- Installation rapide à bas prix.
- Matériaux résistants à la moisissure

9-6 65

PAUL PAQUIN

752-5435 - 233 Laurier
Victoriaville, Qué.

Pour établir son crédit, on commence par un compte d'épargne

Comme la plupart des gens, vous trouvez dans la succursale de banque de votre voisinage un endroit commode et sûr pour bâtir la réserve d'épargne qui importe tellement à votre succès dans la vie. Non seulement préparez-vous ainsi des bases solides à vos projets financiers, mais encore vous nouez avec votre banque des relations qui vous aideront à établir votre crédit. À mesure que vous connaîtrez mieux le gérant et son personnel et que vous utiliserez d'autres services, selon vos propres besoins ou les exigences de vos affaires, vos rapports avec la banque vous seront de plus en plus utiles. Mais tout commence par un compte d'épargne.

LES BANQUES À CHARTE DESSERVANT VOTRE VOISINAGE

Leurs 5,650 succursales mettent à la portée de tout le monde, dans tout le Canada, tous les services bancaires.



LA SESSION PROVINCIALE

VUE par :

L'Hon. ALBERT MORISSETTE

Député du comté d'Arthabaska



Cette onzième et dernière semaine de session parlementaire précédant les vacances pasciales de la Législature provinciale n'a guère offert de détente aux mandatés du peuple. Le premier ministre, Me Jean Lesage, a connu un long et fructueux entretien avec monsieur François Leduc, le nouvel ambassadeur de France au Canada, et monsieur Robert Picard, consul général de France à Québec, au cours duquel de nouvelles avenues de collaboration ont été explorées entre les deux capitales sur les plans financier, industriel et culturel.

Le tourisme

De son côté, Me Gérard Cournoyer, ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, révélait que, dès 1966, un annuaire d'information sera publié par le ministère, classifiant tous les hôtels en province, affichant les prix de location des chambres et les spécialités de la maison, en accord avec les nouvelles législations sur l'hôtellerie. Il sera conséquemment interdit à tout propriétaire d'hôtel de majorer les prix journaliers de ses chambres. On désire ainsi stimuler le tourisme en boycottant toute exploitation néfaste, surtout en prévision de l'exposition universelle de Montréal, en 1967.

Assurance-médicale

Un comité de recherches dirigé par monsieur Claude Castonguay aura mission de colliger documents et statistiques néces-

saires à l'étude du projet gouvernemental de doter la province d'un nouveau service social celui de l'assurance-médicale et dont l'élaboration de la législation sera confiée, en 1966, à un comité mixte de l'Assemblée législative, du conseil législatif et d'experts qui tiendront des audiences publiques au parlement et qui établiront la loi, en se basant sur les expériences connues au Canada (Saskatchewan) et en Europe (Suisse, Angleterre, Belgique et Scandinavie).

La carte électorale

Le premier rapport du sous-comité de la carte électorale fait l'objet d'une étude approfondie alors qu'il suggère de porter de 95 à 108, le nombre des comtés de la province, avec addition de onze circonscriptions à Montréal, subdivision des comtés de Chambly et de Verchères en trois districts électoraux et addition d'un comté au Lac St-Jean

en plus de retoucher sensiblement sept comtés du Québec Métropolitain et banlieue sur la rive nord. Le sous-comité se propose, si permission lui est accordée, de poursuivre son travail pour reconditionner tous les autres comtés dans la province au cours de 1965 et 1966.

Explosion économique

De toutes les provinces canadiennes, le Québec bat la marche dans l'expansion économique, selon le rapport déposé en annexe au discours sur le budget, par Me Gérard D. Levesque, ministre de l'Industrie et du Commerce. En 1964, les immobilisations se sont chiffrées à \$2,747,000,000. au Québec, soit un accroissement de 19.4 p.c. sur 1963, comparativement à l'accroissement de 13.5 p.c. pour le Canada.

Discours du budget

Et enfin, l'événement prépondérant de cette semaine : le discours sur le budget de la province donné par l'honorable Jean Lesage, premier ministre et ministre des Finances, révélant l'urgence pour le trésor provincial d'acquiescer \$25 millions en revenus additionnels, en tenant compte surtout de trois facteurs majeurs : \$21,500,000

aux cultivateurs par suite des mesures d'urgence, du remboursement de 25 p.c. de la taxe scolaire et des subventions couvrant les dégâts aux récoltes; \$16 millions que se partageront les 29,000 fonctionnaires de la province et les employés de la voirie provinciale; et enfin \$13 millions affectés à de nouveaux

services externes à l'assurance-hospitalisation afin de réduire les listes d'attente des patients dans les hôpitaux. Quant aux multiples informations que contient ce discours sur le budget, ils feront l'objet d'une étude spéciale, dans la prochaine chronique.

Liqueurs - Café - Cigarettes - Peanuts

Gâteaux - Chocolat - Etc.

AUTOMAT ENR

VENDEUSES AUTOMATIQUES

8, De Bigarré — Tél. 752-4455 — Victoriaville

752-4015

758-8544

BEAULIEU

TRANSMISSION AUTOMATIQUE
ROLAND BEAULIEU, Prop.Echange et Réparation de toutes marques
Pièces Neuves et Reconditionnées
3 Mois de GarantieRte Princeville — C. P. 321 — Victoriaville
3-3-66

J. E. PEPIN, prop.

PEPIN & FILS ENR

Meubles et Accessoires Electriques

* MAISON MEUBLEE PERMANENTE *

* DEUX SALLES D'ÉCHANTILLONS *

2, Ave Le Prince — Victoriaville — Tél. 752-5888



présente

LA PLUS GRANDE VENTE

D'ÉTOLES ET DE MANTEAUX DE FOURRURES



Etoles de Visons Canadiens (Ranch)	Valeur de \$250.00 pour	\$150.00
Etoles d'Écureuils	Valeur de \$175.00 pour	\$75.00
Etoles de Visons, Pastel		
Peaux semi-allongées	Valeur de \$300.00 pour	\$200.00
Etoles de Visons,		
Enlba pastel - Royal pastel		
Peaux allongées	Valeur de \$500.00 pour	\$300.00
Etoles de Visons noirs ou saphir		
Peaux allongées	Valeur de \$600.00 pour	\$400.00
Lot de Manteaux :		
MOUTONS NOIRS		
PATTES DE VISIONS PASTELLES		
CASTOR DU LABRADOR		
VISIONS CANADIENS - Peaux allongées		
LOUP MARIN		
		AU PRIX COUTANT



FAITES ENTREPOSER VOTRE MANTEAU
ET PROFITEZ DE NOTRE ATELIER DE REPARATION



104 NOTRE-DAME EST

752-2008

VICTORIAVILLE

24-3-7-4-21-4-5-5

ST-LOUIS RECOIT UN CHÈQUE DE \$3,060.72

St-Louis de Blandford. — M. L. Desrosiers, maire de la paroisse St-Louis de Blandford, vient d'accuser réception d'un chèque au montant de \$3,060.72

émis par le gouvernement de la province en paiement de la part de la province à la suite d'exécution des travaux d'hiver par la municipalité.

LA TAXE FIXÉE A 50¢

Princeville. — (G.A.B.) Le taux de la taxe foncière a été fixé à 50¢ par \$100 d'évaluation à la municipalité rurale de

Princeville. Auparavant de \$1.45 cette réduction considérable s'explique par le fait qu'en 1965 la perception se fera selon le nou-

veau rôle d'évaluation préparé d'après la méthode technique.

Le nouveau rôle d'évaluation porte à trois millions la valeur des propriétés situées dans les limites de la municipalité rurale de Princeville.

LE TRAVAIL : UNE ÉCOLE DE L'AMOUR

Depuis septembre, une grande enquête travail, qui a l'origi-

nalité de ne pas être réalisée par des sociologues mais par les jeunes travailleurs eux-mêmes, de différents milieux de travail, a été mise sur pied par la JOC. Cette enquête veut leur permettre de réfléchir sur leur intégration au monde du travail et leur permettre de revendiquer la place qui leur est due.

Des sondages et quelques situations de faits à l'étude dans les différentes équipes existantes démontrent que : dans une usine où le travail est mixte les jeunes gens se chargent d'initier sexuellement les nouvelles arrivées; des aides-familiales res-

sentent une certaine insécurité, une certaine solitude au travail dû au fait qu'elles doivent souvent changer d'emploi; dans un bureau, la jalousie existe entre employés; dans un autre bureau le patron prend le temps d'initier les nouvelles secrétaires; dans une usine, les filles se sont arrêtées ensemble pour étudier leur syndicat et ont fait respecter leur droit. Et ainsi, chaque jour, des jeunes découvrent leur milieu de travail, comprennent mieux telle ou telle condition, tel ou tel règlement, en discutant avec leur patron, leurs chefs syndicaux, les autres employés, etc...

Chaque jour les jeunes découvrent que le travail est "une manière d'être avec", qu'il permet de ne pas être isolé, qu'il est une participation de chacun au devenir du groupe, et enfin, que le travail doit vraiment nous épanouir à chaque instant de la vie.

Toutes ces réflexions faites sur un plan diocésain préparent le grand Rallye National qui aura lieu à Montréal les 1 et 2 mai prochain et qui groupera au-delà de 300 jeunes de toutes les régions du Québec, de l'Ontario, du Nouveau-Brunswick et du Manitoba. Ces jeunes travailleurs révéleront leur situation de travail, ce qu'il faut changer et comment ils s'engagent à le faire.

A Bangkok, au 3e Conseil Mondial de la JOC de décembre 1965, ces jeunes de 90 pays proclameront à la face du monde les droits des jeunes travailleurs et leur place dans la société.

La J.O.C. fait donc appel à toute la population de collaborer à la préparation de ces deux grands événements en vous intéressant au travail des jeunes travailleurs et aussi en achetant la boîte de chocolat qui vous sera offerte prochainement dans vos foyers. Elle permettra par la même occasion de souligner la fête des mères.



DEMERS & LECLERC INC.

PRELARTS - TUILES

Spécialité: TAPIS mur-à-mur

VENTE et POSAGE

Nettoyage de Tapis à Sec

Location de Sableuse à plancher

— Estimés Gratuits —

53 ST-JEAN-BAPTISTE — VICTORIAVILLE — TEL. 752-9965



1-7-65

Roulement silencieux, excellence générale... c'est la bonne façon de commencer l'été!

Les nouvelles FORD ont beaucoup de brio. Le nouveau Gros Six de 240 pouces cubes fait partie de l'équipement normal des modèles Custom, Custom 500 et Galaxie 500. Il est plus puissant que tout autre 6-cyl. dans la catégorie FORD. (Et plus économique encore que le six de l'an dernier.) Le fougueux V8 de 352 po.³ est fourni avec la sportive Galaxie 500 XL et la luxueuse hardtop LTD — facultatif sur les autres modèles. Le roulement de la FORD est digne d'une grande routière. C'est la FORD la plus roulante jamais

fabriquée! La nouvelle Cruise-O-Matic à 3 vitesses est exclusive à FORD. Sa vitesse intermédiaire est idéale pour doubler. La seconde gamme de conduite vous permet des démarrages en 2^e, plus doux, plus sûrs sur les surfaces glissantes. Nous n'avons également pas oublié votre confort. Les nouvelles FORD sont plus spacieuses aux épaules et aux genoux, leurs sièges et dossiers sont rambourrés de mousse et les hardtop à 4 portes offrent la ventilation Silent-Flo. Faites une randonnée d'essai très bientôt dans une nouvelle FORD.



Mettez à l'épreuve le nouveau roulement silencieux de la FORD.

FORD

Une ambiance toute de quiétude!

Modèle illustré: décapotable Galaxie 500 XL
une autre FORD d'excellence générale construite au Canada



BARIL AUTOMOBILES INC.
321 Notre-Dame Ouest Tél. 752-9769 & 752-9808 VICTORIAVILLE

VOITURES USAGES



PRÊTS RAPIDES

\$50.
À
\$2,500.
OU PLUS



Toujours là — avec de l'argent
**NIAGARA FINANCE
COMPANY LIMITED**
198 est, rue Notre-Dame
Tél.: 752-4531

**ENCOURAGEZ
NOS ANNONCEURS**

Les propos...

(suite de la page 10)

apôtres des premiers temps. M. le curé Walter Houle, officiant, a lavé les pieds à chacun de ces messieurs et a même ajouté le baiser traditionnel.

Les 29 et 30 mai

S'il est vrai que l'homme propose et Dieu dispose, il ne faut tout de même pas s'en remettre complètement au hasard. Voilà pourquoi le comité d'organisation du Conventum du Collège St-Joseph suggère instamment de vous préparer dès maintenant à n'accepter pour les 29 et 30 mai aucun engagement autre que celui de venir à Arthabaska, rencontrer les amis.

J'ai devant moi une photo du Cours Supérieur, année 1922-23 (année que j'ai terminé mes

études). Que sont devenus les Miousse, les Thivierge, Wilfrid Filteau, Arthur Dupuis, Elphège Lasanté, David St-Onge, G. Héroux, Geo.-Et. Leblanc, Thomas Roy, J.-M. Blanchette, Raoul Roux et autres.

Dans le cours commercial de la même année, je sais qu'Alfred Savoie a pas mal réussi dans le commerce du bois à Manseau, qu'André Pépin, malgré sa maladie, est rendu sur les derniers barreaux de l'échelle électrique à Trois-Rivières, Gérard Moisan est à Québec. Que sont devenus des gars comme Arthem Kirouac, W. Bergeron, E. Charest, J. Caron, P. Laliberté et autres.

Les 29 et 30 mai, faisons un petit effort pour se rencontrer de nouveau sinon une dernière fois.

Qui pourrait donner la bonne adresse de ces messieurs : Jean-Pierre Dumas, Weedon; Pierre Moreau, St-Georges de Beauce; Louis-Philippe Perreault, 10

Main St., Lisbon Falls, Me; Gilles Filion, 20 Chauveau, Québec; Irénée Therrien, 232 Notre-Dame, Asbestos; David St-Onge, Amos, Abitibi; J.-Yves Roberge et Pierre Roberge, de la rue Frontenac à Lac Mégantic; Gaston Ferland, 157 Dupont, Québec; Viateur Leclerc, 16e rue, Charny; O. Breton, 411 Moody St., Lowell, Mass.; Michel Courchesne, 86 rue Augusta, Sorel; Germain Boisvert, 8405 St-Hubert, Apt. 6, Montréal 18. La dernière missive est revenue.

SAVIEZ-VOUS QUE..

La campagne des "Prêts Étudiants Artisans" inaugurée le 12 avril à Victoriaville par S. H. le maire P.-A. Poirier pour toute la région des Bois-Francs se poursuit jusqu'au 30 avril. Cette campagne permet d'augmenter les fonds disponibles pour aider les jeunes à poursuivre leurs études. "PROPAGÉONS LA LUMIÈRE DE LA CONNAISSANCE."

Réunion

(suite de la page 11)

lorsqu'ils ont à aider l'alcoolique. Il continua en soulignant que le diocèse de Nicolet du point de vue nombre d'adhérents était le troisième en importance dans la province. En effet, le 76e cercle vient d'être fondé et nous avons 10334 membres, dit-il.

En second lieu, l'abbé Boisvert traita du rôle que doit jouer la Salle d'Accueil. Celle-ci doit servir d'occasion de réunion entre les membres afin qu'ils puissent étudier leurs problèmes communs, fraterniser entre eux et s'entraider les uns les autres. L'esprit de groupe qui doit y exister est éminemment important, en particulier pour les alcooliques. Selon lui, l'idéal serait qu'un auxiliaire social au

niveau paroissial s'occupe de dépister les cas alcooliques, de les amener à une clinique si besoin, ou à l'Unité de Réadaptation.

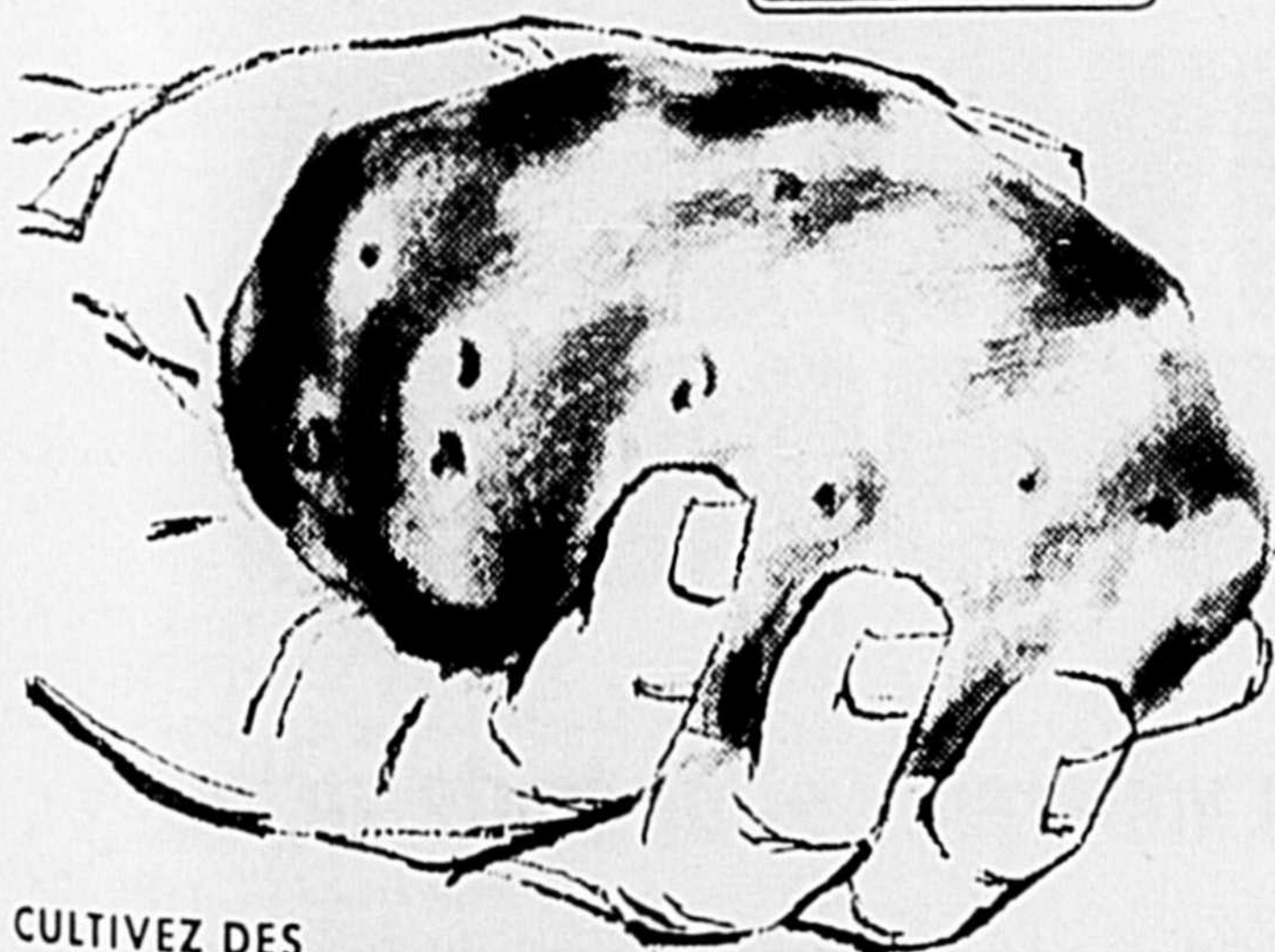
En dernier lieu, le conférencier dit un mot de la Jeunesse Lacordaire et des structures de celle-ci. La Jeunesse Lacordaire a connu un regain de vitalité par l'addition de quelque trois cents nouveaux membres, alors qu'il y a un léger recul chez les anciens membres. Il insista aussi sur le dévouement et la charité qui sont à la base de tous les mouvements antialcooliques, que ce soit les Lacordaire, les Domremy ou les Alcooliques Anonymes, et qu'aucune rivalité ne devrait exister entre ces groupes, encore moins à l'intérieur des groupes puisque tous ces gens travaillent dans un but commun : propager la sobriété en vue d'aider l'alcoolique, un malade.

POMMES DE TERRE

Combattez la carence en magnésium

AVEC L' **ENGRAIS**
TROIS ÉTOILES
ALBATROS

CONTENANT



CULTIVEZ DES
POMMES DE TERRE EN VOUS ASSURANT UN MAXIMUM
DE RENDEMENT, DE QUALITÉ ET DE PROFITS

Votre arme la plus efficace contre la carence en magnésium est le Sul-Po-Mag dans votre engrais à pommes de terre. Disponible immédiatement, 100% hydrosoluble, Sul-Po-Mag fournit de la potasse sous forme de sulfate sans danger et à faible teneur en chlorure. S.P.M. fournit également le magnésium et le soufre dont les pommes de terre ont besoin pour assurer une qualité uniforme et un rendement supérieur. Vos pommes de terre auront un poids spécifique plus élevé et contiendront plus de solides—ce qui donne de meilleures frites et de meilleurs chips. Combattez la carence en magnésium avec Sul-Po-Mag pour un maximum de rendement de qualité et de profits. Consultez-nous maintenant pour plus de détails sur le rôle de S.P.M. dans notre engrais supérieur pour pommes de terre.

INTERNATIONAL FERTILIZERS LIMITED
QUÉBEC

Tél. bureau : 752-4336

résidence : 752-2718

Bureau à Daveluyville le samedi après-midi

chez Pierre Houle

Me MICHEL BOULANGER

NOTAIRE

30, rue Notre-Dame Est — Victoriaville

Prêts d'Argent

Bureau :
2e Etage, Restaurant
"Au Fin Gourmet"

Heures :
Jour : 9 h. à midi - 1.30 à 5.30 h.
Soir : 7 à 9 h., Jeudi et Vendredi

21-2-65

Hôtel Licencié à Vendre

\$142,000 dont \$44,000. comptant. Le comptant peut être accepté comme suit, soit de \$22,000. à \$25,000. en argent; et la balance soit en propriétés à revenus ou des balances de prix de vente, ou des premières hypothèques. Le chiffre d'affaires est de \$100,000. et le profit net après dépréciation est de \$22,000. Aussi plusieurs commerces de tous genres et propriétés à revenus à vendre à de très bonnes conditions.



IMMEUBLES ET PRETS TRANS-CANADA ENR.
FLORENT CANTIN, Courtier - 50.059
4 Boul. Jutras Est — Victoriaville — 752-4848

LE BOIS DONNE DE LA VIE ET DE LA RICHESSE A VOS MURS



Les panneaux de bois naturel préfini Weldwood

QUARTIER GENERAL
DES PRODUITS



PRIX POUR TOUTES
LES BOURSES

Venez visitez notre salle d'échantillons chez :

J. E. C. GIROUX Ltée

9, rue GIROUX (coin Aqueduc)

VICTORIAVILLE

font mieux ressortir l'âge du bois. Chaque panneau de 4 x 8 vous raconte l'histoire de l'arbre, sa vie, sa croissance, sa lutte pour l'existence. Tout, les noeuds, les rainures, les dessins, a une signification. Il n'existe pas deux arbres identiques dans la forêt, c'est pourquoi, le bois naturel des panneaux Weldwood donnera à vos pièces un cachet d'élégance et de distinction racée qu'on ne pourra trouver ailleurs.

FINIS MERISIER, CHENE, NOYER,
PECAN, CERISIER, ETC...

RÉUNION HEBDOMADAIRE À L'UNITÉ DE RÉADAPTATION

Victoriaville. — "Le premier est un d'apostolat, car ils doivent semer d'abord l'idée de

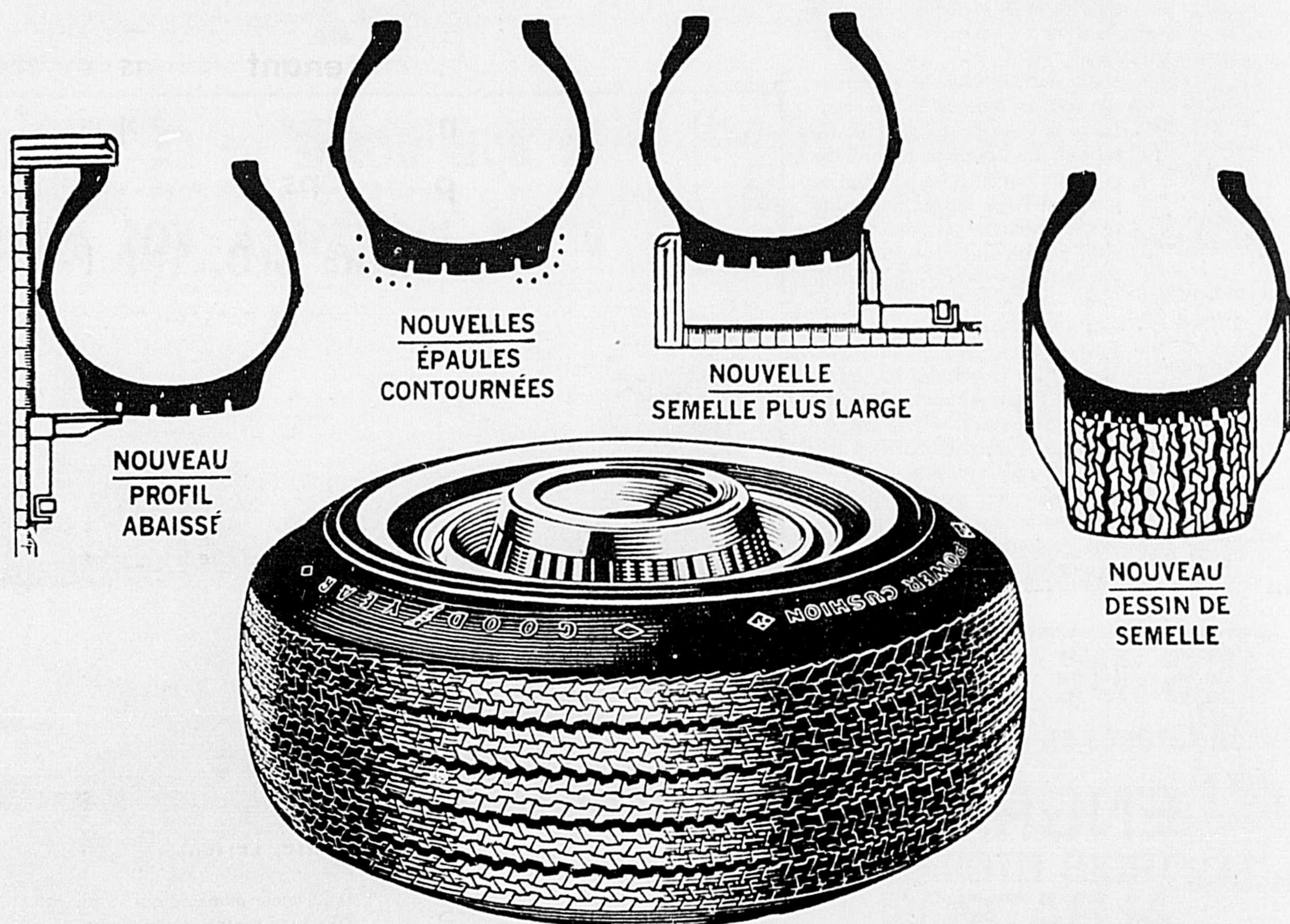
sobriété un peu partout." Voilà ce que déclarait M. l'abbé Boisvert, professeur au Séminaire de Nicolet et aumônier diocésain des Cereles Lacordaire, à l'Unité de Réadaptation de Vic-

toriaville (Salle d'Accueil), dimanche dernier.

Le conférencier, présenté par M. Clément Blouin, enchaîna en disant que si 70% environ des membres Lacordaire n'éprou-

vaient pas un problème vis-à-vis l'alcool, ils pratiquaient quand même l'abstinence totale par esprit de sacrifice et afin d'exercer une plus grande influence (suite à la page 13)

Conçu pour les voitures 1965 MAINTENANT OFFERT À TOUS LES AUTOMOBILISTES



NOUVEAU POWER CUSHION

Puissance appropriée à la puissance des nouvelles voitures...et de toute voiture

- Sa nouvelle forme de profil abaissé réduit le roulis dans les virages brusques, procure meilleure maîtrise.
- Épaules contournées pour améliorer conduite, roulement dans les tournants et résistance au dérapage.
- La nouvelle semelle plus large met plus de caoutchouc en contact avec la route, réduit l'usure, dure plus longtemps.
- Nouveau dessin de semelle qui procure meilleure stabilité, plus de traction et roulement plus silencieux.
- Le caoutchouc 'long millage' Tufsyn est plus robuste; il assure résistance et plus longue durée.
- Conçu pour rivaliser avec le rendement des nouvelles voitures, le Power Cushion établit un nouveau degré d'excellence dans les pneus.

EN VENTE DANS LES MAGASINS, CHEZ LES DÉTAILLANTS ET DANS LES STATIONS-SERVICE QUI ARBORENT L'ENSEIGNE FAMILIÈRE



VIDAL TIRE & Accessories Inc.

Victoriaville

89 Laurier

Tél. 752-9721

LES DÉPUTÉS ET MINISTRES D'ARTHABASKA

Depuis la confédération, le comté d'Arthabaska a été représenté à plusieurs reprises par des ministres; voici donc la liste de tous les députés du comté ainsi que celle des ministres et des résultats des élections :

DRUMMOND ET ARTHABASKA

(Août et Septembre 1867 - G.)			
(D)	Hemming, Edward John	1,165	Maj. 181
	Dorion, Jean-Baptiste Eric	984	
	Hébert, N.	179	
(Juin et Juillet 1871 - G.)			
(D)	Laurier, Wilfrid	1,767	Maj. 750
	Hemming, Edward John	1,017	
(Vendredi, 20 février 1874 - P.)			
(D)	Watts, William John	1,585	Maj. 663
	Pacaud, Ernest	922	
(Mercredi, 7 juillet 1875 - G.)			
(D)	Watts, William John	1,366	Maj. 549
	Richard, J.-V.	777	
(Mercredi, 1er mai 1878 - G.)			
(D)	Watts, William John	2,088	Maj. 345
	Leonard, V.	1,743	
(Vendredi, 2 décembre 1881 - G.)			
(D)	Watts, William John	1,751	Maj. 99
	Préfontaine, F.	1,652	
(Mercredi, 24 mars 1886 - P.)			
(D)	Girouard, Joseph-Ena	2,164	Maj. 407
	Préfontaine, F.	1,757	
(Jeudi, 14 octobre 1886 - G.)			
(D)	Girouard, Joseph-Ena	2,204	Maj. 134
	Church, C.	2,070	

ARTHABASKA (1)

(1) Formé de partie de Drummond-Arthabaska (Mardi, 17 juin 1890 - G.)			
(D)	Girouard, Joseph-Ena	1,784	Maj. 348
	Bourbeau, D.-O.	1,436	
(Mardi, 8 mars 1892 - G.)			
(D)	Girouard, Joseph-Ena	1,539	Maj. 793
	Baril, Félix	1,442	
(Mardi, 11 mai 1897 - G.)			
(D)	Girouard, Joseph-Ena	2,184	Maj. 793
	Gendreau, G.	1,391	
(Vendredi, 7 décembre 1900 - G.)			
(D)	Tourigny, Paul	(Accl.)	
(Vendredi, 25 novembre 1904 - G.)			
(D)	Tourigny, Paul	(Accl.)	
(Lundi, 8 juin 1908 - G.)			
(D)	Tourigny, Paul	2,480	Maj. 1,789
	Fournier, Wilfrid	428	
	Daveluy, Adolphe-Henri	691	
(Mercredi, 15 mai 1912 - G.)			
(D)	Tourigny, Paul	2,370	Maj. 370
	Gilbert, Arthur	2,000	
(Lundi, 22 mai 1916 - G.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	2,833	Maj. 1,499
	Héon, Joseph-Cléophas	1,334	
(Lundi, 23 juin 1919 - G.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	(Accl.)	
(Samedi, 6 septembre 1919 - P.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	(Accl.)	
(Lundi, 5 février 1923 - G.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	2,663	Maj. 1,443
	Boulanger, Camélis	1,220	
(Lundi, 16 mai 1927 - G.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	3,141	Maj. 2,505
	Boulanger, Camélis	635	
(Lundi, 24 août 1931 - G.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	3,590	Maj. 1,961
	Feeney, Bennett	1,629	
(Lundi, 25 novembre 1935 - G.)			
(D)	Perrault, Joseph-Edouard	4,143	Maj. 2,313
	Gélinas, Joseph-Etienne	1,830	
(Lundi 17 août 1936 - G.)			
(D)	Gagné, Joseph-David	3,559	Maj. 720
	Bourbeau, Edouard	2,839	
(Mercredi, 25 octobre 1939 - G.)			
(D)	Girouard, Wilfrid	3,448	Maj. 797
	Labbe, Joseph-Alphonse-Wilfrid	2,651	
(Mardi, 8 août 1944 - G.)			
(D)	Plourde, Pierre-Horace	5,511	Maj. 33
	Beaudet, Raymond	2,519	
	Labbe, Joseph-Alphonse-Wilfrid	5,478	
(Mercredi, 28 juillet 1948 - G.)			
(D)	Labbe, Joseph-Alphonse-Wilfrid	8,368	Maj. 3,222
	Lacoursière, J.-Albert-Germain	5,146	
	Ouellette, J.-Emile	1,749	
(Mercredi, 16 juin 1952 - G.)			
(D)	Labbe, Joseph-Alphonse-Wilfrid	9,003	Maj. 1,119
	Morissette, Joseph-Léo-Albert	7,884	
(Mercredi, 20 juin 1956 - G.)			
(D)	Labbe, Joseph-Alphonse-Wilfrid	10,189	Maj. 1,765
	Morissette, Joseph-Léo-Albert	8,424	
(Mercredi, 22 juin 1960 - G.)			
(D)	Morissette, Joseph-Léo-Albert	10,609	Maj. 1,269
	Gagnon, Joseph-Edmond-Edouard	35	
	Labbe, Joseph-Alphonse-Wilfrid	9,340	
(Mercredi, 14 novembre 1962 - G.)			
(D)	Morissette, J.-Albert-Léonidas	10,988	Maj. 1,453
	Jutras, Joseph-Georges-Yvon	9,535	

ABREVIATIONS

(D)	—	Député
G.	—	Election générale
P.	—	Election partielle
Maj.	—	Majorité

Extrait du volume "Députés et candidats" par Fran-

çois Drouin, C.R., Président général des élections.

ARTHABASKA (D.E.)

Ministre de la Colonisation, des Mines et des Pêcheries	Date de l'assermentation
PERRAULT, Joseph-Edouard	25- 8-1919
Ministre sans portefeuille	
PERRAULT, Joseph-Edouard	9- 7-1920
Ministre de la Voirie	
PERRAULT, Joseph-Edouard	24- 4-1929
Ministre des Mines	
PERRAULT, Joseph-Edouard	20-12-1935
Procureur général	
PERRAULT, Joseph-Edouard	13- 3-1936
Procureur général	
GIROUARD, Wilfrid	8-11-1939
Ministre sans portefeuille	
LABBE, Joseph-Alphonse-Wilfrid	5- 8-1952
Ministre d'Etat	
LABBE, Joseph-Alphonse-Wilfrid	11- 9-1959
LABBE, Joseph-Alphonse-Wilfrid	8- 1-1960
Ministre d'Etat	
MORISSETTE, Albert	20- 1-1965

Extrait du volume "Conseil des Ministres" de François Drouin, C.R., Président général des élections.

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

AUTOBUS VICTORIAVILLE LTEE			
Horaire — Départ			
SEMAINE	FIN DE SEMAINE	SAMEDI	
de Victo- riaville	d'Artha- baska	de Victo- riaville	d'Artha- baska
a.m.	a.m.	a.m.	a.m.
6.15	6.35	7.15	7.35
7.15	7.35	8.00	8.40
8.00	8.40	9.30	10.00
9.30	10.00	10.30	11.00
10.30	11.00	MIDI	
11.30	MIDI	10.30	11.00
11.55	p.m.	11.30	p.m.
p.m.	12.40	11.55	12.01
12.40	1.00	p.m.	12.40
1.30	2.00	12.40	1.00
2.00	2.30	1.30	2.00
2.30	3.00	2.30	3.00
3.00	3.30	3.30	4.00
3.30	4.00	4.30	5.00
4.00	4.30	5.30	6.00
4.30	5.00	7.00	7.30
5.00	5.30	8.00	8.30
5.30	6.00	9.00	9.30
6.00	6.40	11.00	11.15
7.00	7.30	DIMANCHE	
8.00	8.30	a.m.	a.m.
9.00	9.30	8.00	10.00
11.00	11.15	10.30	11.00
VENDREDI			
SOIR			
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
6.40	7.00	12.40	1.00
7.00	7.30	1.30	2.00
7.30	8.00	2.30	3.00
8.00	8.30	3.30	4.00
8.30	9.00	4.30	5.00
9.00	9.30	5.30	6.00
9.30	10.00	7.00	7.30
10.00	10.30	8.00	8.30
11.00	11.15	9.00	9.30
		11.00	11.15

Il est maintenant temps de penser
à enjoliver votre propriété...
le printemps est chez nous...

PÉPINIÈRE GEO. THIBODEAU

SERVICE PAYSAGISTE
GEO. THIBODEAU, PROP.

est toujours à votre disposition pour discuter
vos problèmes de parterre et de plantation.

APPELEZ SANS TARDER

Choisissez dans notre assortiment complet d'arbres,
d'arbustes, de haies et de fleurs pour être les premiers
servis.

357-2551

130 AVE DES ÉRABLES • • • ARTHABASKA

23-6-65

Un conseil amical de Lasanté, Leriche et Leflair :



"Le cultivateur moderne qui s'y connaît
Accroît ses profits et diminue les frais
Par les engrais Aéro mélangés sur commande,
L'idéal pour toute ferme, petite ou grande."

Chaque sol, chaque culture exigent un mélange fertilisant différent VOILÀ POURQUOI LES ENGRAIS AÉRO SONT MÉLANGÉS SUR COMMANDE...

Il n'y a pas deux champs, deux cul-
tures qui aient les mêmes exigences
nutritives. C'est là la raison du mé-
lange sur commande des engrais
concentrés Aéro! En somme, chaque
mélange fertilisant est préparé exac-
tement selon les besoins de votre sol,
de vos cultures.

Nous fournissons les engrais Aéro
mélangés sur commande en com-
modes sacs de 50 lb, ou en livraisons
économiques en vrac. Vous pouvez
en prendre livraison chez le fabricant
ou les faire venir à votre ferme. Vous
pouvez aussi profiter de notre service
d'épandage des engrais en vrac.

Vous vous apercevrez que les engrais
concentrés Aéro font économiser

jusqu'à 12% sur le prix des éléments
actifs, et jusqu'à 15% s'ils sont livrés
en vrac. Nous mettons à votre dis-
position le seul service complet de
consultation et de livraison d'engrais
sur le plan local. Vous économiserez
temps et argent et vous obtiendrez
de plus grosses récoltes avec les
engrais concentrés Aéro mélangés
sur commande. Appelez-nous au-
jourd'hui même!



LES ENGRAIS CHIMIQUES VICTORIA LTEE

Victoriaville

Tél. 752-2594

Il Marque déposée

POUR VOUS PERMETTRE DE MIEUX JOUIR...

des nombreux plaisirs du camping...

vous offre le plus grand assortiment dans toute la région



TENTES

CAMPANI	59.95
RIVIERA	99.95
ETOILE I	170.00
ETOILE II	210.00
ETOILE III	255.00
ETOILE IV	395.00
TENTE REMORQUE	495.00
(2 Modèles)	695.00

ACCESSOIRES

SACS A COUCHAGE 7.50 à 38.50

CHAISES - TABLES - LITS - MATELAS PNEUMATIQUES

POELE - LAMPES - CHAUFFERETTES

PAYOTTE - USTENSILES

COLEMAN - PRIMUS

Marques reconnues.



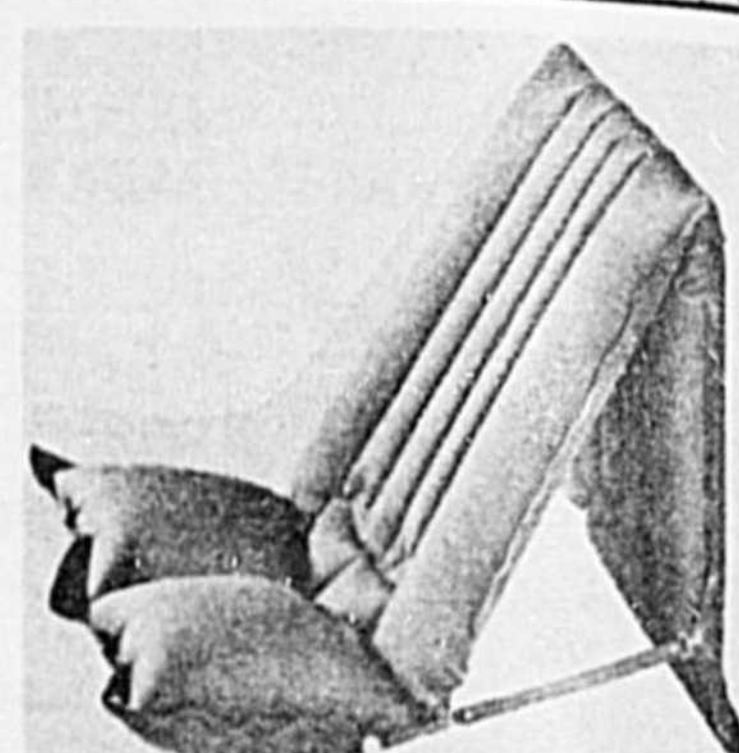
**EXPO
"65"**

OUVERT
TOUS
LES
SOIRS
DE
7 P.M.
A
10 P.M.

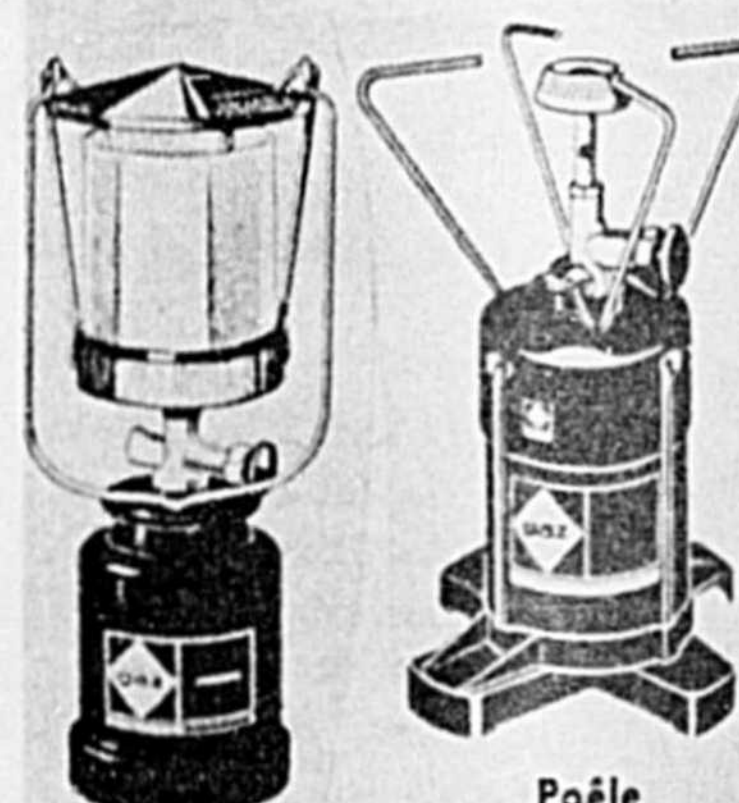


Gagnez

UNE
TENTE
OU
UN
BATEAU
A
VOILE



Mateias "International"
Air Mattress



Lampe
L-200
Lantern

Poêle
S-200
Stove

tentes **messenger**



Je vous invite
à venir voir notre
EXPO 65
à notre terrain situé
coin Laurier et St-Antoine
à Victoriaville

CHAQUE VISITE
VOUS DONNE DROIT A UN
BULLETIN DE PARTICIPATION

- ★ Service
- ★ Courtoisie
- ★ Qualité



110 Notre-Dame Est
752-5581
Victoriaville

La taxe foncière à 65 cent à Arthabaska

Revenus de \$183,962 et des dépenses de \$178,817.88, laissant un surplus de \$5,142.12

Arthabaska. — (A.F.) Une baisse de 10 cents dans le taux de la taxe foncière a été acceptée par nos édiles municipaux, lors d'une séance d'ajournement. Le taux sera donc de 65 cents au lieu de 75 cents le \$100 d'évaluation pour l'année 1965. La taxe des locataires reste au taux de 8% du loyer. Le règlement prélevant la taxe foncière entrera en vigueur le 30 avril et les contribuables auront tout le mois de mai pour payer avant que l'intérêt soit chargé.

Même avec une baisse de 10 cents, les taxes foncières rapporteront environ \$5,500 de plus que l'an dernier dû au fait que le nouveau rôle d'évaluation a été augmenté et ajusté l'an dernier.

Le conseil est composé du maire J. Robert Noel et les échevins Maurice Bergeron et Edgar Simoneau (Quartier Ouest), André Lemieux et Jean-Marie Bergeron (Quartier Est), Guy Beauchesne et Henri Hamel (nouveaux élus du Quartier Nord).

Voici les détails du prochain budget :

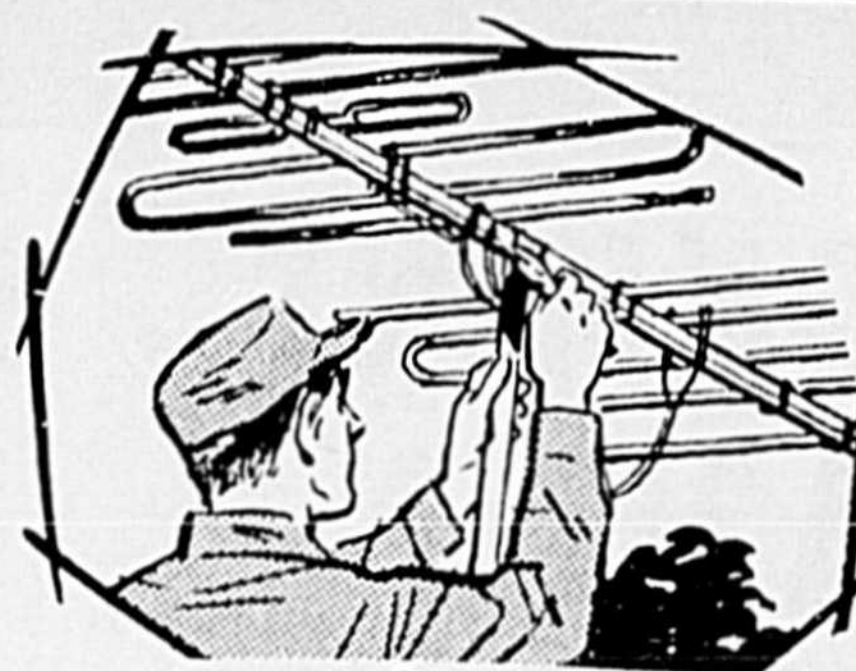
REVENUS

Taxes foncières générales \$6,971,235. à \$0.65 \$43,313.00
Aque., égouts, vid. 37,000.00

Loyer de salles	500.00
Taxes de locataires	\$98,775. à 8% 7,902.00
Taxes de commerces	12,000.00
Taxes de chiens	400.00
Taxes personnelles	180.00
Taxes de ventes	48,000.00
Int. sur arrérages	270.00
Lic. de bicycles	260.00
Taxes d'amusement	87.00
Permis de construction	390.00
Amendes	1,000.00
Divers	350.00
Subvention aqueduc	5,400.00
Subvention spéciale	25,000.00
	\$183,962.00

DEPENSES

Entret. de chemins	\$22,600.00
Entret. aque. et égouts	14,000.00
Police	8,000.00
Incendie	7,000.00
Hôtel de Ville	2,600.00
Rachat d'obligations	31,500.00
Int. sur obligations	42,666.88
Ass. Pub. et Unit. San.	3,500.00
Dépenses d'administ.	2,000.00
Eclairages des rues	6,500.00
Int. et frais de ban.	4,700.00
Assurance-chômage	350.00
Entret. du roulant	4,000.00
Assurances	6,000.00



RACCORDEMENT GRATIS
de votre T.V.

au Nouveau Câble

VIC TRANS AIR VISION INC.

en échange de votre antenne

Profitez de ce Spécial
pour un temps limité.

TELEPHONEZ ou VOYEZ

ANDRE AUGER INC.

297 NOTRE-DAME EST

VICTORIAVILLE

11-11-65

752-9761



DES EXPÉRIENCES EN VUE D'UNE USINE DE FILTRATION

Princeville. — (G.A.B.) Des échantillons d'eau sont actuellement fournis quotidiennement au Ministère de la Santé à Québec en rapport avec le projet de filtration à l'aqueduc municipal de Princeville. Ces rapports

quotidiens se feront sur une période d'une quinzaine. Les échantillons sont puisés dans la rivière Bulstrode qui alimente actuellement l'aqueduc, ainsi que dans le tuyau filtreur installé sur une

(suite à la page 20)

Profit net de 16,253.21 pour la Cie de Téléphone d'Arthabaska Ltée

Arthabaska. — (A.F.) Il ressort du bilan financier de la Cie de Téléphone d'Arthabaska Ltée, préparé par M. Jean Roy, c.a., que les profits des opérations pour l'année 1963-1964 s'élèvent à \$16,253.21.

La direction s'est déclarée très satisfaite de ces résultats. Elle déplore cependant le manque d'assistance à une telle assemblée.

Le bureau de direction de la

compagnie est composé de Me Horace Bergeron, président, M. Robert Noel, vice-président, Me Jean Moisan, secrétaire-trésorier, MM. Marcel Garneau, Wilfrid Verville, Ernest Gagné et Lucien Martin, administrateurs. Le secrétaire-gérant est M. Ernest Gagné. Le bureau de la compagnie est situé au 37 rue Beauchesne, Arthabaska.

Voici un résumé des opérations :

ACTIF

Actif disponible et réalisable	28,200.74
Actif immobilisé :	
Lignes de transmission	83,803.46
Echanges et appareils téléphoniques	133,081.53
Bâtisses	13,460.34
Ameublement de bureau	1,196.50
Autre actif	4,651.97
	\$264,394.97

PASSIF

Passif à courte échéance	85,911.40
Passif à long terme	128,034.95
Capital-Actions Privilégié 6% non cumulatif :	
(Autorisé : \$175,000.00)	
Souscrit et payé - 42 actions	4,200.00
Capital-Actions Ordinaire :	
(Autorisé : \$25,000.00)	
Souscrit et payé - 188 actions	18,800.00
Surplus Gagné	27,448.19
	\$264,394.97

REVENUS :

Abonnés	49,871.46
Messages interurbains Bell, commissions sur lignes directes pour Montréal et annonces	33,146.54
Messages interurbains - Local	2,574.10
Revenus divers	1,932.59
	87,524.69

Moins :

DEPENSES D'OPERATIONS :

Salaires - Entretien des lignes	6,598.02
Salaires - Opératrices	7,942.53
Salaires - Administration	5,080.34
Matériel - Entretien des lignes	4,183.48
Messages interurbains - Bell	12,931.49
Intérêts et frais de banque	9,467.52
Timbres, papeterie et dépenses de bureau	668.22
Taxes et assurances	592.96
Assurance-chômage	221.73
Services professionnels et associations	727.50
Location de camion	1,707.75
Electricité et chauffage	817.39
Loyer - Shawinigan Water & Poyer Co.	190.95
Entretien général	283.60
Taxes sur capital et places d'affaires	318.15
Commis. Accidents Travail et Salaire Minimum	190.75
Mauvaises créances	645.84
Dépréciations	18,713.26
	71,271.48

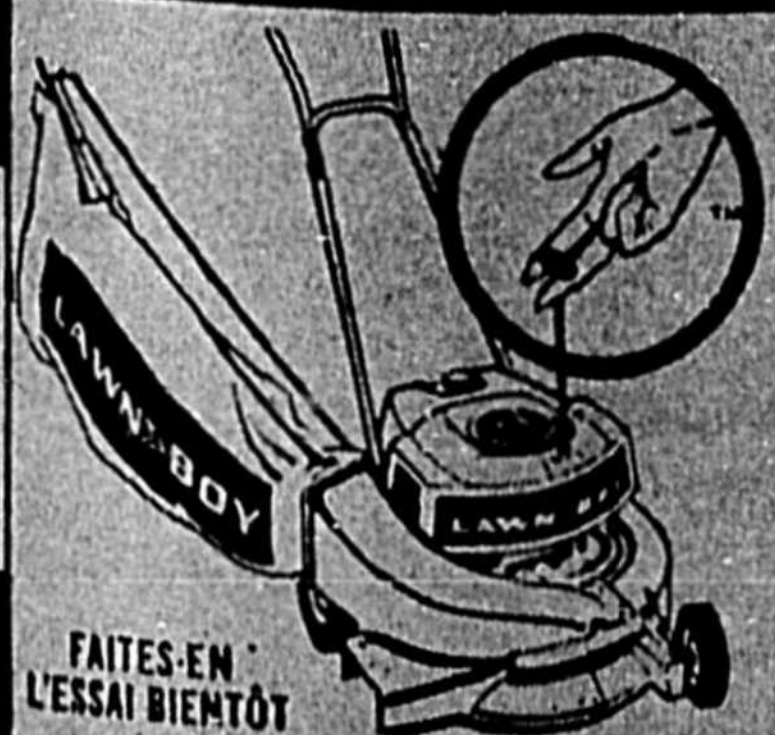
PROFIT NET pour l'exercice 1963-64

\$16,253.21



Me Nicolas
Larochelle,
président de
la SSJB

Me Nicolas Larochelle a été élu président de la Société St-Jean-Baptiste d'Arthabaska lors des élections annuelles qui se sont déroulées jeudi. Les autres membres de l'exécutif sont : M. Hermann Bernier, vice-président; M. Jean-Marc Allie, secrétaire; MM. Fernand Fréchette, Emile Toupin, Renaud Simoneau, Lionel Fleury, Clesse Beaudet, directeurs.



UNE BELLE PELOUSE en 1965 - avec LAWN BOY!...

Voyez dès aujourd'hui toute la gamme des modèles 1965 de la plus belle, de la plus perfectionnée, de la plus balancée de toutes les tondeuses vendues et fabriquées au Canada - LAWN BOY!
Pour un service complet sur votre vieille tondeuse, ou si vous projetez un échange, vous aurez une généreuse allocation de retour, chez

JUTRAS FARM EQUIPMENT

316 - 320, Notre-Dame Est

Victoriaville

Tél. 752-5830

(Le seul endroit, entre Québec et Montréal à donner un service complet sur toutes marques de moteurs à gazoline en usage)



PAGE FÉMININE ET ARTISTIQUE



SAVIEZ-VOUS COMMENT CHOISIR UN TAPIS ?

Comment choisissez-vous un tapis? La réponse est importante parce que l'achat d'un tapis peut représenter une partie sérieuse du budget familial. Par ailleurs, un tapis couvre dans une pièce la plus grande surface que rencontre l'oeil et au point de vue de l'usage il est le plus affecté dans une maison.

La couleur d'un tapis constitue un facteur essentiel parce qu'elle peut déterminer l'ensemble du thème décoratif d'une pièce. Du point de vue pratique, le choix de votre couleur doit tenir compte de l'intensité de la circulation dans la pièce.

La sélection des couleurs n'est pas aussi difficile à faire que cela puisse paraître. Chaque couleur appartient à l'un des sept groupes suivants: brun, beige, gris, rouge, or, vert et bleu. Une fois que vous avez du groupe de base, ce n'est plus qu'une question de teintes.

Selon le Service de recherche à la consommation de Caravelle Carpets Ltd, il y a plusieurs choses à considérer dans le choix de la meilleure couleur.

D'abord, pensez à la pièce où le tapis servira. Une couleur pâle, par exemple, montrera rapidement des signes d'usure là où la circulation est dense. Vous pouvez pallier à ce problème en choisissant un mélange d'une couleur pâle dominante alliée à un ton foncé de la même couleur. Les manufacturiers de tapis offrent une variété imposante de tapis à motifs.

Ensuite, examinez soigneuse-

ment votre pièce. Si elle se trouve du côté exposé au soleil, utilisez des bleus et des verts. Si la pièce a besoin de lumière, choisissez des couleurs chaudes.

La couleur peut être magique. Des petites pièces paraîtront plus grande si une couleur froide prédomine et une grande pièce semblera plus petite si des couleurs chaudes dominent.

Après avoir constaté la dimension et l'exposition de votre pièce, choisissez la schéma de vos couleurs. Si vous aimez la variété, agencez certaines couleurs comme les bleus et les verts. Les manufacturiers de peintures, de tapisseries et de tissus vous rendent la chose facile par le choix des couleurs qu'ils offrent.

Si vous êtes plus conservateurs, sélectionnez un schéma de couleurs très simples. Choisissez votre couleur de base et travaillez avec des tons pâles et foncés de cette même couleur. Utilisez les teintes les plus foncées dans le tapis. Vous pouvez ajouter du piquant à la pièce avec de petites touches contrastantes de couleurs.

Du type aventureux? Essayez des couleurs contrastantes. Gardez les murs et le tapis dans le même groupe de couleurs et trouvez des couleurs contrastantes pour le mobilier, les tentures, etc.

Les couleurs neutres comme les beiges et les gris vont avec tout. Sélectionnez avec minutie des teintes dans les tons à la base et choisissez-les en fonction

de l'atmosphère que vous voulez créer dans la pièce.

Un dernier conseil: prenez votre temps. Vous aurez à vivre longtemps avec votre tapis; aussi soyez sûrs que la couleur choisie correspond exactement à vos besoins et à vos goûts.

Horoscope

Bélier: 21 mars-19 avril. Santé moins bonne. Beaucoup de tendresse sera nécessaire pour conserver votre bonheur sentimental. Avec un peu plus de coopération, vous réussirez magnifiquement dans votre travail. Votre jour: lundi.

Taureau: 20 avril-19 mai. Bonne santé. Cette semaine bonheur sentimental sans heurts enfin. Ajoutez-y la tendresse et ne pensez pas qu'à vous égoïstement. Amélioration dans la situation. Acceptez un travail supplémentaire. Vous ne réussirez qu'en travaillant beaucoup. Votre jour: vendredi.

Gémeaux: 20 mai-20 juin. Risques d'accident. En amour, si vous tempérez votre humeur, vous obtiendrez tout, tout ce que vous espérez depuis longtemps. Difficultés dans les affaires, résultat de votre manque d'initiative. Perfectionnez-vous pour avancer rapidement. Votre jour: jeudi.

Cancer: 21 juin-21 juillet. (suite à la page 19)

DÉLICIEUSE CASSEROLE AU THON ENRICHIE DE SOUPE AUX TOMATES ET LÉGUMES

Si vous êtes de ces cordons-bleus qui aiment à cuisiner avec "une pincée" de ci ou "un soupçon" de ca, la cuisine en casserole est pour vous! Depuis que ce repas "gagne-temps sauve-plat" a été inventé (probablement pour déguiser les restes d'aliments!) les plus succulentes de toutes les casseroles ont été improvisées par les ménagères qui perfectionnent toujours les recettes en leur ajoutant leurs petits grains d'imagination personnels à mesure.

Il va sans dire, les recettes de casseroles sont aussi nombreuses que les cuisinières elles-mêmes. Une des choses qui ont le plus populariser la cuisine en casserole fut l'invention des soupes

sous enveloppe, lesquelles permettent à la cuisinière d'ajouter la saveur et les avantages nutritifs de ses légumes préférés, sans avoir à consacrer un temps précieux à une longue préparation. Nouilles, riz, thon, saumon, restes de viande, tous sont des ingrédients de base qui conviennent à la préparation d'un nourrissant repas en casserole.

Si vous êtes d'humeur à faire de la fantaisie, des décorations découpées dans des tranches de fromage pourraient garnir le dessus de la casserole... des emporte-pièce à biscuits, en forme de poisson, triangle ou animal, sont utilisées pour ces garnitures.



D'amusantes pièces de fromage garnissent cette Casserole au Thon et aux Légumes préparée avec la nouvelle soupe aux tomates et légumes sous enveloppe.

Casserole thon et légumes 1 enveloppe (2½ oz. de mélange à soupe aux tomates et légumes avec nouilles alphabet fines (environ 2 tasses) (suite à la page 19)

«qui mange bien se porte bien»

La bonne cuisine de chez nous commence avec la farine tout usage pré-tamisée

Avez-vous essayé la nouvelle farine enrichie «Instantanée» Robin Hood?



SALADE PRINTANIERE EN GELEE



Selon les économistes ménagères de la Section des consommateurs du ministère de l'Agriculture du Canada, les oeufs sont abondants ce printemps. C'est pourquoi elles suggèrent de combiner oeufs et asperges frais dans la confection de mets nourrissants tels la salade que vous voyez ci-dessus. Des pointes d'asperges d'un vert brillant et des oeufs blancs et dorés sont disposés ça et là dans une gelée au goût délicat. Servez tout d'abord un potage crème puis la salade dans une coupe de laitue; accompagnez le tout de petits pains chauds beurrés. C'est délicieux!

SOUPER DU CLUB DE PLACEMENT ARVIC

Victoriaville. — Le Rév. Père de Placement Arvic, mardi le 27 avril à 6.30 hres p.m. au Manoir Victoria. Les billets sont en vente à la Pharmacie Laurent.

SERVICE D'UNE DEMI-HEURE
Une bonne filerie est un placement à la portée de tous grâce à notre plan budgétaire

GERARD DALLAIRE ENR.

ELECTRICIEN
Lionel Chabot, propriétaire

40, Desjardins — Victoriaville — Tél.: 752-9703

IMMEUBLE

Pour toutes vos transactions immobilières
ACHATS — VENTES — ECHANGES

LUCIEN CORRIVEAU

Courtier en Immeubles - Licencié

117, Notre-Dame Est - Victoriaville - Tél. 752-6192
le soir: 752-2354 ou 752-4952

WELLIE ROY

Agent: GIBSON — Pompes MYARS

Meubles de tous genres - Télévisions - Radios - Chesterfields
Réfrigérateurs - Laveuses électriques - Etc...

PUITS ARTESIENS — POMPES ELECTRIQUES

19, rue St-François — Tél. 752-4484 — Victoriaville



GUY BLANCHET

C. d'A.A.

Assurances Générales

Feu - Vie - Auto - Maladie

Assurance-Vie: MONARCH LIFE

Plan Familial

Bureau Résidence

752-4381 - C. P. 365 - 357-8163

227 Notre-Dame Est Victoriaville

BENOIT AUGER, C.d'A.A.

Assurances Générales

Feu — Vie — Auto — Accident-Maladie

PLAN FAMILIAL

615 Notre-Dame Ouest — Victoriaville — Tél.: 752-2509

Pour vos

ASSURANCES

Voyez :-

P.-H. PLOURDE, Ltée

P.-A. POIRIER

P.-H. PLOURDE

Victoriaville

Les Agences d'Assurances Labbé Ltée

COURTIERS D'ASSURANCES

9, rue Onil, coin Lavigne — Victoriaville — Tél. 752-2701

ANDRE LABBE

9 rue Onil

Tél.: 752-5412

ASSURANCES PERSONNELLES
COMMERCIALES & INDUSTRIELLES

BERNARD BETTY

Courtier d'Assurances Agréé

FEU - AUTO - MALADIE

Assurance-Vie "CROWN LIFE"

120 Notre-Dame Est

Victoriaville

Tél.: bur.: 752-4830 — rés.: 752-4414

Horoscope..

(suite de la page 18)

Très bonne santé. Tout vous réussit à merveille sur le plan sentimental parce que plus compréhensive. Rompez la monotonie par une petite réception. Beaucoup de travail vous ferait grand bien. Votre jour: vendredi.

Lion: 22 juillet-22 août. Très bonne santé. Votre tristesse coutumière se dissimule cette

semaine pour faire place à une très agréable surprise. Ne négligez pas une amitié sincère. Reprise d'activité. Livrez-vous à l'étude malgré votre âge. Vous en retirerez de grands avantages. Votre jour: samedi.

Vierge: 23 août-22 septembre. Bonne santé. Il y a des élans sentimentaux autour de vous. Ne les repoussez pas. Coupez court brusquement aux racontars. N'ayez pas peur qu'on parle de vous. On vous admirera si vous êtes dans le juste milieu. Budget en déséquilibre. Votre jour: dimanche.

Balance: 23 septembre-22 octobre. Bonne santé. Les contrariétés feront place à une grande tendresse bien méritée. La persévérance arrange bien des choses comme vous voyez. Un travail assidu sera une grande récompense pour vous qui êtes active. Adonnez-vous à la lecture. Votre jour: mardi.

Scorpion: 23 octobre-21 novembre. Bonne santé. Un déplacement apportera une heureuse diversion dans vos amours. Favorisez ces influences heureuses par un excès de tendresse. En affaires, un avenir brillant vous est réservé si vous décuplez votre travail dans plus d'un domaine. Votre jour: vendredi.

Sagittaire: 22 novembre-21 décembre. Bonne santé. Des événements imprévus précipiteront la réalisation de vos désirs sentimentaux. Amours tourmentés, mais partagés. Evitez les orages. Ne négligez pas votre travail. Pratiquez un hobby qui, un jour, pourrait vous être très lucratif. Votre jour: mercredi.

Capricorne: 22 décembre-20 janvier. Très bonne santé. Vie sentimentale très heureuse cette semaine, ça durera si vous le désirez avec une bonne recette de tendresse et de compréhension. Pesez avec plus de sagesse les valeurs humaines. Evitez les critiques au téléphone. Travail satisfaisant. Votre jour: lundi.

Verseau: 21 janvier-19 février. Troubles intestinaux. Soyez plus confiante en amour. Si vous avez été trompée une fois, ne veut pas dire que vous le serez constamment. Rentrée d'argent imprévue. Votre jour: mardi.

Poissons: 20 février-20 mars. Bonne santé. Tendance à la frivolité. Satisfaction sentimentale dans une parfaite et mutuelle compréhension. La bonne entente est plus facile chez les gens intelligents. Changement imprévu dans la situation. Votre jour: vendredi.

Demi-grandeurs



9061

14½-24½

Marion Martin

Pratique pour l'été, cette jolie robe est très facile à confectionner. Elle se fait sans manches et la jupe est légèrement godée.

Demandez le patron 9061.

Adressez :

L'Union,
60 Front Street West,
Toronto 1.

Delicieuse...

(suite de la page 18)

1½ tasse d'eau bouillante
1 tasse de crème sure
½ cuillerée à thé de poudre de chili (piment rouge)
1 boîte (6 oz. de thon)
¾ tasse de fromage râpé
½ cuillerée à thé de sel.

Cuire les nouilles selon le mode d'emploi indiqué sur le paquet et les égoutter. Incorporer le mélange à soupe aux tomates et légumes à l'eau bouillante, couvrir et laisser reposer 15 minutes. Incorporer la crème sure et la poudre de chili à la soupe pour obtenir la sauce. Dans une cocotte de 1½ pinte, déposer en alternant des couches de nouilles, morceaux de thon, et la sauce tomates-légumes, en conservant suffisamment de sauce pour napper la surface. Saupoudrer le fromage râpé et cuire au four à 375 degrés F. 20 minutes ou jusqu'à ce que fromage soit fondu et doré. Donne 4 portions.

Variation :

On peut omettre le fromage et garnir la casserole de tranches d'oeufs cuits dur et de persil au sortir du four.

**ENCOURAGEZ
NOS ANNONCEURS**

GOULET, ST-PIERRE, BERTRAND, CHARRON & SAVOIE

Ingénieurs-Consultants

A. ST-PIERRE & D. ST-PIERRE

Arpenteurs-Liègistes

11 Ave des Châtaigniers, Drummondville-Ouest
82, rue King Ouest, Sherbrooke
117 rue Notre-Dame Est, Victoriaville

GR 8-0806
LO 9-7022
752-5989

120 Notre-Dame Est

Tél.: 752-2904

ROGER ROULEAU, c.a.

Comptable Agréé

Victoriaville

Casa Postale 188

Tél.: 752-2335

JEAN ROY, c.a.

Comptable Agréé — Syndic Licencié

142 Notre-Dame Est

Victoriaville

VICTOR PAUL, c.a.

Comptable Agréé

146 Notre-Dame Est

Tél.: 752-5802

Résidence: 474, Notre-Dame Ouest - Tél.: 752-2915

Victoriaville

J. H. MATTE

Comptable Public Enregistré

Vérificateur autorisé par la Commission Municipale
CLASSE "A"

94, St-Jean-Baptiste — Victoriaville — Tél.: 752-2652

RENÉ CROCHETIERE

B.A. L.L.L.

AVOCAT et PROCUREUR

Hôtel de Ville — Victoriaville — Tél.: 752-9401

Heures de Bureau :

Du Lundi au Vendredi : 9 h. à midi et de 2 h. à 5 h.

Vendredi soir : 7 h. à 9 h. — Samedi : de 9 h. à midi.

REMBOURRAGE F. FORTIER

EXPERT EN REMBOURRAGE ET CONFECTION
MEUBLES ET AUTOMOBILES

SETS DE CUISINE — CONVERTIBLES TOP

— Estimés Gratuits —

42, St-Philippe — Victoriaville — Tél.: 752-6651



ALBERT LABBE

ASSURANCES GENERALES

FEU - AUTOS - VOL

Responsabilité, public

Etc. Etc.

10, St-Jean-Baptiste

Tél.: 752-4851

Victoriaville

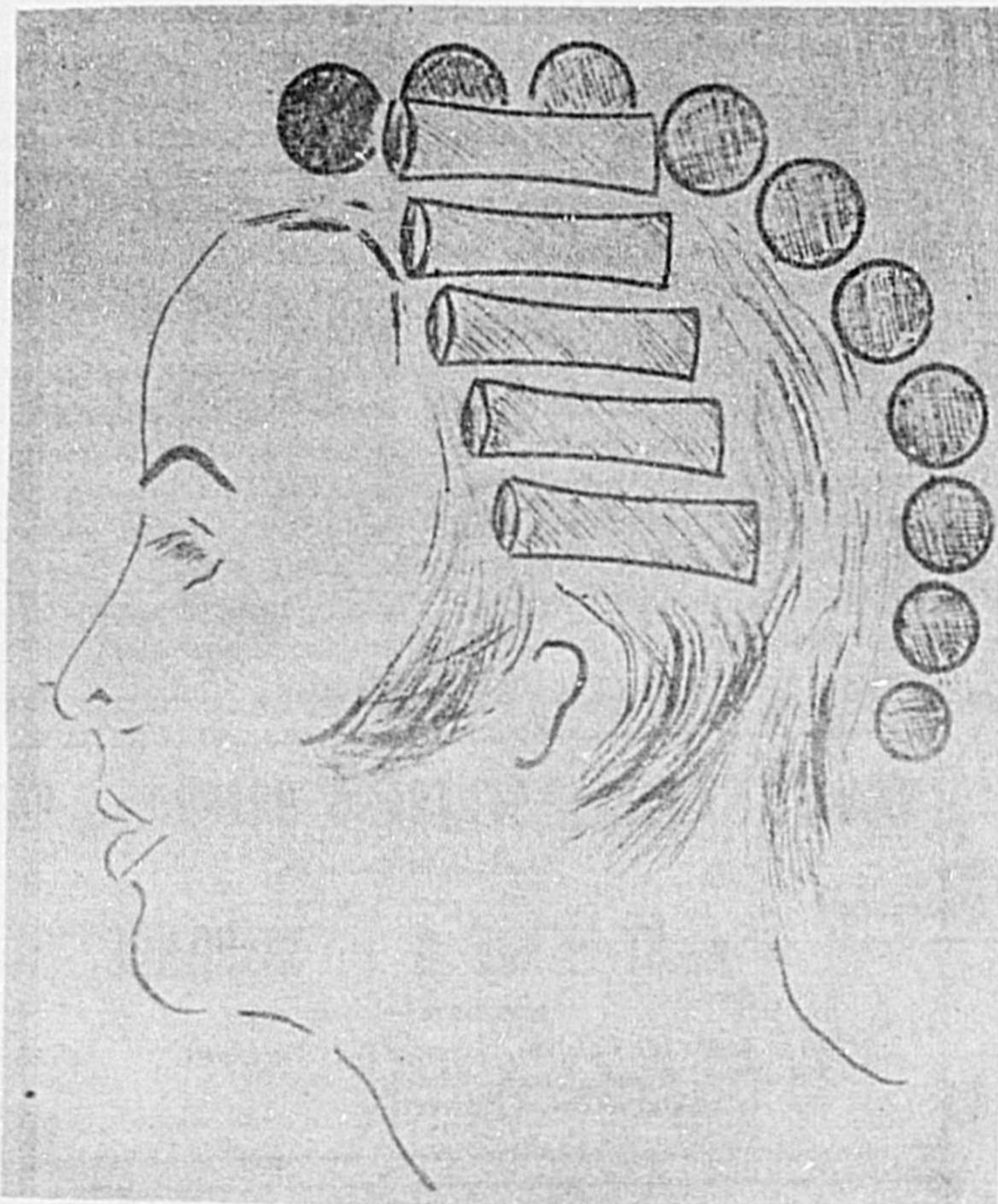
Au service du public depuis plus de 20 ans

Nouvelle chronique de coiffure

(PAR: ALBERT GLAUDE)



NOUVEAUTE: LA PERMANENTE "EN CROIX"
ou pré-ondulation "minimum" pour coiffures bouclées



La permanente en croix résulte de l'évolution des coiffures vers les formes bouclées. La mode de ce printemps 1965 nous aura fait passer des coiffures lisses et crépées vers les coiffures bouclées, sans crépage. Nous ne sommes donc en période de transition aussi bien pour les techniques que pour les coiffures qu'elles font naître. Il s'agissait, pour les coiffeurs, de concilier deux exigences de la mode : ménager des cheveux lisses en bordure du visage tout en donnant un soutien solide aux boucles du sommet de tête. La nouvelle technique s'est donc imposée d'elle-même aux créateurs. Du coup, il devient intéressant pour toutes les femmes de mieux savoir de quoi il s'agit lorsqu'on leur propose une permanente en croix pour la coiffure CREOLE ou toute autre coiffure bouclée.

Dès l'abord, disons que la permanente en croix vise à pré-onduler une partie seulement de la chevelure. Ce qui revient à dire que le nombre de bigoudis employés sera moins élevé que pour le procédé classique. En fait, c'est assez simple. Une rangée de bigoudis placés dans l'axe de la tête, partant à environ 1½ pouce du front et s'arrêtant à environ 2 pouces de la nuque. De part et d'autre de cette rangée, des bigoudis sont enroulés sur un rang descendant vers les oreilles. Ainsi on forme une croix qui explique bien le nom donné à ce procédé.

On comprend facilement l'avantage de cette manière de faire : les cheveux ont été modulés exactement aux endroits qui doivent boucler et rebondir au coup de peigne alors que partout ailleurs ils restent lisses. Mais attention, ce n'est pas tout. A première vue il semblerait que les coiffeurs ont tout simplement diminué le nombre de bigoudis. Ce n'est pas que cela. Quelque chose d'autre doit être changé : c'est la manière d'enrouler sur un gros bigoudis et mèches fines à l'aide de solution de conception professionnelle. Pourquoi cette remarque? Parce que vous courrez à un échec magistral si vous essayez de faire une permanente en croix à la maison. Tout ce que vous obtiendriez alors ne serait que de la permanente ordinaire, située surtout dans les pointes, alors que les coiffures à la mode exigent une pré-ondulation modulée située surtout à la racine. Ce qu'il faut comprendre, c'est qu'il ne s'agit pas de "faire" friser. Le but recherché est de décoller les racines (comme on dit en terme de métier) de façon à ce que la coiffure gonfle et boucle au brossage sans qu'il soit besoin de crêper les cheveux.

Même si cela n'est pas toujours apparent, il y a une très grande différence dans les résultats obtenus par les procédés et produits "home made" et les procédés et produits professionnels. Pour cette raison, permettez-moi un conseil : pour votre première coiffure à la mode, confiez la pré-ondulation "en croix" à un salon de coiffure... c'est tellement plus sûr. Votre chevelure mérite bien ce traitement de faveur.

Selon la Fédération des Omnipraticiens du Québec

"Geste inquiétant du gouvernement en matière d'Assurance-Santé"

"Le premier ministre, l'honorable Jean Lesage, pose un premier geste de nature à faire revivre au Québec les événements disgracieux provoqués en certains pays par des conflits opposant la profession médicale à l'Etat, a déclaré le Dr Jean Guertin, vice-président de la Fédération des Omnipraticiens, dans un communiqué de presse.

"La semaine dernière, lors de la création du Comité d'assurance-santé, le premier ministre a ignoré totalement la profession médicale, choisissant de ne pas faire appel à ses représentants officiels pour coopérer à cette étape préliminaire mais essentielle.

"En Belgique et en Saskatchewan, on remarque également l'absence de représentants autorisés de la profession médicale aux étapes préliminaires de l'établissement d'un régime universel d'assurance-santé.

"Tout récemment, le 27 mars, la Fédération des Omnipraticiens du Québec déclarait que "le médecin, lorsqu'il s'agit de la distribution des services médicaux, demeure le grand responsable du diagnostic et du traitement. Il doit jouer un rôle primordial dans le choix des modes d'application de tout régime éventuel."

"En plus, l'analyse du coût total des services de santé personnel prévus pour 1971 fait voir que 85% de la somme totale sera utilisée pour le paiement des services médicaux et hospitaliers.

"Notre Fédération a aussi rappelé, d'accord sur ceci avec les recommandations de la Commission Hall, que l'administration des futurs services de santé devrait être confiés à des représentants de la profession médicale choisis par elle, si l'on veut atténuer les dangers du totalitarisme étatique.

"Nous sommes d'avis que la

création par le gouvernement de tout comité chargé, à quelque stade que ce soit, d'étudier ou de recommander des mesures concernant l'assurance-santé doit prévoir des représentants de la

profession médicale choisis par elle si l'on veut éviter des conflits inutiles et établir dans l'harmonie des organismes responsables de la distribution des services de santé."

Un gars bien dans l'vent à CFDA



(l'ami) **MARCEL ROULEAU**
animateur du C.D.J.

En ondes du Lundi au Vendredi à 4 hres 30

1380 KC

1000 W



"La Voix du Coeur des Bois-Francs"

VICTORIAVILLE

Le CLUB DES JEUNES réunit tous les jeunes du Coeur des Bois-Francs qui jouissent ensemble des succès du Palmarès et du Hit Parade. C'est un Club qui offre de jour en jour l'occasion de gagner de magnifiques prix : Radios transistors, disques, laissez-passer de cinémas, etc... L'AMI MARCEL convoque la jeunesse des environs à son émission en ondes du lundi au vendredi, à 4 hres 30.

DES EXPERIENCES...

(suite de la page 17)

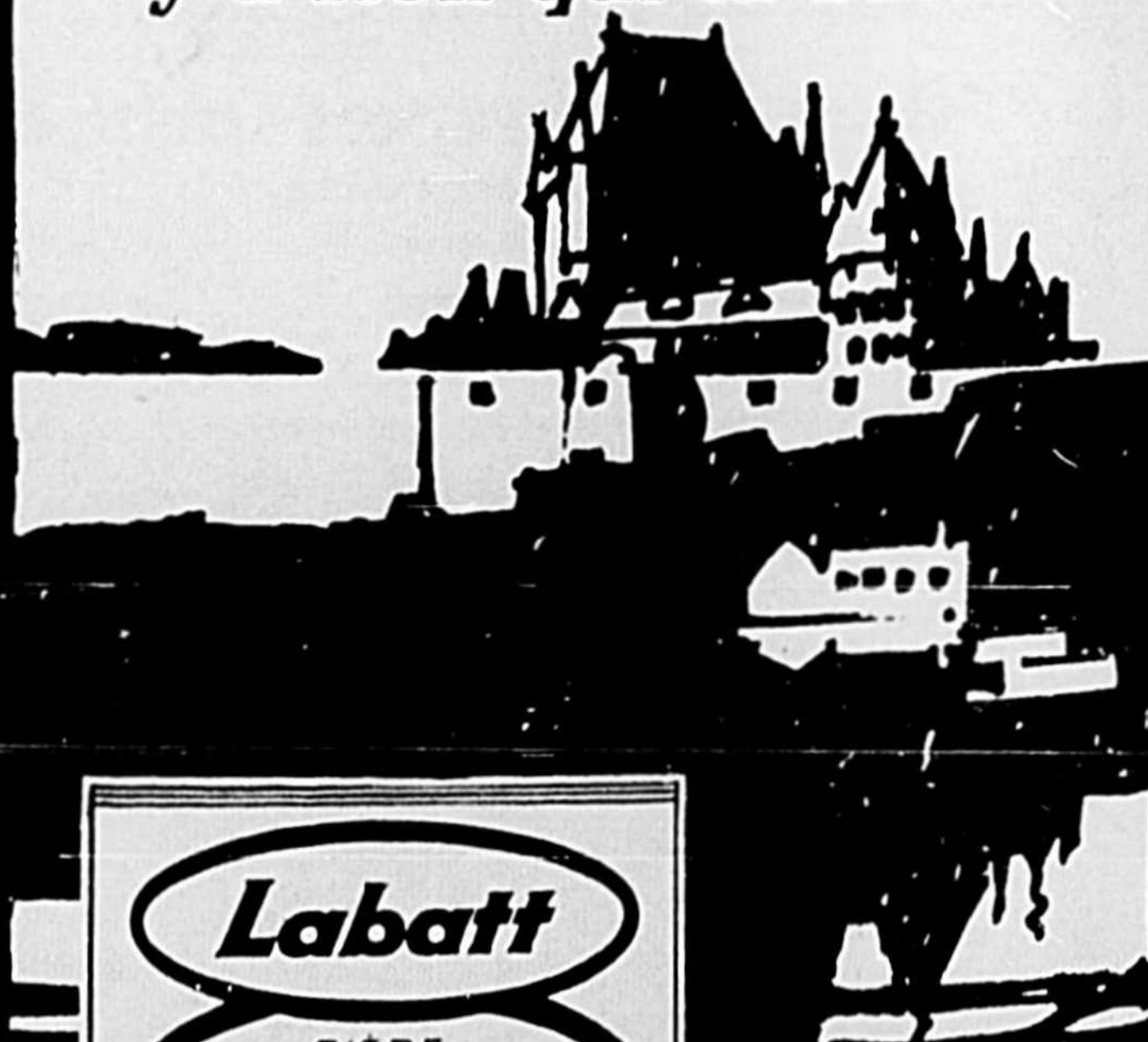
distance de 100 pieds, l'automne dernier, pour servir à des expériences.

Le tuyau filtreur a des parois d'une épaisseur de 4 pouces et absorbe l'eau comme de l'éponge et la débarasse ainsi de toute impureté. Le projet à l'étude consiste à installer de ces tuyaux sur une longueur de près de 1000 pieds dans le sous-sol, près de la rivière Bulstrode. L'eau serait ensuite pompée dans ces tuyaux par une nouvelle installation qui alimenterait ainsi les réservoirs de l'aqueduc. M. le maire J.-Maurice Talbot a déclaré que lui-même et les membres de son conseil mettaient tout en oeuvre pour que le projet soit réalisé dès cette année.

Le tourisme va bien aux Bermudes...

C'est la troisième année consécutive que les visiteurs des Bermudes dépassent les 200,000. Au cours de 1964, on a compté 203,436 visiteurs à Hamilton, chef-lieu des Bermudes. Les hôtels ont reçu 145,107 visiteurs, les paquebots qui servent d'hôtels dans le port, lorsque l'on mouille à Hamilton, ont logé 43,885 visiteurs et les itinérants se montent à 14,442.

La bière Cinquante... y a rien qui la batte!



Mme Cyrille Rondeau
117, RUE ARCAND
VICTORIAVILLE, QUE.



SERVICE DE PLACEMENTS UNIS (Québec) Ltée
Division St-Hyacinthe Rél.: 752-4752

Distributeur exclusif de

UNITED ACCUMULATIVE FUND LTD
et
UNITED SCIENCE FUND LTD

AU BUREAU D'ENREGISTREMENT D'ARTHABASKA

Vente : Guillaume dit Wellie Gaudet à Rosaire Gaudet, Ste-Victoire.

Vente : Dame Elise Chayer-D. à Marcel Da Sylva, Warwick.

Vente : J. Maurice Roy à Lucien Gagné et al, St-Norbert.

Vente : Donald Dubois à Robert Paris, Arthabaskaville.

Vente : Séverin Houle à Ovila Côté, Bulstrode.

Vente : Dame Lydia Girouard-L. à Roger Guilbert, Ste-Victoire.

Vente : Henri Girouard à Noel Allard, Princeville.

Vente : Emile Gagnon à Alfred Gosselin, Princeville.

Vente : Emile Gagnon à Roger Girouard, Princeville.

Vente : Dame Thérèse Létourneau à Georges Mailhot, Ste-Victoire.

Vente : Achille Desrochers à

Majorique Desrochers, Warwick.

Vente : Arthur Martineau à Albert Blanchard, Ste-Victoire.

Vente : Albert St-Pierre à Marcel Lecours, St-Norbert.

Vente : Roland Roy à Marcel Allie, Simpson.

Testament : Dame Alida Perreault-M. à Noel Martel et al, Warwick.

Vente : Réal Côté à Roger Beaudoin, Warwick.

Rétrocession : La Banque Can. Nat. à Josaphat Poirier, Horton.

Echange : Roland Lachapelle et Gilles Ducharme, Tingwick.

Vente : Roland Boulanger à Marcel Morasse, Warwick.

Vente : Emile Ducharme à André Kirouac, Warwick.

Vente : Roger Beaudoin à Michel Côté, Warwick.

Vente : Conrad Isabelle à Bertrand Desrochers, Warwick.

Vente : Lionel Therrien à Germain Jacques et al, Ste-Victoire.

Vente : Léo-Paul Henrichon à Maurice Desfossés, Tingwick.

Vente : Camille Landry et al à Roger Paulette, Warwick.
Testament : Donat Gosselin à Dame Lucienna Létourneau,

Tingwick.

Mariage : Ovide Hinse et Réjeanne Ouellet.

Vente : Ange-Albert Binette à

Eddy Turcotte, St-Norbert.

Vente : Marcel Houle à La Ville de Victoriaville, Ste-Victoire.

BIENVENU AU
MOTEL HURON



ET AU
CLUB INDIEN

Concours d'Amateurs SEMI-FINAL le 21 avril 1965

1er PRIX : \$25.00 EN ARGENT

plus TROPHEES

et autres prix en argent

--- MENU ---

Soupe du jour - Surlong Steak de choix maître d'hôtel -

Salade fraîche de la serre \$1.95

Pour vos réunions

Repas de fiançailles — Noces — Goûtés après funérailles ou autres.

Signalez : 752-4581 - Victoriaville

SIGNELEZ :

VICTORIAVILLE

Saviez-vous que..

PROPAGONS LA LUMIERE DE LA CONNAISSANCE avec les Prêts Etudiants Artisans en souscrivant à la campagne en cours jusqu'au 30 avril. Les patrons pour les Bois-Francis sont : à Victoriaville M. Sam Boulanger; à Princeville, M. Hervé Lafrance; à Warwick, M. Emile Ducharme; à Arthabaska, M. Théobald Binette. Continuons l'oeuvre entreprise dans la région depuis 1957.

LISEZ L'UNION

* A chaque famille * Sa maison!



* RENOVIATION — ESTIMATION GRATUITE

THEO. BINETTE INC.

ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION



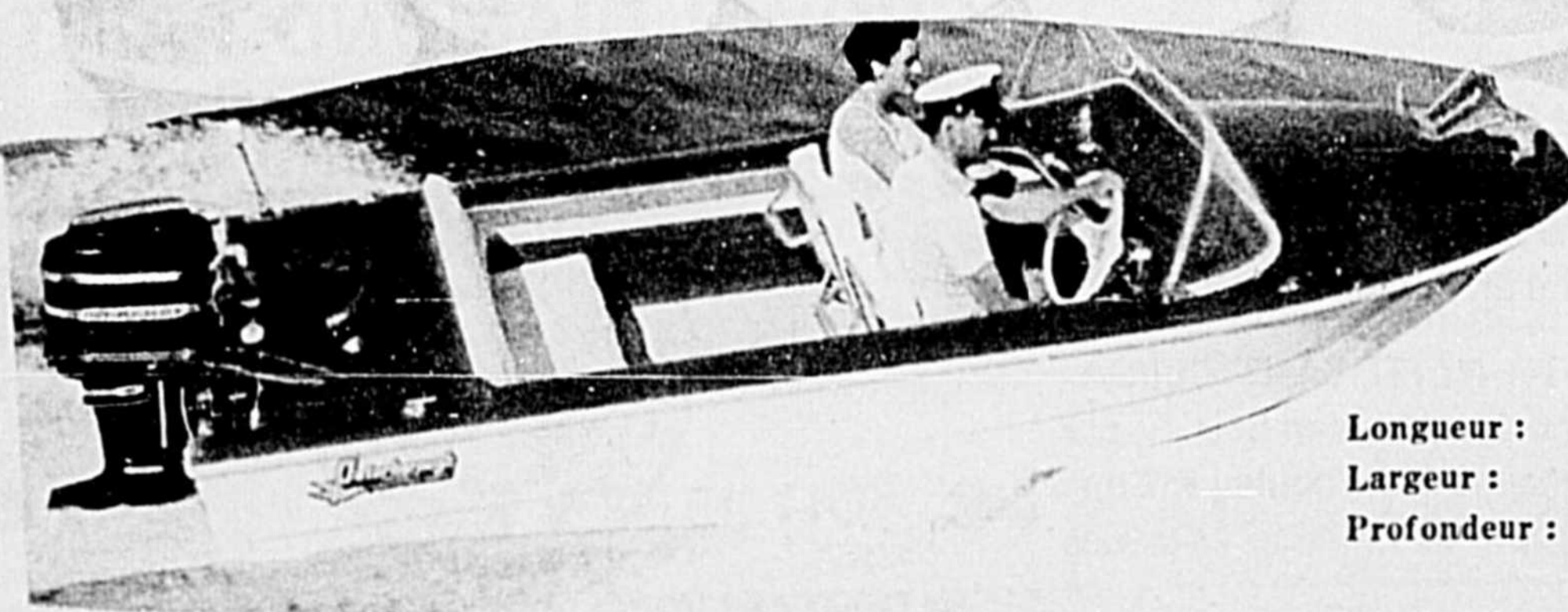
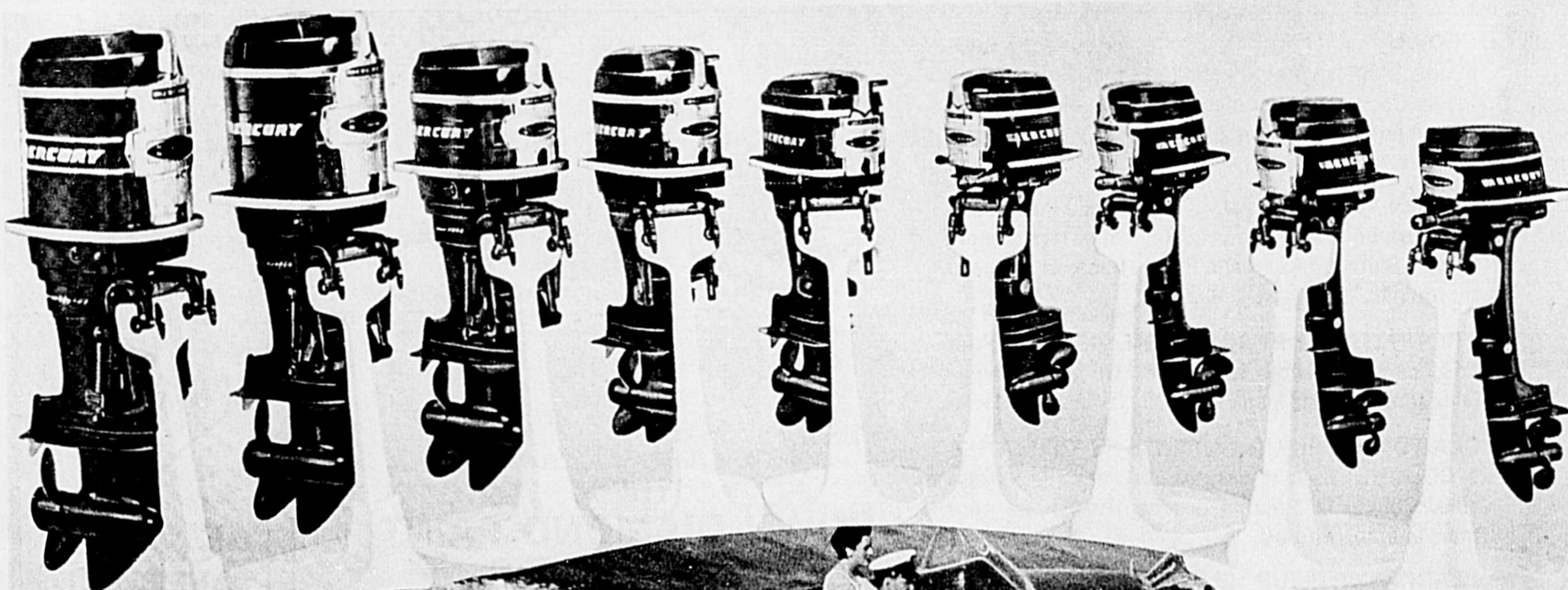
Theo. Binette Pres.

Bureau: 8 BELVEDERE VICTORIAVILLE — ARTHABASKA TEL: 357-2338

28-4-65

Auger & Fils Ltée vous invite à venir voir...

LES MOTEURS MERCURY 1965 DE 3 C.V. A 100 C.V.



"EXPO '65"

de Camping

au coin de

LAURIER et ST-ANTOINE

Vendeur exclusif:

D.O.T. C.V. 70

D.O.T. Charge 1335

Poids Net : 450 lb

MOTEURS

MERCURY

BATEAUX

PETER BOROUGH

REMORQUES

WISCOT

★ Vente

★ Service

Auger
& FILS LTÉE

110 Notre-Dame Est

752-5581

Victoriaville

GAGNEZ

UNE TENTE FRANÇAISE
OU

UN BATEAU A VOILE

SEPT JOURS SUR LA SCÈNE DE L'AGRICULTURE

Votre journal régional l'UNION inaugure cette semaine une nouvelle chronique avec l'assurance qu'elle sera bienvenue auprès de tous ceux qui, cultivateurs ou commerçants,

suivent avec intérêt les fluctuations du marché d'animaux vivants aux deux marchés publics de Montréal. La semaine prochaine, nous ajouterons à cette chronique les renseignements

relatifs à l'industrie avicole et laitière.

Pour les 12, 13 et 14 avril, les réceptions ont été les suivantes :
Marché Ouest : 590 bovins, 981 veaux, 204 pores, 16 agneaux et moutons; Marché Est : 527 bovins, 1709 veaux, 279 pores, 180 agneaux et moutons; Total : 1117 bovins, 2690 veaux, 483 pores, 196 agneaux et moutons.

Sommaire

Prix des bovins stables à 25¢ de plus. Veaux irréguliers, Pores irréguliers. Truies stables.

Réception des bovins la semaine dernière : 1554. L'an dernier même date : 1866.

Nombre de bouvillons reçus cette semaine : 115 la plupart de qualité commune et moyenne.

Réception des autres provinces : Ontario : 68 bouvillons,

122 taures et vaches et 10 taureaux; provinces de l'Ouest : 1 bouvillon, 3 taures et vaches et 8 taureaux.

Marché de l'Ouest

Bovins : Cette semaine, les réceptions étaient beaucoup moins nombreuses. A l'ouverture, le marché était lent mais lundi après-midi, la demande s'est améliorée et toutes les catégories s'échangeaient passablement bien et ça jusqu'à la fermeture.

Bouvillons : Cho., \$24.10-\$24.25; Bon, \$23.10-\$23.75; Moy., \$20.00-\$22.75; Com., \$13.25-\$19.75.

Taures : Bon, Nil; Moy., Nil; Com., \$11.00-\$18.00.

Vaches : Bon, \$15.75-\$16.50; Meil., \$17.00; Moy., \$14.75-\$15.50; Com., \$13.25-\$14.50; TC, \$8.00-\$13.00.

Taureaux : Bon, \$18.00-\$20.25; C & M, \$10.00-\$17.75.

Veaux : Lundi, les veaux étaient en assez bonne demande et s'échangeaient à \$1.00 de moins comparativement à la semaine dernière. Mardi, ils se vendaient à des prix stables à fermes à ceux de lundi et demeurèrent ainsi jusqu'à la fermeture. Bons veaux de lait, \$24.00-\$26.00, quelques ventes \$27.00; moyens, \$18.00-\$23.75; communs \$10.00-\$17.50, quelques à \$28.00.

Pores : Les pores valaient 25¢ de moins et les truies sont demeurées stables. Catégorie A 49 \$27.50, 147 \$27.75; truies, \$18.75.

Agneaux et moutons : Trop peu de ventes pour donner des quotations.

Marché de l'Est

Bovins : Les réceptions étaient un peu moins nombreuses que la semaine dernière et se formaient surtout de taures, vaches et taureaux de diverses qualités. A l'ouverture, à la suite d'une demande modérée, le marché était plutôt lent et les prix payés à peine stables comparativement à ceux de la semaine dernière, mais par la suite les prix sont redevenus stables à ceux de la fermeture, la semaine dernière.

Bouvillons : Cho., Nil; Bon, Nil; Moy., \$21.75-\$22.75; Com., \$15.00-\$21.00.

Taures : Bons, \$21.25; Moy.,

(suite à la page 24)

EXIGEZ TOUJOURS L'EXCLUSIVITÉ

VOTRE VENDEUR AUTORISÉ

Flexalum

vous présente en primeur et en exclusivité un fameux **Lambris en Aluminium Simili-bois** (imitant le bois naturel), beau choix de couleurs. Garantie écrite.

Distribuons aussi un vaste choix d'**Auvents** et **Ouvertures métalliques** de toute première qualité.

AUVENTS VICTORIA ENR.

M. ROY, PROP.

6, Ave des Bouleaux Victoriaville 752-5157



Nous avons supprimé :

1. Le coût trop élevé du chauffage
2. Les frais élevés d'entretien
3. L'apparence négligée

CE COUPON VAUT

\$3.00 SUR
UN GALLON

75¢ SUR
UNE PINT

À L'ACHAT DE L'UNE DES PEINTURES 1-COUCHE SUIVANTES :

1. CROWN SATIN LATEX: Pour les surfaces intérieures, plâtre, gyproc, maçonnerie, etc. D'application facile. Couvre toute couleur. Son pouvoir opacifiant est supérieur. Sèche en 20 minutes. Ne change pas. Lavable.
2. CROWN VELVET ÉMAIL LO-LUSTRE: Pour murs, plafonds, boiserie. Son beau fini mat se lave comme l'émail. S'étend facilement. Pas de traces de pinceau ou rouleau. Sèche en 4 heures.
3. CROWN LUSTRE ÉMAIL LUSTRE MÉDIUM: Pour cuisines, salles de bains, boiserie. Un fini de porcelaine sans excès de lustre. Peut être lavé indéfiniment.
4. BLANC EXTÉRIEUR SUPERTONE CLIMATISÉ 1-COUCHE: Brillant, durable, résistant à la moisissure. Couvre la majorité des couleurs. Idéal pour murs latéraux en bois.
5. BLANC EXTÉRIEUR CLIMATISÉ 1-COUCHE — DÉCOUPAGE: Très brillant, ne se farine pas, super blanc. Couvre la majorité des couleurs. Peut être brossé maintes fois. Sèche en 4 heures.
6. BLANC EXTÉRIEUR AUTO-NETTOYANT CLIMATISÉ 1-COUCHE: Pour murs latéraux en bois. Super blanc éclatant; couvre la majorité des couleurs. Conservera une apparence propre et brillante pour des années.



THE
CROWN DIAMOND PAINT
COMPANY LIMITED



Ne tardez pas! Visitez votre Marchand Crown Diamond.

Cette offre expire le 30 juin 1965

LES PRODUITS CROWN DIAMOND SONT VENDUS PAR :

ROLLAND AUGER

21 St-Jean-Baptiste — Princeville

A. PRATTE INC.

665 Notre-Dame Ouest — Victoriaville

Tél.: 752-4513

QUINCAILLERIE RAYMOND ST-PIERRE

263 rue St-Jean-Baptiste — Princeville

Tél.: 364-5180



**NE JOUEZ PAS
AVEC LE FEU**

Ne laissez pas aller en fumée les économies de toute une vie!

Prenez toutes les précautions et surtout assurez vos biens!

Pour quelques sous par jour vous jouirez d'une entière protection

Appelez : 752-2258

Payeur & Frère

INC.

142 Notre-Dame Est

VICTORIAVILLE

SERVICE D'ORIENTATION

Dans le but de renseigner davantage les parents et les élèves, le Service d'Orientation de la Commission Scolaire Régionale des Bois-Francs a l'intention de publier pour la troisième année consécutive, des informations concernant les carrières.

Par: JEAN-D. ROBILLARD, C.O.

PEINTRE ARTISTE

Définition :

Traduit son expression intime; a connaissance de l'histoire de l'Art, des préoccupations de ses grands devanciers. Son expérience le rattache à ses besoins intérieurs; il acquiert une discipline de travail qui lui permet de se réaliser.

Conditions d'admission :

11e année - 17 à 25 ans - doit

subir des examens d'admission.

Endroit du cours :

Ecole des Beaux-Arts de Montréal, 25 ouest Sherbrooke, Montréal.

Qualités requises :

Degré de maturité.

Durée du cours :

4 ou 5 ans selon les aptitudes et les options choisies.

Diplômes obtenus :

De l'Ecole des Beaux-Arts et diplôme d'aptitude pédagogique.

Avantages :

Grande liberté d'action.

Inconvénients :

Attendre longtemps avant rémunération suffisante.

Débouchés :

Enseignement des Arts plastiques - T.V., Cinéma, Musée.

Salaire :

Varie d'un individu à l'autre.

TERRAINS, A VENDRE

Développement résidentiel près de l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska

Terrains autorisés par La Société Centrale d'Hypothèques et de Logement.

Pour renseignements :

41 Avenue Laurier — Arthabaska
Tél. 357-2100

A VENDRE

500 TRANSFORMATEURS

A partir de : 1 KVA à 150 KVA

dans différentes grosseurs et dimensions

Excellent pour machine à souder et autres utilités.

A très Bas Prix

A. GARELICK

ACIER DE CONSTRUCTION

254, rue Beauchesne

— Arthabaska —

Tél.: 357-2546

ROUTE — ARTHABASKA, PRES DE VICTORIAVILLE

L'Union Théâtrale Inc. de Sherbrooke au Théâtre Victoria le 12 mai

"Bichon" ou "A moi le bébé" sur demande générale, sera joué une deuxième fois au Théâtre Victoria, mercredi le 12 mai.

Tous ceux qui ont manqué "Bichon" ou "A moi le bébé" le 31 mars dernier au Théâtre Victoria auront l'occasion de se reprendre mercredi le 12 mai prochain puisque sur demande générale, plusieurs de ceux qui ont vu cette comédie ébouriffante ont exprimé le désir de la revoir une seconde fois. Ce fou rire qui se communique de la scène aux spectateurs durant 2 heures d'affilée en fait le spectacle le plus goûté présentement dans "La Belle Province" puisqu'après avoir connu un succès retentissant à Sherbrooke, soit 32 représentations, il sera repris les 8 et 9 mai prochain. D'autres spectateurs de villes différentes ont demandé eux aussi une deuxième représentation. Alors c'est un succès qui ne se dément pas. Bien rare depuis plusieurs années un spectacle fut aussi en demande que "Bichon" ou "A moi le bébé".

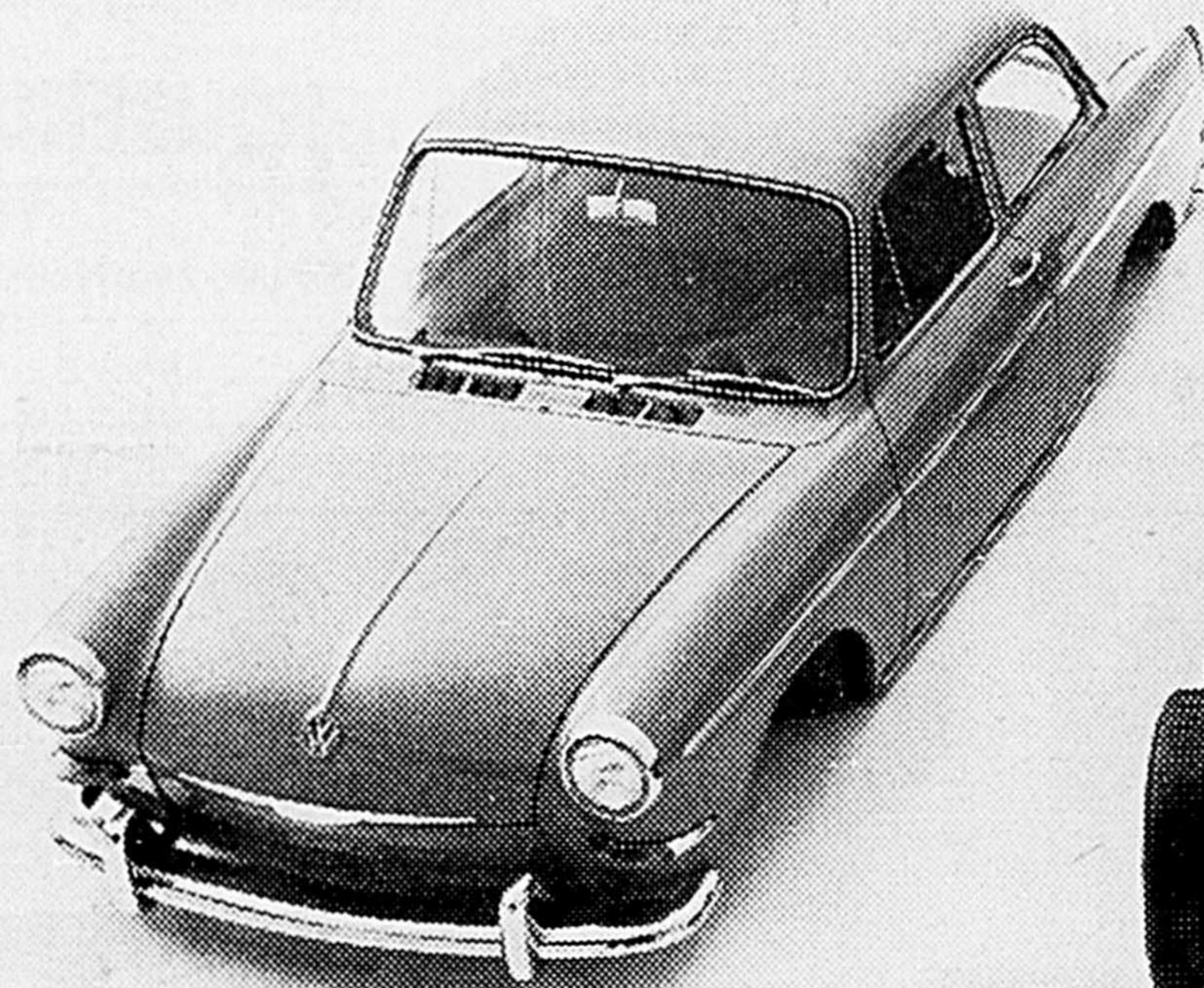
Cette comédie des plus hilarante met en vedette des comédiens chevronnés tels que Lionel Racine que vous rencontrez toutes les semaines au canal 7 dans "Une n'attend pas l'autre" ou l'annonce du samedi soir "Al-sco".

M. Roméo Dubois, un autre acteur de grand talent, ainsi que de jeunes talents prometteurs tels que Yves Hébert, meilleur comédien au Festival de Québec, et Diane Tremblay, Suzanne Doinne et Murielle Bénéard, 3 premiers prix du Festival de la Jeunesse.

Alors tous ceux qui se rendront au Théâtre Victoria, mercredi le 12 mai prochain se

seront dilatés la rate à leur aise pendant 2 heures de rire d'affilée.

(Communiqué)



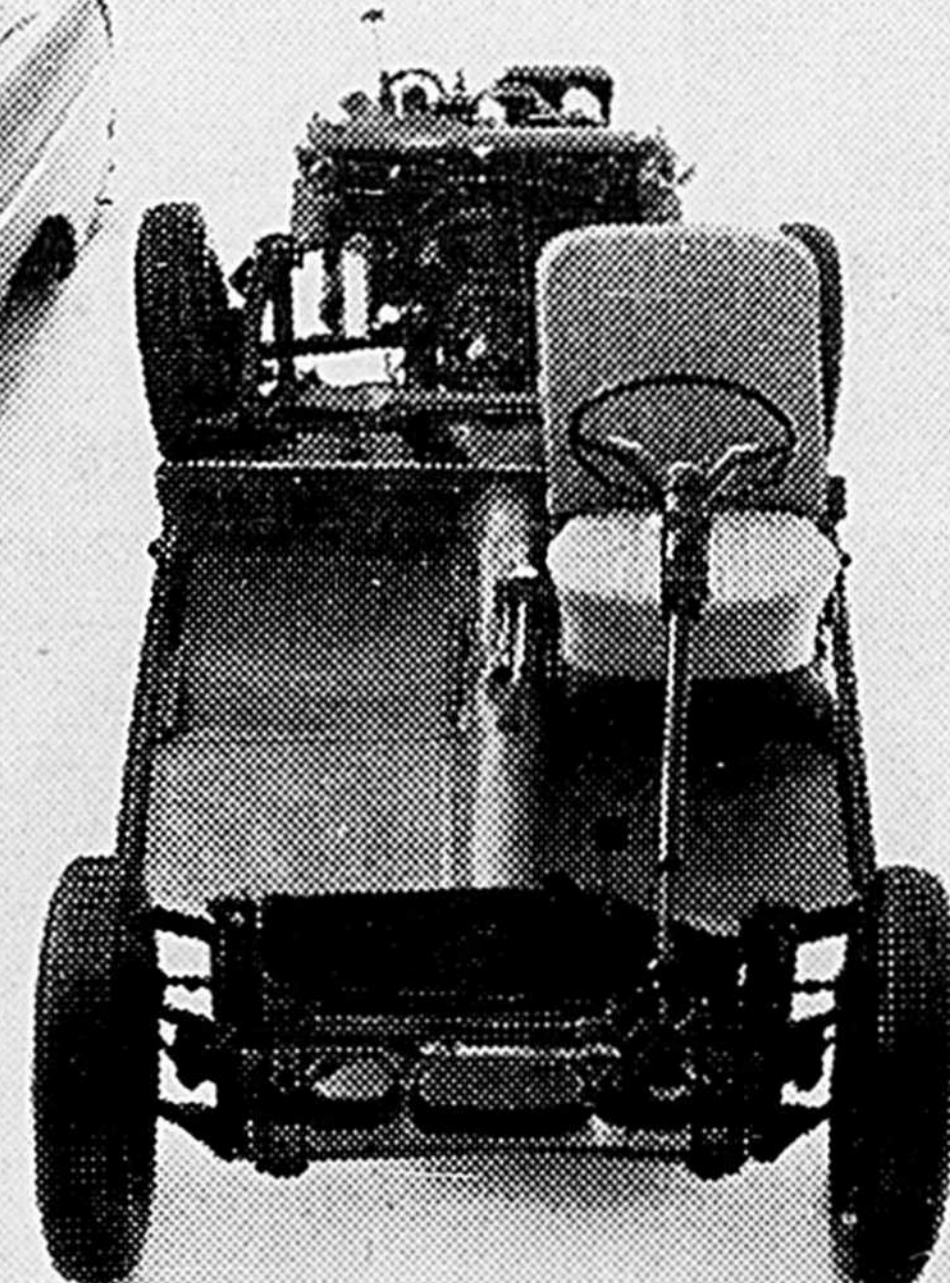
Ordinaire.

Nous avons enlevé la carrosserie de cette Volkswagen 1500 pour vous montrer que c'est une voiture tout simplement incomparable!

A commencer par le moteur. Tout le monde connaît la renommée de nos moteurs refroidis par air, montés à l'arrière. Mais ce qu'il y a d'exceptionnel dans la 1500, c'est qu'il est plus puissant, et si plat que nous avons pu placer un coffre à bagages juste au-dessus. (Avec le compartiment qui se trouve sous le capot avant, cela fait deux coffres en tout!)

Regardez maintenant le châssis. Un plancher d'une seule pièce recouvre tout le fond de la VW 1500. Dessous, il n'y a rien qui dépasse, donc rien qui puisse se détériorer sous l'action des intempéries ou au hasard des routes cahoteuses.

La VW 1500 est essentiellement une voiture familiale, mais lorsque vous êtes au volant, c'est bien autre chose. Siège-baquet confortable, quatre vitesses au plancher



Extraordinaire.

(entièrement synchronisées)—vous conviendrez qu'il n'y a là rien d'ordinaire!

A l'intérieur du tube métallique noir que vous voyez à l'avant, il y a des barres de torsion qui assurent une suspension autonome à chaque roue. A l'arrière, le même principe est appliqué.

Sur la VW 1500, chaque roue oscille indépendamment avec son axe.

Il y a même un stabilisateur de dévers pour la suspension avant. Pas étonnant que la 1500 prenne des virages un peu comme une Porsche!

Mais le meilleur moyen de découvrir tout ce que la Volkswagen 1500 offre d'extraordinaire, c'est d'aller voir un concessionnaire Volkswagen.

Il ne vous en démontrera peut-être pas une mais il vous la fera essayer.



A. PEPIN AUTOMOBILES ENR., 123 rue Laurier, Victoriaville, Tél. 752-2313

GAGNEZ... UNE TENTE FRANÇAISE OU UN BATEAU A VOILE

UNE CHANCE DE GAGNER A CHAQUE VISITE

A NOTRE TERRAIN D'EXPOSITION

(COIN LAURIER ET ST-ANTOINE)

EN VOUS RENDANT A

L'EXPO "65"

PRÉSENTÉE PAR

AUGER & FILS LTEE

Projets de voirie dans Princeville

Princeville. — (G.A.B.) Le réseau routier retient l'attention des autorités provinciales pour les projets à l'étude en faveur de la région de Princeville en 1965. C'est ce qu'a déclaré l'hon. Albert Morissette, ministre d'Etat à Québec et député du comté d'Arthabaska à la Législature. M. Morissette, qui agit actuellement comme ministre

intérimaire de la Voirie pendant les vacances de l'hon. Bernard Pinard, a donné ces informations au cours d'une de ses visites régulières à Princeville.

Des précisions

Après avoir rencontré le maire J.-Maurice Trilbot et les membres du conseil de ville, M. Morissette a donné quelques pré-

cisions sur les projets à l'étude. Ces projets ont été soumis par les conseils municipaux concernés et les associations en activités. Pour Princeville, cette liste comprend l'amélioration et l'asphaltage de plusieurs rues. Dans la municipalité rurale, on remarque l'asphaltage d'une partie de la route conduisant vers St-Norbert et des améliorations sur des chemins secondaires. A St-Norbert, plusieurs sections du réseau routier rural sont au programme. Enfin, le boulevard Baril, nom que prend la route 5 dans sa partie qui traverse la ville de Princeville, est aussi à l'ordre du jour.

SEPT JOURS

(suite de la page 22)
\$18.00-\$20.25; Com., \$16.00-\$17.75.

Vaches : Bon, \$15.00-\$16.00; Meil., \$16.50; Moy., \$13.50-\$14.75; Com., \$11.50-\$13.25; TC, \$7.50-\$11.25.

Taureaux : Bon, \$17.50-\$21.25; C & M, \$13.75-\$17.25.

Veaux : Les réceptions étaient moins nombreuses. A l'ouverture les prix varient de 50¢ à \$1.00 de moins en certain cas mais subissent par la suite une hausse de 50¢ à 75¢ jusqu'à la fermeture. Bons veaux de lait \$26.00-\$29.00; meilleurs, \$30.50; moy., \$20.00-\$25.00; com., \$13.75-\$19.00.

Porcs : Les porcs étaient stables à 50¢ de moins. Les truies ont rapporté les mêmes prix que la semaine dernière. Catégorie A 52 \$27.00, 24 \$28.00, 194 \$27.00 plus .85; truies, \$18. et \$18. plus .85.

Agneaux et moutons : Les agneaux du printemps se vendent de \$30.50 à \$44.00 le cent livres. Ceux requis pour l'abat-tage Rituel rapportèrent \$24.00. Quelques bons moutons \$10.00-\$14.00 et les communs \$8.00.

ROBERT THERRIEN

CONTRACTEUR
SOLAGES DE CIMENT
ST-NORBERT
TEL. (charge renversée): 50-1-31
1-9-65

WELLIE ROY

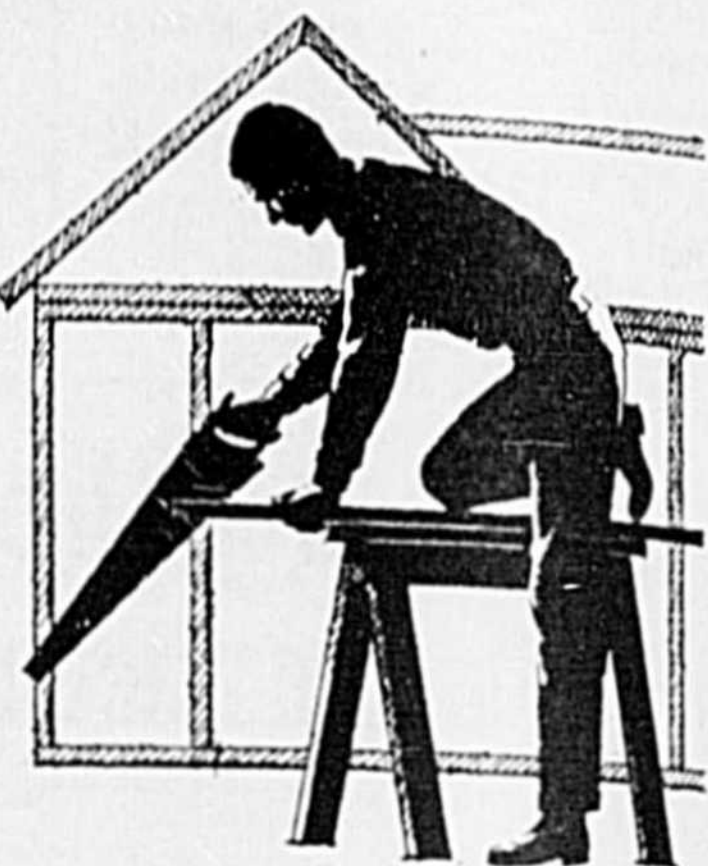
Agent : GIBSON — Pompes MYARS
Meubles de tous genres - Télévisions - Radios - Chesterfields
Réfrigérateurs - Laveuses électriques - Etc...
PUITS ARTESIENS — POMPES ELECTRIQUES
19, rue St-Francois — Tél. 752-4484 — Victoriaville

Les réparations coûtent cher?

Obtenez un prêt ménager HFC

Le printemps, c'est la saison idéale pour restaurer la maison, à l'intérieur comme à l'extérieur. Un prêt ménager HFC vous fournira l'argent nécessaire pour exécuter les travaux immédiatement: redécorer ou meubler l'intérieur... repeindre ou réparer l'extérieur. Empruntez en toute confiance; remboursez commodément chez HFC.

Renseignez-vous sur l'assurance-vie sur les prêts aux taux réduits de groupe.



Montant du prêt	Plans de remboursement mensuel			
	36 mois	30 mois	24 mois	12 mois
\$100	\$....	\$ 23.73	\$ 6.12	\$ 9.46
550		32.86	51.24	51.24
750		31.65	44.13	69.21
1000		41.45	58.11	91.56
1600	60.88	68.81	94.11	146.52
2200	83.71	94.62	129.41	201.46
2500	95.12	107.52	147.05	228.93

Les paiements ci-dessus, comprenant capital et intérêt, sont basés sur le remboursement normal. Le coût de l'assurance n'est pas compris.

HOUSEHOLD FINANCE HFC

VICTORIAVILLE
42 est, rue Notre-Dame—Téléphone 752-9771
(Coin de Debigarré)
SF 44 Demandez nos heures d'ouverture le soir

JOS. MOORE ENR.



Monsieur,
Venez voir nos échantillons d'Habits sur Mesure

SAVILE ROW

Collection Printemps-Eté 1965

OUVERT :
Lundi au Vendredi
de 6 h. p.m. à 10 h. p.m.
Samedi, de 9 h. a.m. à 5 h. p.m.

Chemin St-Albert
752-2119 Victoriaville

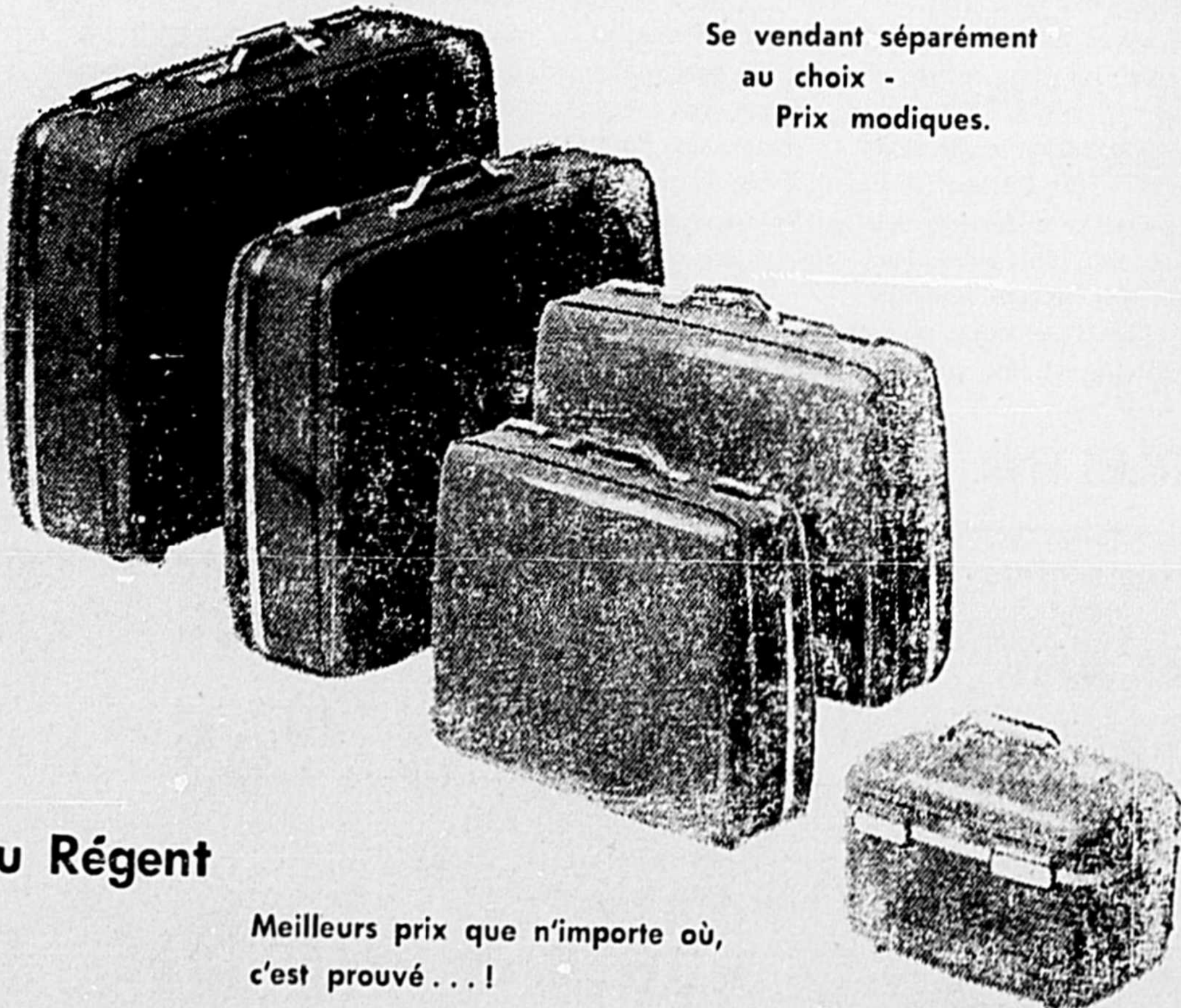
ANDRÉ MOORE, Prop.

10-2-66

ECONOMISEZ CHEZ REGENT

Séries de Valises

de dimensions variées, des plus pratiques pour longs voyages ou week-ends...



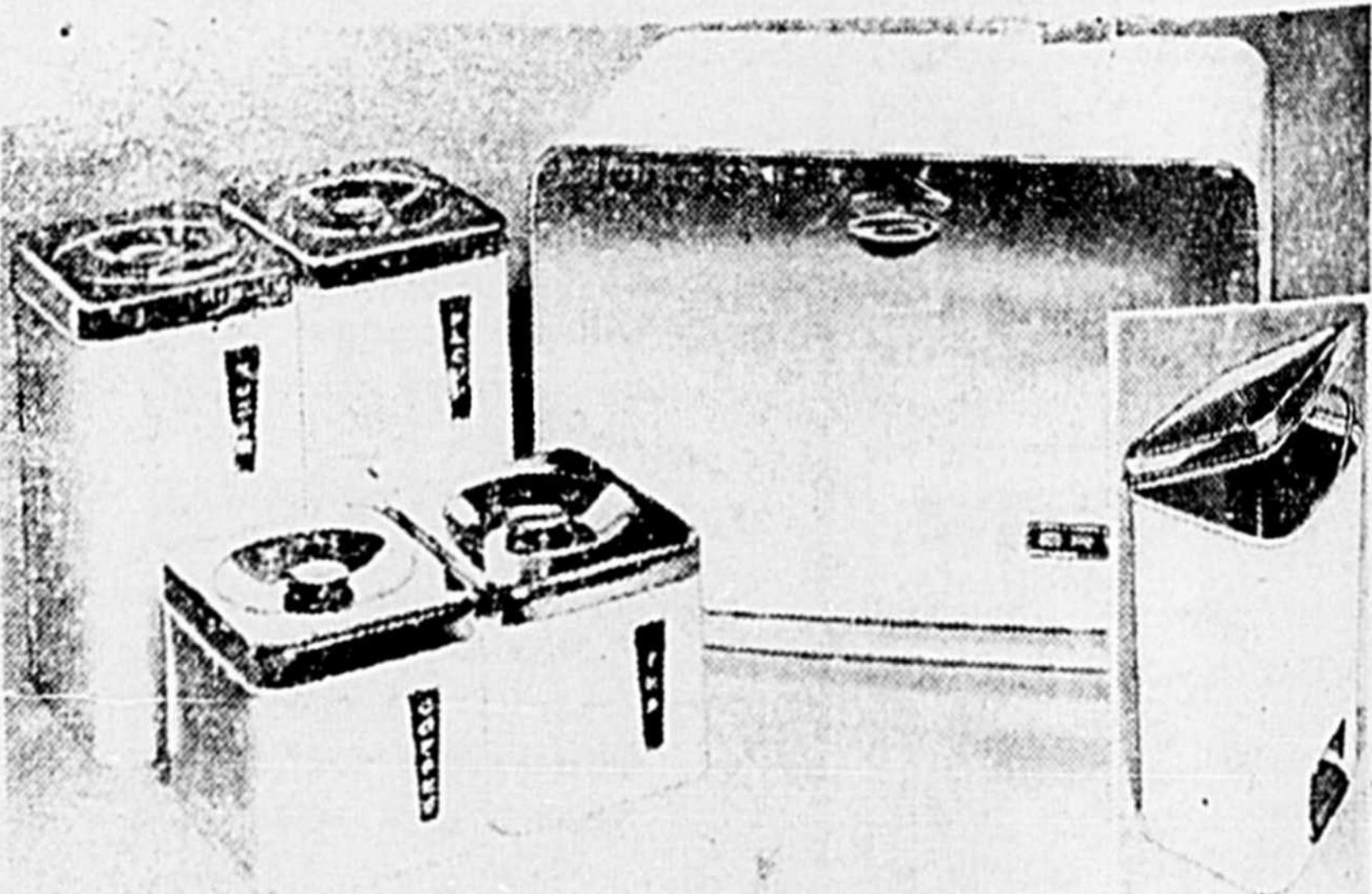
Se vendant séparément au choix - Prix modiques.

Au Régent

Meilleurs prix que n'importe où, c'est prouvé...!

149 Notre-Dame Est

Victoriaville



Assortiment complet et des plus variés de

Séries de Boîtes et Poubelles pour Cuisines Modernes

- EMAILLE, BLANC ET CHROME
- TOUT CHROME
- NOUVELLES COULEURS COMBINÉES : TANGERINE - MAÏS - BLEU ACIER.
- SIMILI NOYER (La sensation du jour)
- Prix très populaires

La campagne des Lions en marche

DEPUIS SEPTEMBRE, 3800 EXAMENS DE LA VUE

Plusieurs activités sociales en voie d'organisation

Victoriaville. — 200 paires de lunettes avec ajustement, 72 examens chez des optométristes, 3 paires de verres contacts, 16 cas référés à des ophtalmologistes, 26 transportations à Montréal et à l'Institut des Aveugles et 3,800 examens des enfants dans les écoles, tel est le bilan des activités Lions depuis le mois de septembre dernier. Ces statistiques nous ont été communiquées par M. Camille Langlois, responsable-conjoint du comité.

M. Jacques Labbé, président de la campagne annuelle des Lions, qui se tiendra du 25 avril au 1 mai, a précisé que la parade aura lieu dimanche le 25 avril

à 2 h. 30 avec départ de Victoriaville Automobile avec arrêt à l'Hôtel de Ville. A cette occasion, le maire inaugurera la campagne en invitant les Lions à

signer le livre d'or.

Par ailleurs, M. P.-E. Forcier, publicitaire du club, a révélé que le thé-musical aura lieu jeudi le 29 avril de 6 à 8 heures p.m. à l'Hôtel Central.

Réception au champagne

Pour la première fois à Victo-

riaville, une soirée dansante avec réception au champagne se déroulera le 1 mai au Manège Militaire avec horaire comme suit : 9 à 10 heures, réception au champagne; 10 à 2 heures, danse avec l'orchestre Claude Bornais de Trois-Rivières, ensemble réputé composé de 17 musiciens.

Durant la semaine annuelle, le public est invité à faire parvenir sa contribution en communiquant à 758-8189 et un membre Lions passera recueillir ce don. "Ceux qui désirent obtenir des billets pour les deux activités mentionnées plus haut, sont priés de communiquer à ce même numéro, a dit M. Forcier."

Selon Me Raymond Beaudet

La politique de non-violence souvent un instrument de propagande

Victoriaville. — Me Raymond Beaudet a dit en remerciant le R. Père Fournier que presque tous les mouvements prêchant la non-violence et le désarmement avaient, chez nous, la réputation d'avoir des ramifications avec des pays situés en arrière du rideau de fer. Il a de plus

ajouté que la thèse exposée par le conférencier était encore une grande réalité politique au Canada puisqu'elle avait été longuement débattue durant la dernière campagne électorale, les partis politiques en faisant tous leur cheval de bataille. "L'Eglise aurait été peut-être malvenue d'intervenir dans une question qui impliquait de grandes répercussions politiques, a dit Me Beaudet s'adressant au conférencier qui avait regretté avec délicatesse que l'Eglise n'interdisse pas tout simplement l'utili-

sation et la fabrication des armes atomiques en prenant des sanctions contre ceux qui dérogeraient à cet ordre formel."

LA SOCIÉTÉ DES ARTISANS

COOPERATIVE D'ASSURANCE



VIE
MALADIE
PLAN de PENSION
Représentant
LUDGER MARTIN
15 St-Denis, Victoriaville Tél. 752-6194

11-4-65

GERARD HAMEL

ASSURANCES GENERALES

Vie - Feu - Vol - Automobile
Responsabilité publique et Patronale
Accident - Maladie - Groupe

4, Ave Méthot — Arthabaska — Tél. 357-2742

Adresse postale : C. P. 272 — Victoriaville



Claude Perron

NOTAIRE

51-53 Ave Laurier
Arthabaska, Qué.

Combien d'années décisives vous reste-t-il?



Voici la question que posait récemment à ses auditeurs, M. Jean-Guy Leboeuf, l'auteur du volume "Arrêtez d'avoir peur et croyez au Succès!"

Entre 30 et 60 ans, continuait-il, nous réalisons progressivement la plupart de nos objectifs, ou, au contraire, nous tombons dans la routine d'un travail ordinaire. Nous réussissons à gouverner notre vie, ou, au contraire, nous nous résignons à la subir.

Mais, comme vous le savez, le temps et la marée n'attendent personne.

Trop de gens découvrent trop tard que ce qui les empêchait de faire valoir leurs talents, leurs connaissances et leur expérience, c'était tout simplement la peur, les soucis, le doute, la timidité ou le trac.

Combien de fois n'avez-vous pas pensé que vous devriez faire quelque chose pour acquérir la vraie confiance en vous-même, l'enthousiasme, l'esprit de décision, l'art des relations humaines ou l'art de persuader par la parole?

Dans ce but, vous ne trouverez probablement jamais une méthode plus rapide que le cours de culture humaine de l'Institut de Personnalité. Vous ne trou-

verez probablement jamais un meilleur moment que maintenant.

Le cours débutera le 29 avril et il sera donné par un professeur d'expérience de Montréal. Venez seul ou en groupe! Réservez votre place soit en téléphonant à M. GUY DROUIN, 752-6662 ou à M. ANDRE LECOMPTE, 752-2504.

C'est là que vous comprendrez pourquoi 7000 gradués et 100 compagnies recommandent ce cours comme étant une expérience humaine unique au monde, et un outil extraordinaire pour se bâtir une vie de succès.



L'INSTITUT DE PERSONNALITÉ

Pour devenir plus dynamique en pensées, en paroles et en actions

HEUREUSE INITIATIVE

Princeville. — (G.A.B.) La cueillette, la remise à neuf et la distribution des vieux jouets ont retenu l'attention de quelques bonnes volontés à Princeville. Un organisme est même en formation dans ce but humanitaire qui est d'apporter un peu de bonheur chez les jeunes nécessiteux, à l'époque des Fêtes.

A l'occasion du ménage du printemps dans les résidences, beaucoup de ces jouets sont mis de côté pour être détruits ou jetés aux vidanges. Les responsables du mouvement en formation ont demandé à la population de conserver ces jouets même s'ils sont brisés ou défraîchis car une cueillette spéciale sera faite un peu plus tard.

Docteur

Marien Leblanc

Médecin - Chirurgien
directeur médical de
l'Hôpital Ste-Anne
227, Notre-Dame Est
Victoriaville Tél. 752-4973

Pour la SECURITE et le REVENU de vos

PLACEMENTS

- Actions
- Obligations
- Fonds Mutuels

— Consultez —



J. Denis Béliveau

Placements

255 rue LAURIER
Victoriaville 752-6822

(Cliche & Associés Ltée)



Normand Doucet
INC.

Équipement de Bureau

Vente — Location — Service et Réparations

16 AVENUE LAURIER — VICTORIAVILLE — TEL. 752-2727
4-12-65

POUR VOS ACHATS DE BICYCLETTES OU TRICYCLES

CCM

Voyez

EMILE GIROUARD SPORT

TEL.: 752-4960

145, RUE OLIVIER

VICTORIAVILLE



Sous les auspices du journal "L'UNION"

FONDATION D'UNE LIGUE MIDGET DE BALLE-MOLLE

Six équipes et des "gars" qui ne demandent qu'à jouer

Victoriaville. — Six équipes formeront les cadres de la ligue de balle-molle midget de Victoriaville sous les auspices du journal L'UNION des Cantons de l'Est, et le président de la ligue, dont la cédule régulière sera de 16 jouées, sera M. Michel Gagné. C'est à la suite d'un concours de circonstances démontrant jusqu'à quel point il y a urgence d'organiser les loisirs à Victoriaville que notre journal a pris l'initiative d'assurer l'existence de cette ligue avec l'espoir que cet exemple sera imité.

Au fil des heures d'un lundi pascal, nous nous rendons par simple curiosité au terrain de balle-molle de la rue Académie. Comme il fallait s'y attendre, un groupe d'adolescents dont l'âge variait entre 13 et 17 ans se disputent une joute de balle-molle; dès notre arrivée, l'un d'entre eux, qui se présente

ainsi : Jacques Tardif, 128 rue Labbé, s'approche de nous et dit : "Accepteriez-vous d'organiser notre ligue! On est un groupe de jeunes! L'an dernier, notre ligue comptait 5 équipes midget, mais on avait personne pour s'occuper de nous! Mais on a réussi à jouer 16 parties, à part les éliminatoires! Il nous semble que si un "homme" — entendre ici adulte — voulait nous "organiser", ça irait encore mieux"... Puis, un deuxième s'approche et entrant dans la conversation, ajoute : "Vous savez, il n'y a pas grand chose pour nous-autres les gars de 14 et de 16 ans à Victoriaville!"... Un autre, plus grand celui-là, bien campé sur ses deux jambes : Denis Anctil, 9 rue St-Félix, poursuit ainsi : "Qui est-ce qui va assurer la relève dans la ligue Industrielle dans quelques années, si on ne pense pas à nous?"... Puis le groupe augmentant toujours, chacun place son mot! Ils sont là, peut-être 15 ou 20 adolescents, pleins de santé, débordant de vie, ne demandant pas autre chose qu'on les "organise"... "L'an dernier, comment vous êtes-vous débrouillés pour les balles?"... — "Bah, vous savez, on est pas exigeant! On prenait celles qu'on nous donnait ici et là, répond l'un du groupe"... "Quels étaient les noms des équipes l'an dernier?" — "Il y avait le Perreault, le Anctil, le Lefebvre, le Mercier et le Morin, répond Denis Anctil!"

Puis après avoir discuté un autre moment, on en vient à adopter un projet : a) rencontrer le bureau de direction de la ligue Industrielle du président Jacques Auger pour lui exposer



Deux archers Vicking, MM. Claude Lemay et Jacques Foucault, ont abattu deux marmottes lors d'une excursion en forêt en fin de semaine. (Photo l'UNION)

l'idée suivante : chacune des équipes de la ligue Midget deviendra club-ferme d'une des équipes de la ligue Industrielle, tandis qu'en échange, le "club-majeur" cèdera à l'occasion une ou deux balles "dites usagées" selon les normes de la ligue"; b) la cédule ainsi que la bonne marche de la ligue seront assurés par un bureau de direction composé d'un président et du gérant de chacune des équipes.

Voilà en somme l'histoire de la fondation d'une ligue de balle-molle de calibre midget, sans prétention, sans moniteur, sans discussion aucune, et tout simplement parce qu'un groupe de "gars" désirent tout simplement jouer et ainsi occuper leurs loisirs! Qui doutera encore de l'importance d'organiser les loisirs d'un groupe de 75 adolescents!



Un chien de chasse, c'est un chien de chasse! Aussi quand il aperçoit une marmotte, bon sang ne peut mentir... C'est à moi le gibier, semble-t-il dire! (Photo l'UNION)

C. P. 104

Tél.: 752-2580

Jean Denis Côté, O.D.

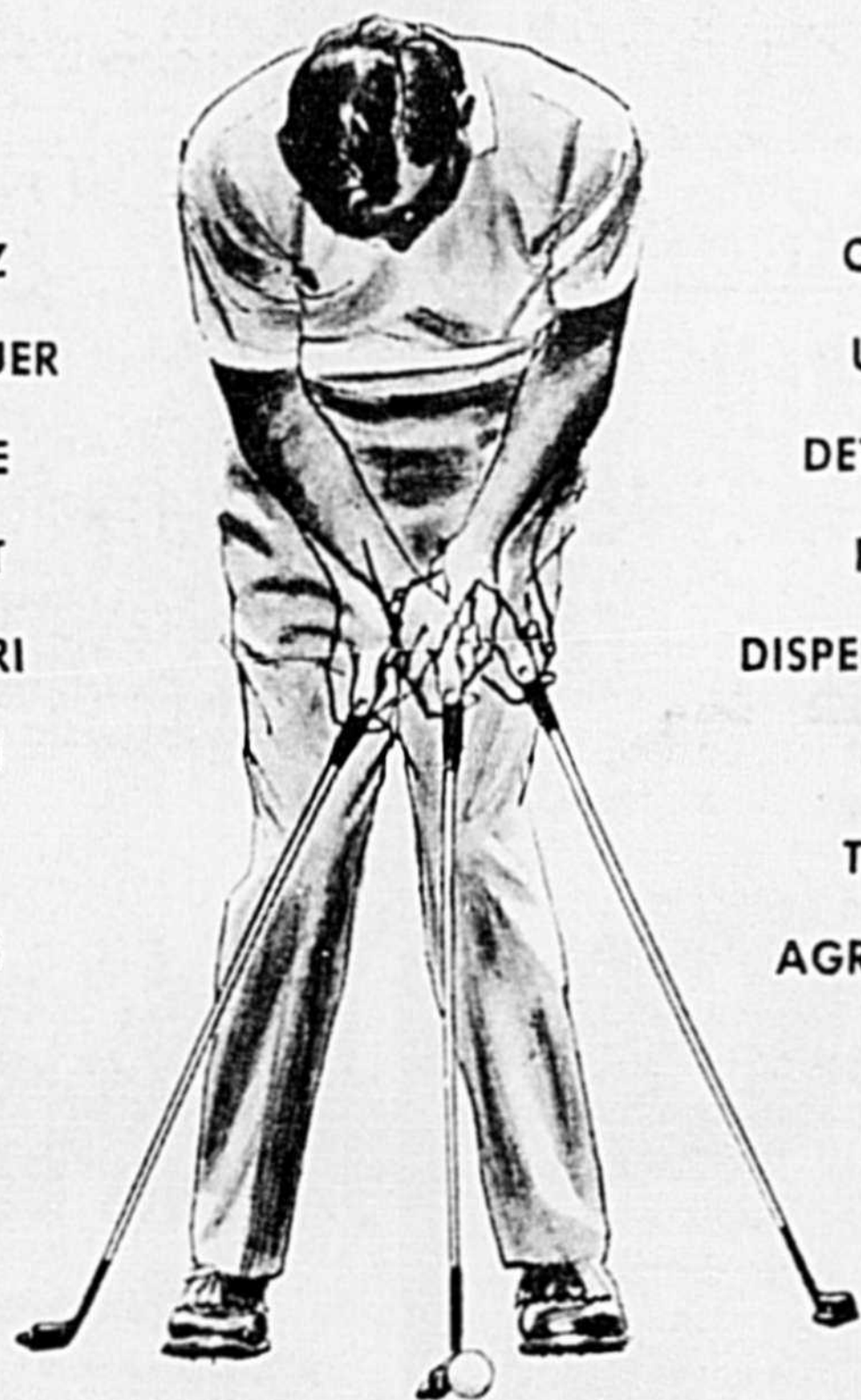
OPTOMETRISTE

— Verres de contact —

117, Notre-Dame Est — App. 1 — Victoriaville

"LE GOLFITO" EST OUVERT

VENEZ
PRATIQUER
VOTRE
SPORT
FAVORI
TOUS
LES
SOIRS



C'EST
UNE
DETENTE
PEU
DISPENDIEUSE
ET
TRES
AGREABLE

WILFRID VERVILLE, PROP

Arthabaska — Chemin de Warwick
(près du pont)

Soyez logique Pete Morin !

Démissionnez à votre tour !

Victoriaville. — Profondément insulté de la série finale junior provinciale, le célèbre Pete Morin des Maroons de Lachine avait réclamé, on s'en souvient, la suspension de M. Roland Mercier et de presque tous les directeurs des Bruins à la suite du jeu rude offert à "son" public métropolitain. Mais voici que les "agneaux" Maroons viennent de déclencher une bataille générale à Sydney, escarmouche

qui a eu les honneurs de la Presse Canadienne après que l'arbitre du match ait suspendu la joute avant la fin de la troisième période. Pour être logique avec vous-même, M. Morin, démissionnez ou mieux encore écrivez vous-même une lettre à la CAHA réclamant votre propre suspension... On ne tire pas de pierre dans le jardin du voisin quand sa propre maison est de verre!



RAOUL DESHARNAIS
Prop.

Panier de remplissage facile

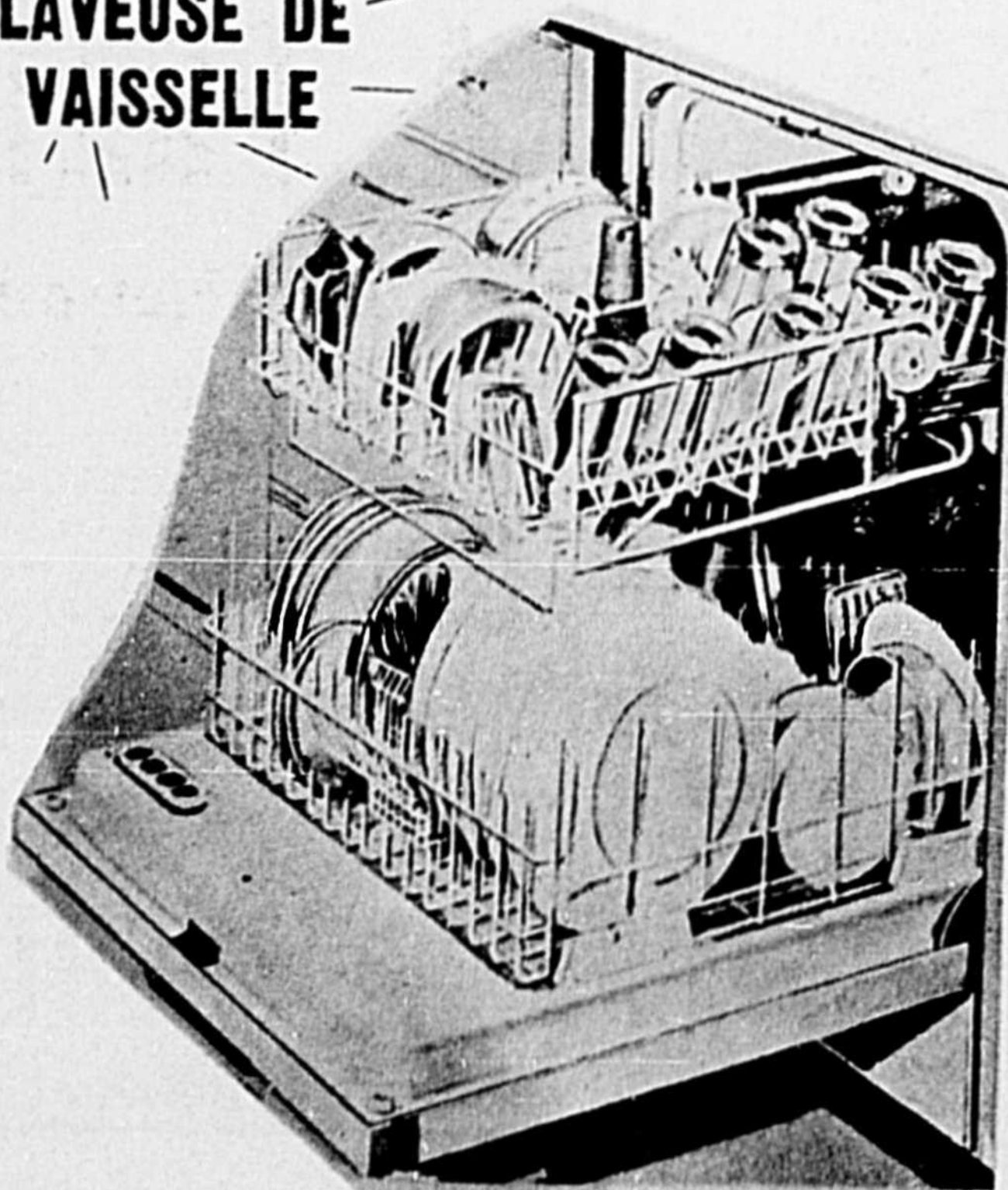
Placez la vaisselle comme vous voudrez. Aucune disposition spéciale à suivre avec l'Inglis Sterling. Les paniers supérieurs et inférieurs sortent entièrement pour faciliter le remplissage et le vidage. Les paniers Inglis prennent les plats et les assiettes de toutes les dimensions et formes.

Lavez ensemble toute la vaisselle d'une journée

Faites ensemble la vaisselle du déjeuner, du lunch et du dîner avec la nouvelle Inglis Sterling. Lave 16 couverts complets (N.E.M.A.) y compris les plats à servir. Les grands plats, les chaudrons et les casseroles et même les bols à servir de forme peu courante peuvent se placer aisément dans l'Inglis.

Inglis

LAVEUSE DE
VAISSELLE

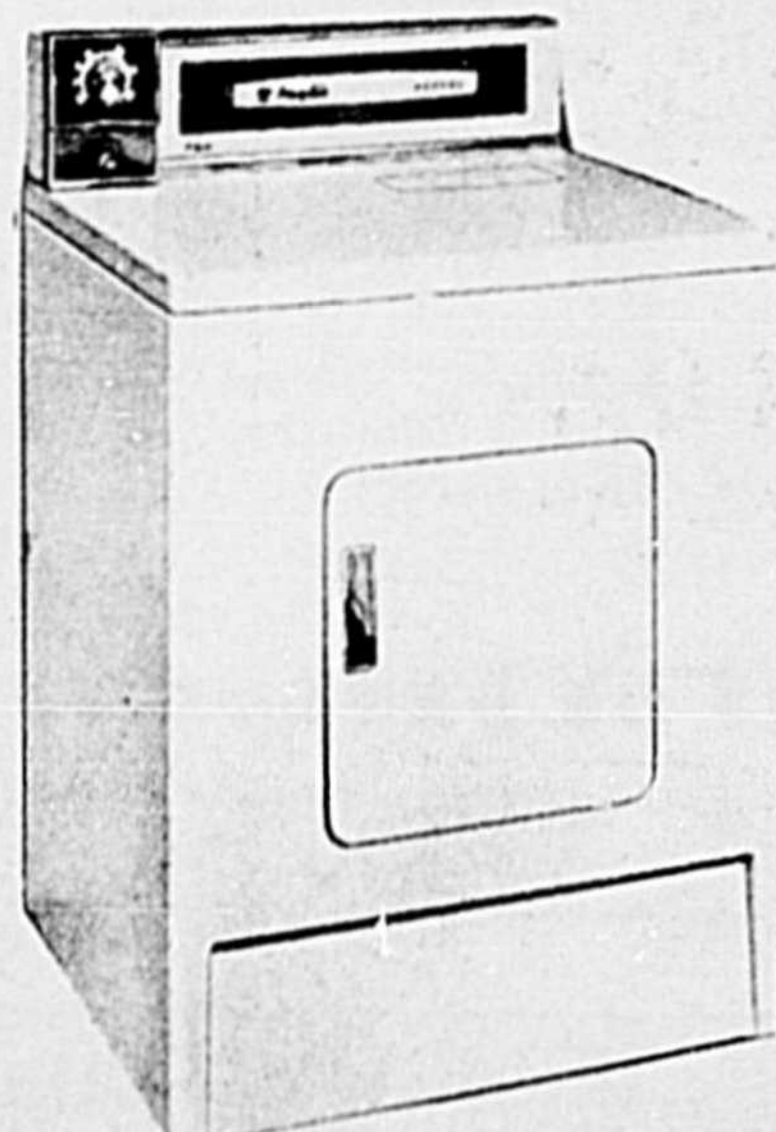


RAOUL DESHARNAIS & FILS LTEE

LE PLUS GRAND CENTRE D'AMEUBLEMENT DE LA REGION

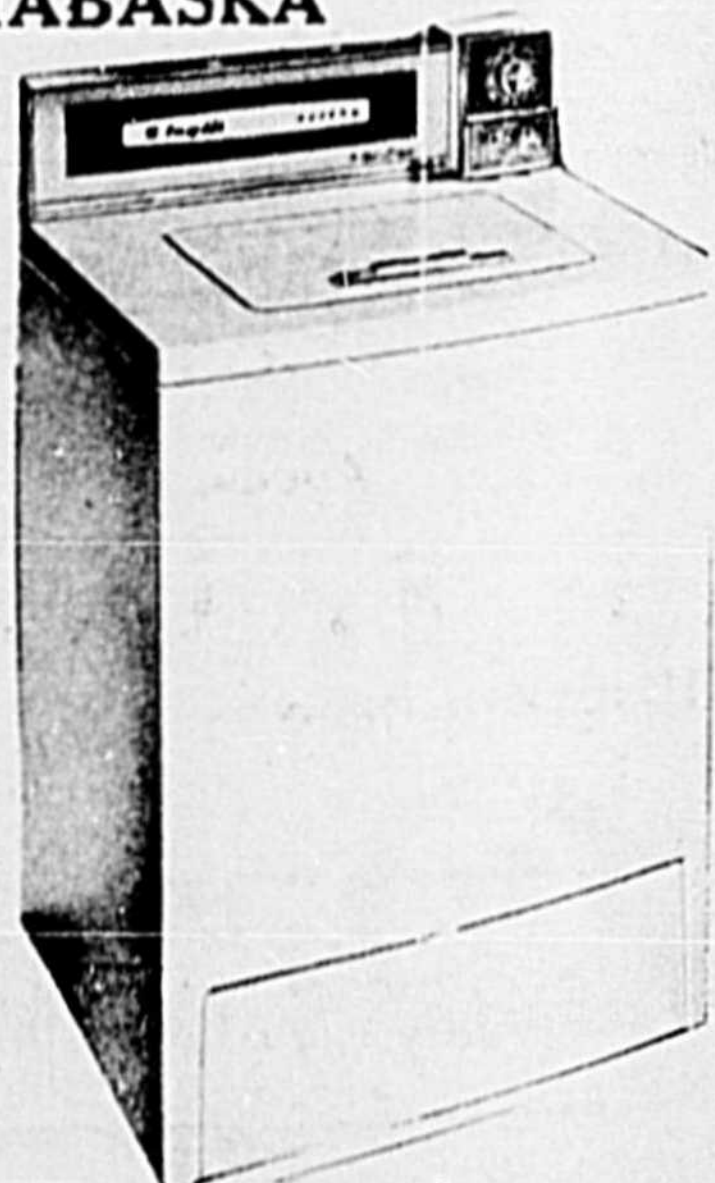
Situé entre
VICTORIAVILLE ET ARTHABASKA

357-2488



Sécheuse Superb

4 cycles automatiques • Cycle chronométré facultatif • Choix multiples de températures • Cycle de séchage à l'air froid • Lampe germicide Sani-Sun • Séchage ultra-rapide • Filtre à charpie au dessus.



Lessiveuse Superb

4 cycles, 2 vitesses
Cycles pour tissus ordinaires et fragiles • Cycle spécial de super-lavage • Cycle pour vêtements à laver et porter • Filtre-distributeur • Lampe germicide Sani-Sun • Réglage automatique de niveau d'eau à 3 positions • Réglage des températures de l'eau du lavage et du rinçage • Grand format familial de 12 lb.

ON RECOMMANDE LA FORMATION D'UN COMITÉ POUR LE PROJET DE L'ARÉNA

Princeville. — (G.A.B.) La formation d'un comité de 10 personnes a été recommandée pour faire une étude sérieuse sur le projet d'un aréna à Princeville. Cette suggestion a été approuvée par le maire J.-Maurice Talbot, le président de l'Oeuvre des Terrains de Jeux M. Claude Dusseault, ainsi que

par les membres du conseil de l'OTJ, lors d'une réunion de ce mouvement.

Prudence nécessaire

Il a été établi que la réalisation d'un projet d'une telle envergure ne pouvait relever uniquement de l'OTJ dont les ressources financières sont très limitées. Le président, M. Claude Dusseault, a souligné que ces ressources suffisaient à peine au maintien des activités actuelles. Pour sa part, M. le maire J.-Maurice Talbot a déclaré que lui-même et les membres de son conseil étaient en faveur d'un aréna mais qu'une étude sérieuse de la question devait être faite avant de prendre des décisions d'une telle importance.

But du comité

Il a été déterminé que les membres du comité seront recrutés d'ici quelques jours afin de passer à l'action sans délai. Ce travail consistera à la préparation des croquis préliminaires, aux calculs pour le coût approximatif ainsi que sur les frais d'entretien et les revenus possibles d'un aréna. Des visites seront aussi faites dans des villes où des centres sportifs de ce genre sont déjà en opération.

Plessisville en évidence dans la Ligue de quilles des Bois-Francis

Princeville. — (G.A.B.) L'équipe qui a représenté Plessisville dans la ligue de quilles des Bois-Francis est celle qui s'est mise en évidence de façon particulière au cours de la saison régulière. En effet, le club de Plessisville a roulé le plus haut simple d'équipe, un 986. Avec 4.230 quilles roulées en une rencontre, Plessisville a aussi obtenu le plus haut pointage sur les autres équipes en lice, soit celles de Victoriaville, l'Princeville et Warwick.

C'est aussi un quilleux de Plessisville qui a roulé le plus haut triple individuel. Ce succès a été obtenu par Réjean Bellemare qui a abattu 972 quilles en un seul programme. Le secrétaire de la ligue, M. Laurent Côté de Princeville, a réussi le plus haut simple individuel de la saison régulière en roulant un 254.

NAISSANCE

M. et Mme Paul-Henri Laliberté (Nicole Daigle) de Sherbrooke, autrefois de Victoriaville, sont les heureux parents d'une fille née le 8 avril à l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke et baptisée le 18 avril sous les prénoms de Aline, Hélène. Parrain et marraine, M. et Mme Octave Daigle, grand-parents de l'enfant; porteuse, Mme Rosaire Laliberté, grand-mère de l'enfant.

VENTE - POSAGE

CERAMIQUE — MOSAÏQUE

POUR CHAMBRE DE BAIN

Tapis — Tuiles — Prélarts

ESTIME GRATUIT

ROLAND LAROCHELLE

3-A, Onil — Victoriaville — Tél. 752-2080



Les voyages programmés "maple leaf": des vacances inoubliables pour tous les goûts, tous les budgets!

Le CN vous propose une sélection de voyages programmés dont la durée varie d'une fin de semaine à trois semaines. Vous voyagez dans la détente la plus complète. Le CN s'occupe de tout: billets, séjours dans les meilleurs hôtels, excursions. Vous n'avez qu'à vous laisser vivre!



VANCOUVER ET JASPER PARK LODGE. Traversez le Canada dans le "Panorama", un grand train du CN. Vous pourrez admirer les Rocheuses, dans le confort d'une voiture "sceneramic" à toit de verre, puis visiter Vancouver et Victoria. Au retour, arrêt de 3 nuits à Jasper, dans les Rocheuses.

MARITIMES — Les plages de sable, la mer et le soleil, les paysages pittoresques, les ports de pêche, les fruits de mer et le poisson frais: tout ce qu'il faut pour passer des vacances incomparables.

GASPÉSIE — Avec ses charmants villages, ses côtes escarpées, son célèbre Rocher Percé et son Ile Bonaventure où se réfugient un million d'oiseaux, la Gaspésie a des beautés multiples que l'on n'oublie jamais.

VANCOUVER ET JASPER PARK LODGE Voyage M-9 12 JOURS \$340
MARITIMES Voyage M-5 8 JOURS \$264
GASPÉSIE Voyage M-3 5 JOURS \$148

de Drummondville

Le prix comprend le transport par train, les places de voiture-lits et de voiture-salon (où ce type de voiture est en service), les chambres dans des hôtels de première classe à chaque étape, les repas et les lits dans les cas prévus et les excursions.

Pour de plus amples renseignements, consultez votre agent de voyage ou le bureau de vente du CN.



Agence de Voyages

L. R. CHARRON

11, rue de la Gare

Tél.: 752-6861

Victoriaville

LIVRAISON GRATUITE
Signalez: 752-9709

Restaurant
Wong Lew

METS CHINOIS ET CANADIENS
LICENCE COMPLETE

37 Ouest, Notre-Dame

Victoriaville

15-7-65

L'ENTRAIDE IMMOBILIERE LAURENTIENNE

Coopérative d'Épargne et de Prêt

Représentant pour

ARTHABASKA — VICTORIAVILLE ET ENVIRONS

NOTAIRE NICOLAS LAROCHELLE

41, Ave Laurier — Arthabaska — Tél.: 357-2100



DE PERE EN FILS DEPUIS 1890
Confiez-nous vos projets de monuments

J. Maurice Ducharme

Bureau et Atelier:
324, rue Laurier

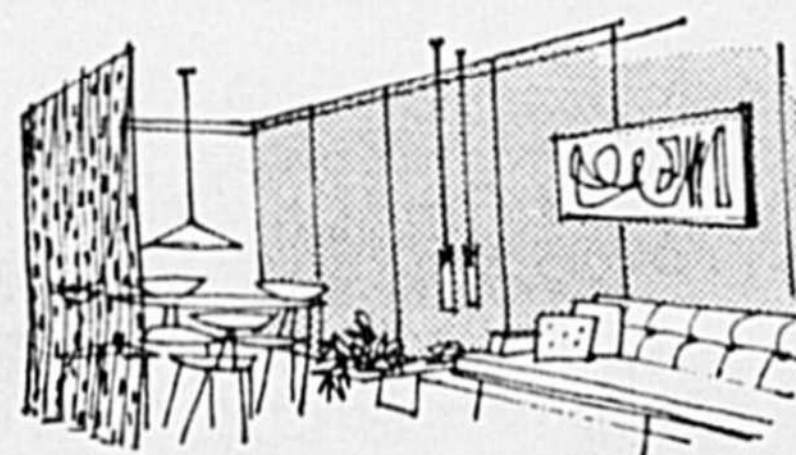
Victoriaville

Tél.: 752-6474

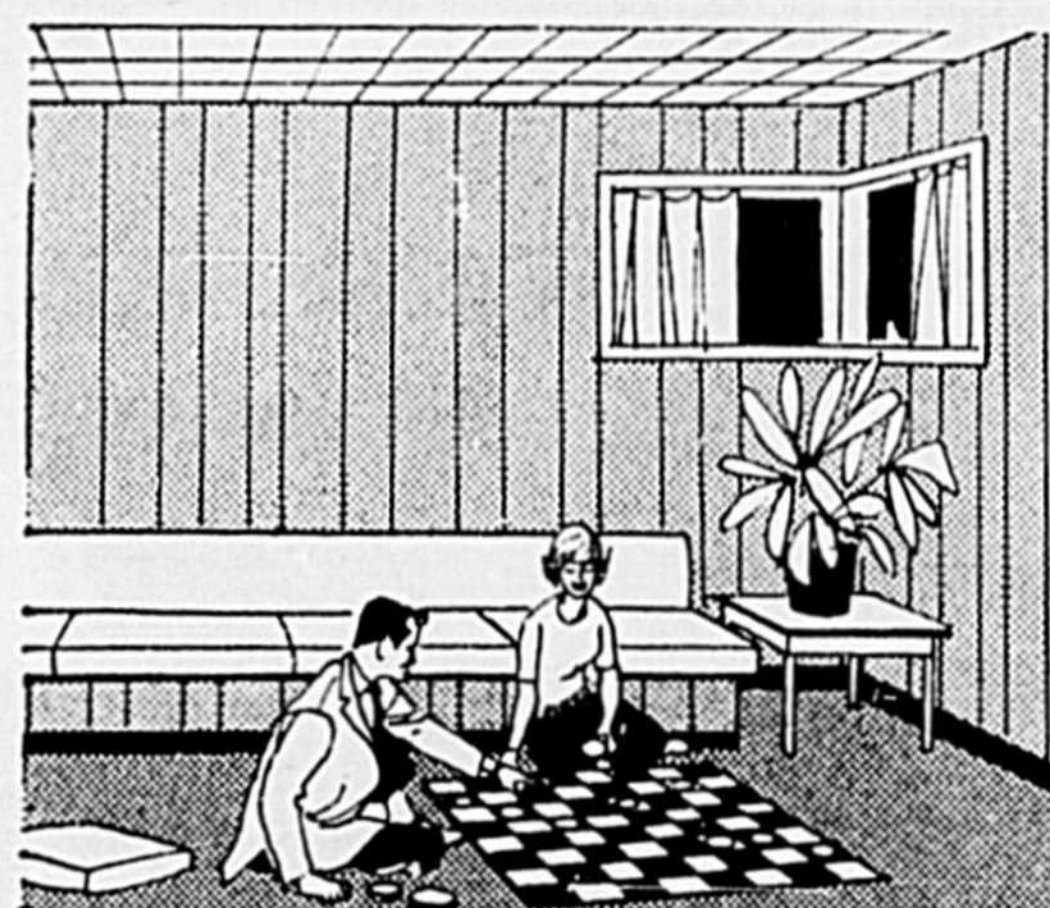
Résidence:

231, Notre-Dame Est - Victoriaville

Meilleur que du "Bois"



Les simili-bois MASONITE* allient la beauté naturelle du bois à la résistance et à la durée du fameux Presdwood*. Grand choix de teintes magnifiques. Panneaux qui se montent en un clin d'œil. Effectivement, ils sont mieux que du vrai bois.



Quand vous achetez des panneaux, exigez les meilleurs — les MASONITE* Presdwood. Ils allient la résistance, la durabilité et la facilité d'entretien. Voyez la gamme complète — il existe des panneaux Masonite pour tous les usages, à l'intérieur et à l'extérieur.

A. PRATTE INC.

665 Notre-Dame Ouest

Victoriaville

752-4513

OUVERT
les fins de semaine

EXPO '65'

OUVERT
tous les soirs

Présentée par:

AUGER & FILS LTEE

coin Laurier et St-Antoine

BATEAUX — MOTEURS — REMORQUES — TENTES

● Une visite vous donne droit à un bulletin de participation pour Gagner une Tente Française ou un Bateau à Voile ●

Remise d'un veston sport

Les "champions de l'Intermédiaire" seront les héros d'une soirée

Victoriaville. — Les As, champions de la ligue Intermédiaire des Bois-Francs, seront dignement fêtés, samedi prochain le 24 mai à l'occasion d'une soirée, qui aura lieu à la Loge des Elans. On procédera alors à la remise de trophées

ainsi qu'un veston-souvenir à tous les joueurs de l'équipe, qui a fait la pluie et le beau temps dans le circuit Jalléo cette saison.

Le public est cordialement invité à cette soirée, et M. Pierre-Paul Allaire, président de

l'équipe, souhaite qu'un grand nombre de partisans des As se joignent au groupe lors de cette soirée.

Une voix chaude

Après une leçon de chant, une apprentie cantatrice demande à son professeur :

— Croyez-vous que je pourrai faire quelque chose de ma voix ?

— Mais certainement, mademoiselle, elle pourra toujours vous servir en cas d'incendie !

Tireur de Joints

(GYPROC)

M. ROSAIRE BERGERON

17-A, DECOURVAL

Victoriaville Tél. 752-7172

Tél.: 752-5362

Jean-Marie Feeney

NOTAIRE

117 Est, rue Notre-Dame

App. 2

VICTORIAVILLE, Qué.

STUDIO APOLLON

Soyez
Élegant !

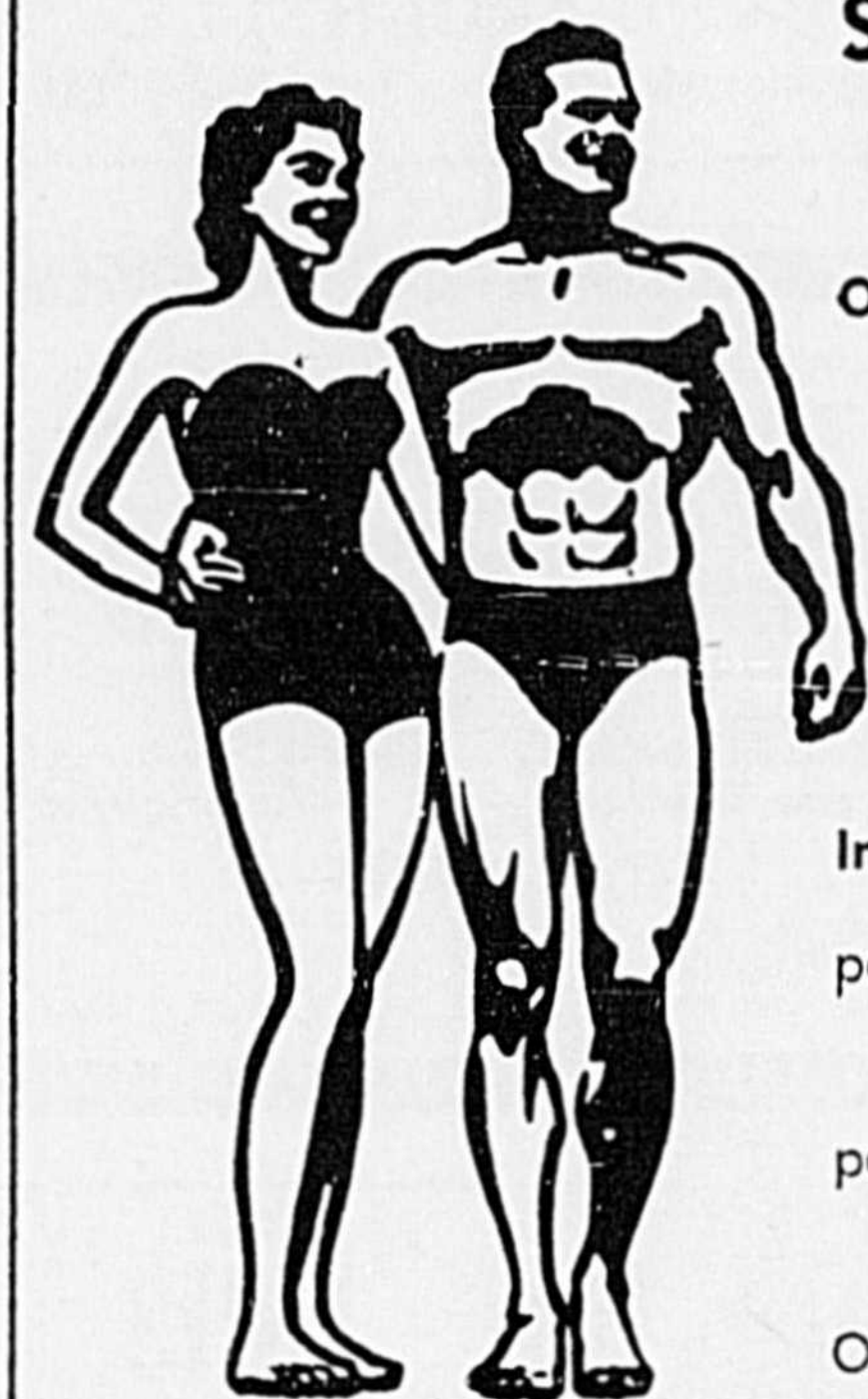
Obtenez une
plus belle forme
et plus de force.

Atmosphère enrichie à
L'OZONE

Instructeurs :
pour Hommes
Paul-André Faucher

pour Dames
Madeleine Faucher

OUVERT TOUS LES JOURS
de 12 heures a.m. à
10 heures p.m.



★ Maigrissez
par Massage
Rotatif



★ Massage
Suédois



★ Bains de
Vapeur



★ Equipement
d'Haltères



★ Exercices
Bicyclette

★ Devenez
Svelte



64, BOUL. CARNIGAN

(sous-sol du Terminus d'Autobus)

VICTORIAVILLE

TEL.: 752-9241



DEPUIS
1695

John de Kuyper & Son

BLENDED GIN • DISTILLÉ À MONTRÉAL • LA VRAIE SAVEUR DE HOLLANDE

butts comptés avec l'avantage numérique. En ce qui concerne l'offensive, les centres Béliveau, Richard et Backstrom savent préparer les jeux nécessaires qui leur ont permis de compter vingt points dans le sept parties qu'ils ont disputées depuis le début des séries; les joueurs d'avant John Ferguson, Dick Duff, Robert Rousseau, Claude Larose, Red Berenson, Dave Balon, Yvan Cournoyer et Claude Provost qui s'acquittent très bien de la tâche de surveiller Bobby Hull. Du côté des Black Hawks, la sensationnelle comète blonde continue de donner beaucoup de fil à retordre à la défense du Canadien. Quant à Stan Mikita, il continue à jouer pour son nom "Stand"; les autres qui ont brillé en plus de Bobby Hull sont le jeune Stanfield et le joueur de défense Matt Ravlich qui a été sans contredit la deuxième sensation du club de la ville des vents. Quant à Glenn Hall, il a souvent connu ses meilleures parties contre le Canadien.

Aux quilles, dans la Ligue de la Cité, l'équipe de la Pharmacie Raymond Houle a remporté le championnat pour une quatrième année consécutive. On sait que cette année les équipes jouaient avec handicap, c'est-à-dire que les équipes plus fortes donnaient les deux tiers de la différence des quilles tombées. Donc, les joueurs de la Pharmacie Houle ont beaucoup de mérite à avoir emporté le championnat. Félicitations à l'équipe championne.

A la balle-molle, on sait que depuis deux ans la ligue Industrielle de Victoriaville a été reformée grâce au bon travail de la première direction dont M. Gilles Roux en était le président et l'an dernier sous l'habile direction du président Jacques Auger et de ses adjoints, la ligue connaît d'éclatants succès. Les joueurs de l'équipe championne d'il y a deux ans, la Utex, auront enfin le jacket promis pour avoir remporté le championnat à la première année. Il n'est jamais trop tard pour bien faire.

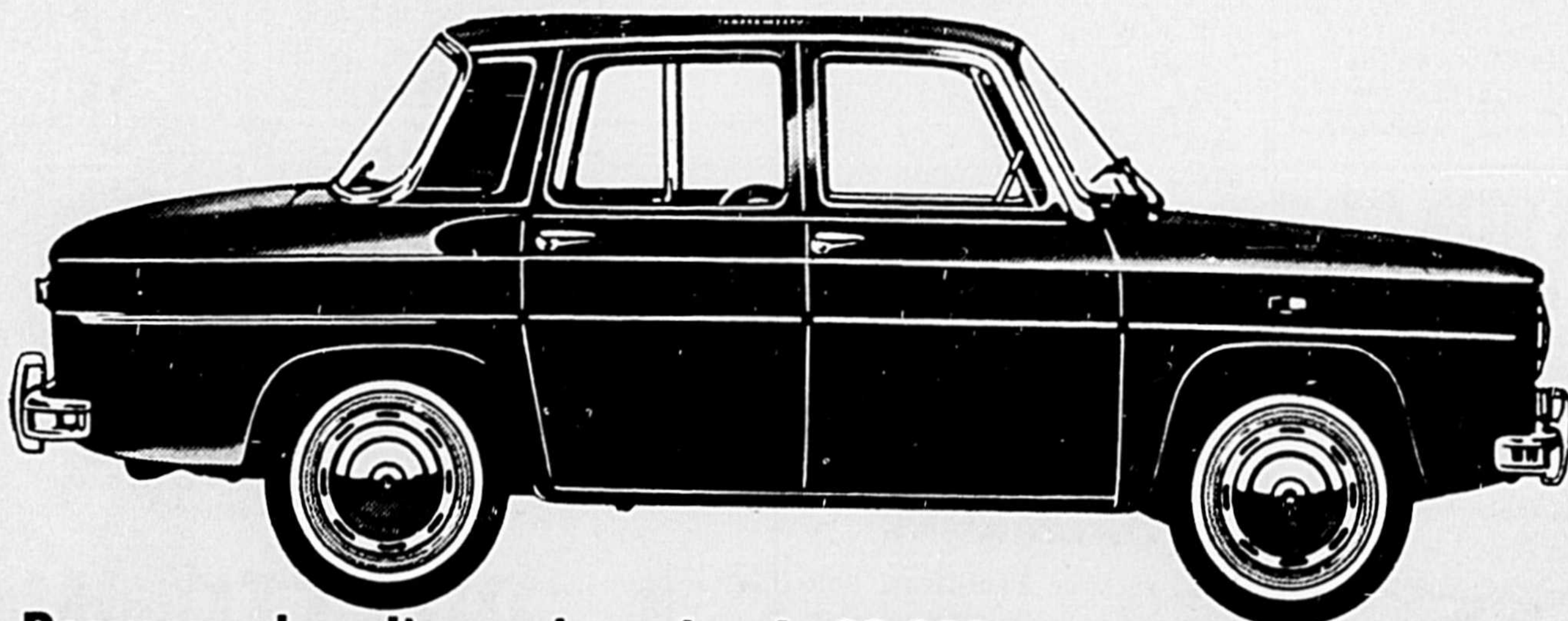
Gilles Blanchette vainqueur

Victoriaville. — M. Gilles Blanchette de Victoriaville a remporté les honneurs de la joute oratoire de la Jeune Chambre pour s'assurer ainsi le droit de passer en finale régionale à Drummondville en mai prochain. Le vainqueur a triomphé de deux autres concurrents, MM. André Couture et Rosaire Bergeron, après décision du jury composé comme suit : MM. Pierre Hamel, Vincent Leblond, Roger Levasseur et Bernard Gratton.

Réfection du chemin du lac des Cyprès

Victoriaville. — Des travaux de terrassement et de gravillage seront entrepris et complétés par la voirie provinciale dans le 7^e rang de St-Albert, qui mène au Lac des Cyprès via Ste-Séraphine. Cette nouvelle a été annoncée par M. Albert Morissette, député du comté et ministre d'état.

LISEZ L'UNION



Beaucoup de voitures de moins de \$2,000. manquent de nerf à l'accélération.

L'exception? Renault 8/1100. Bientôt fabriquée au Canada

Le magazine Car & Driver l'affirme: la Renault 8/1100 "laisse loin derrière elle toutes les voitures de sa catégorie"... "elle atteint 60 milles à l'heure en 13.8 secondes." Ses avantages? 4 freins à disque, sus-

pension à 4 roues indépendantes, sièges rembourrés de 5" de caoutchouc-mousse, trempage anti-rouille, chauffage-dégivrage puissant, jusqu'à 45 mpg. Tout cela, pour moins de \$2,000. (au port d'entrée)



Renault 8, proc. mée "Voiture de l'année" par Canada Track & Traffic.



Lemay Autos Enr.

Concessionnaire RENAULT autorisé

191 rue LAURIER — VICTORIAVILLE — TEL. 752-9783



Chs. A. Lemay, prop.

CEDULE 1965 DE LA LIGUE DE BASEBALL PROVINCIALE

Voici la cédule de la saison 1965 de la Ligue de Baseball Provinciale, en ce qui regarde les joutes de Plessisville.

Dimanche 23 mai, 2 h. p.m. :
Acton Vale vs Plessisville

Dimanche 23 mai 8 h. 30 :
Plessisville vs Acton Vale

Mardi 25 mai, 8 h. 30 :
Plessisville vs Thetford Mines

Jeudi 27 mai, 8 h. 30 :
Thetford Mines vs Plessisville

Dimanche 30 mai, 2 h. :
Plessisville vs Coaticook

Dimanche 30 mai, 8 h. 30 :
Lachine vs Plessisville

Mardi 1 juin, 8 h. 30 :
Québec vs Plessisville

Jeudi 3 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Québec

Samedi 5 juin, 8 h. 30 :
Sherbrooke vs Plessisville

Dimanche 6 juin 2 h. :
Thetford Mines vs Plessisville

Mardi 8 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Sherbrooke

Mercredi 9 juin, 8 h. 30 :
Drummondville vs Plessisville

Samedi 12 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Drummondville

Dimanche 13 juin, 2 h. :
Granby vs Plessisville

Mardi 15 juin, 8 h. 30 :
Coaticook vs Plessisville

Mercredi 16 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Lachine

Jeudi 17 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Granby

Samedi 19 juin, 8 h. 30 :
Coaticook vs Plessisville

Dimanche 20 juin, 8 h. 30 :
Lachine vs Plessisville

Mardi 22 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Thetford Mines

Mercredi 23 juin, 8 h. 30 :
Drummondville vs Plessisville

Jeudi 24 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Acton Vale

Dimanche 27 juin, 2 h. :
Sherbrooke vs Plessisville

Dimanche 27 juin, 8 h. 30 :
Plessisville vs Québec

Mardi 29 juin, 8 h. 30 :
Québec vs Plessisville

Jeudi 1 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Coaticook

Samedi 3 juillet, 8 h. 30 :
Acton Vale vs Plessisville

Dimanche 4 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Granby

Mardi 6 juillet, 8 h. 30 :
Granby vs Plessisville

Mercredi 7 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Lachine

Jeudi 8 juillet, 8 h. 30 :
Thetford Mines vs Plessisville

Samedi 10 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Drummondville

Mardi 13 juillet, 8 h. 30 :
Québec vs Plessisville

Mercredi 14 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Sherbrooke

Jeudi 15 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Québec

Samedi 17 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Drummondville

Dimanche 18 juillet, 8 h. 30 :
Lachine vs Plessisville

Mardi 20 juillet, 8 h. 30 :
Acton Vale vs Plessisville

Jeudi 22 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Acton Vale

Samedi 24 juillet, 8 h. 30 :
Sherbrooke vs Plessisville

Mardi 27 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Thetford Mines

Mercredi 28 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Lachine

Jeudi 29 juillet, 8 h. 30 :
Granby vs Plessisville

Samedi 31 juillet, 8 h. 30 :
Plessisville vs Sherbrooke

Mardi 3 août, 8 h. 30 :
Coaticook vs Plessisville

Jeudi 5 août, 8 h. 30 :
Plessisville vs Coaticook

Samedi 7 août, 8 h. 30 :
Plessisville vs Granby

Dimanche 8 août, 8 h. 30 :
Drummondville vs Plessisville,

COUR SUPERIEURE "Division de faillite"

Canada,
Province de Québec,
District d'Arthabaska,
No 695 F.

Dans l'affaire de la faillite de :

ROLAND BONNEAU,

livreur, demeurant à R.R. No 2, Victoriaville,
Province de Québec, (Municipalité de St-Valère).

AVIS est par les présentes donné que le débiteur ci-haut nommé a fait cession de ses biens le 1er jour d'avril 1965, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 1er jour de mai 1965, à dix heures de l'avant-midi, au bureau de Me Roland Provencier, Séquestre Officiel au Palais de Justice, à Arthabaska, dans la Province de Québec.

Daté à Victoriaville, ce 9ième jour d'avril 1965.

Victor Paul, C.A.
Syndic.

Bureau situé à :
146 Est. Notre-Dame,
C. P. 97,
Victoriaville, Qué.



La Nouvelle Direction de L'HÔTEL DES ÉRABLES

DE PRINCEVILLE

a le grand plaisir de vous inviter à son spectacle de fin semaine

EN GRAND SPECIAL les 23 et 24 avril

Alyce Robi, artiste de la T.V. et du disque

— et —

L'orchestre endiable "LES ELECTRAS"

DANSE et PRIX de PRESENCE

L'Hôtel des Érables est le seul endroit où
l'on peut vraiment se divertir en fin de semaine.

Programme à venir les 30 avril et 1er mai

WILLIE LAMOTHE et sa suite

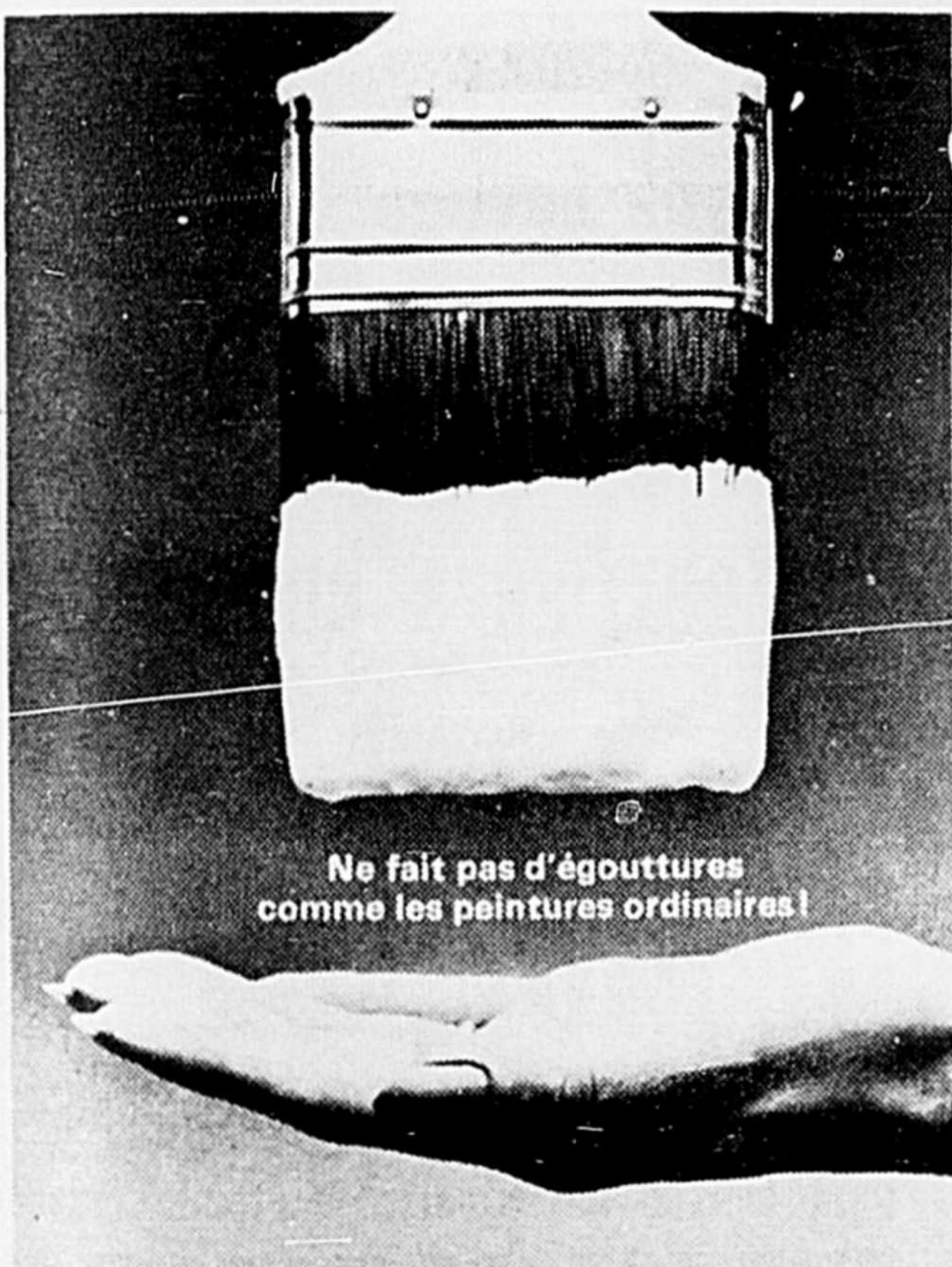
ENEZ
EN FOULE!

ADMISSION : 75¢

CLAUDE Le GRAND, propriétaire

Tél.: 364-8133

De la beauté sans souci!



Ne fait pas d'égouttures
comme les peintures ordinaires!

Pas d'égouttures!
Pas d'éclaboussures!
La nouvelle LUCITE*
s'étend facilement,
sèche en 30 min.
Les instruments se
rincant à l'eau et
au savon. Email
Satin-Sheen DULUX*
pour boiseries,
cuisines et salles
de bains. 22
couleurs assorties
et blanc.



PEINTURE LUCITE*
POUR MURS

*Marques déposées

Du Pont... le nom qui mérite votre confiance



- * Service
- * Courtoisie
- * Qualité



100 Notre-Dame Est

752-5581

Victoriaville

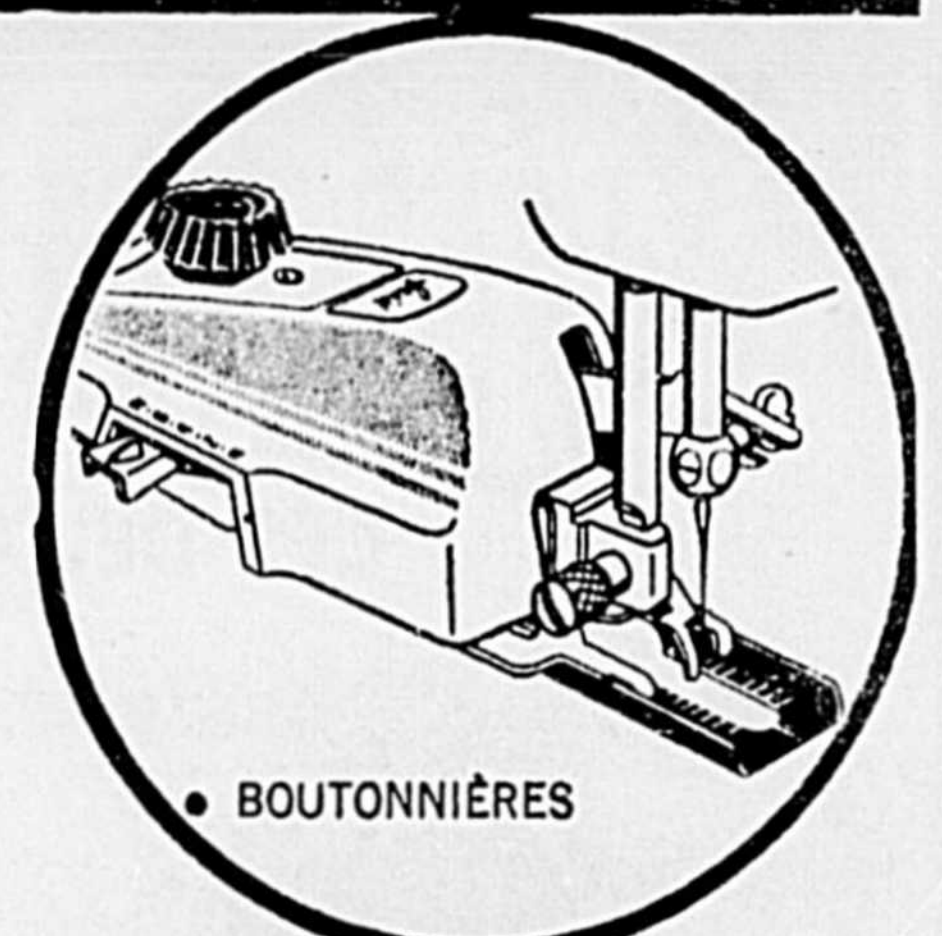
MODERNISEZ votre machine à coudre!

- ✓ FAITES DES POINTS ZIG-ZAG
- ✓ DES BOUTONNIÈRES
- ✓ DES BORDS INVISIBLES

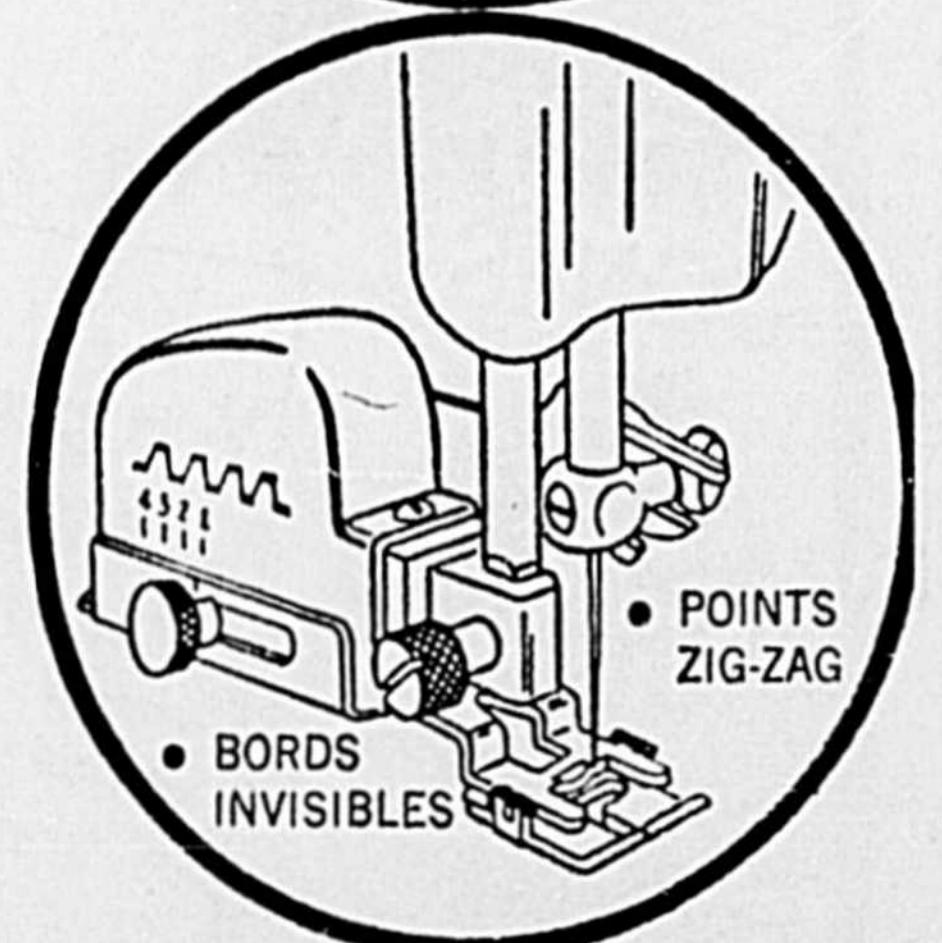
GRÂCE À CES 2 ACCESSOIRES
QUI NE CÔUTENT QUE

\$ **19⁹⁵**

LIVRAISON
IMMÉDIATE



• BOUTONNIÈRES



• POINTS ZIG-ZAG
• BORDS INVISIBLES

Ces accessoires s'adaptent
sur des machines à couture droite et sont
entièrement garantis.

DEMONSTRATION À DOMICILE
SANS OBLIGATION

DIRECTEMENT DU PLUS GRAND CENTRE DE COUTURE DE LA REGION

CENTRE MODERNE NECCHI Enr

349 Notre-Dame Est — Victoriaville — 752-7791

VENTE ET REPARATION DE MACHINES A COUDRE DE TOUTES MARQUES

LE MARCHÉ DU TRAVAIL

En collaboration avec le Service national de placement, ce journal est heureux de présenter, à titre de service public, la liste des emplois présentement vacants et pour lesquels des

candidats et candidates sont recherchés.

Ceux et celles qui sont intéressés dans ces emplois vacants, ou qui désirent de plus amples renseignements, sont priés de communiquer directement avec le Service national de placement, 117 Notre-Dame Est, tél. 752-4591.

Ce journal ne possède aucun autre renseignement que ce qui est imprimé sous cette rubrique,

et ne peut donc donner aucun autre détail au sujet de ces emplois vacants. Il est donc inutile aux lecteurs de communiquer avec la rédaction du journal, dans le but d'obtenir d'autres détails au sujet de ces emplois.

HOMMES

No 193 : 1 préposé à l'assemblage des bureaux pour une manufacture de meubles possédant

au moins 1 an d'expérience dans le machinage des morceaux et capable d'ajuster les tiroirs. Salaire \$1.25 l'heure et plus selon compétence, 45 heures de travail.

No 181 : 1 commis bilingue avec expérience dans le domaine de la comptabilité ou de la production, pour préparer rapports journaliers et mensuels de production. Salaire \$80. à \$90 par semaine, 37½ heures de travail.

No 163 : 1 paysagiste possédant plusieurs années d'expérience. Salaire \$1.50 à \$2.00 l'heure, de 10 à 15 heures de travail par jour.

No 168 : 1 préposé aux pièces d'automobile de marque Chrysler, possédant au moins 2 ans d'expérience. Salaire \$75. par semaine, 47 heures de travail.

No 185 : 1 comptable bilingue possédant plusieurs années d'expérience dans manufacture de

vêtements féminins. Salaire \$70 à \$100 par semaine, 37½ heures de travail.

FEMMES

No 421 : 1 opératrice de machine à comptabilité. Salaire \$30 ou plus selon l'expérience, 37½ hres de travail par semaine.

No 414 : 1 serveuse pour un "bar salon". Devra travailler de 5 h. p.m. à 2 h. a.m., 5 jours par semaine. Salaire 60¢ l'heure.

No 391 : 1 commis général de bureau. Salaire \$30. par semaine, 40 hres de travail.

No 296 : 15 opératrices pour machines à coudre ordinaires. Salaire 75¢ à 94½¢ l'heure, selon l'expérience, 37½ et 40 hres de travail.

No 142 : 2 rabatteuses à la main. Salaire 80¢ à \$1.00 l'heure

(suite à la page 31)



VICTORIAVILLE - TÉL.: INFORMATIONS: 752-5960 - AFFAIRES: 752-9912

SAMEDI A VENDREDI DU 24 AU 30 AVRIL

Des chauve-souris géantes surgissent des caves hantées pour détruire le sortilège des vampires!

IL UTILISAIT LA SCIENCE POUR CREER DES MONSTRES VIVANTS.

AVEZ-VOUS PEUR DE VOIR LE MEILLEUR FILM D'HORREUR DE L'ANNEE?

EN COULEURS

BAISER du VAMPIRE

AVEC: JENNIFER DANIEL
CLIFFORD EVANS

CES DEUX FILMS: PREMIERE FOIS
A VICTORIAVILLE

Shirley JONES

STELLA STEVENS

DINA MERRILL

Y a pas d'enfants
(Comme dit la chanson)
EDDIE (7 ans) a décidé de choisir sa future maman.
Il vous fera rire aux larmes et gagnera votre coeur.

En Couleurs

IL FAUT MARIER PAPA"

Glenn FORD

QUILLES

Ligue Grosses Quilles "O'Keefe"

Lors des dernières rencontres, le club Texaco a été couronné champion, en ayant raison de Rubin Bros par la marge de 240 quilles, malgré un magnifique

simple de 237 par Guy Roy. Jn. Marc Bergeron a été le meilleur des gagnants avec une moyenne de 174.

Les joueurs ont priés de prendre note que la soirée de clôture aura lieu le 24 avril prochain à la Salle des Chevaliers de Colomb.

NE PRENEZ AUCUN RISQUE

FAITES LAVER VOS FENETRES par nos Hommes de Métier

NOUS SOMMES COMPLETEMENTS ASSURES.

Spécialités :

- ★ NETTOYAGE DE TAPIS
- ★ LAVAGE DE MURS, PLANCHERS, ETC...

— Service de Concierge —

Service de Lavage Général Inc.

312 OLIVIER — VICTORIAVILLE — TEL. 752-6329

Gaétan Trottier

Gilles Boucher

TROTTIER & BOUCHER

NOTAIRES

26 Notre-Dame Est — Victoriaville — Tél. 752-2077

Le soir, Signalez : 752-6776

23-12-65

LA CONSTIPATION peut causer un malaise. Evitez-le! Prenez FRUITATIVES

Le malaise causé par la constipation peut être difficile à supporter. Fruitatives vous apporte un soulagement efficace qui fait du bien. C'est un produit unique! Fait d'extraits de fruits frais, de médicaments et d'herbes. Agit rapidement—coût modique. Vous pouvez vous en remettre à Fruitatives, qui a fait ses preuves maintes et maintes fois. Dès aujourd'hui, procurez-vous Fruitatives.

Prêts sur HYPOTHÈQUES

AUCUNE COMMISSION
À PAYER!!!

BELMONT FINANCE INC.

Prêts Hypothécaires — Achat de Créances

146, Notre-Dame Est

VICTORIAVILLE

Tél.: 752-8231

LE MARCHÉ DU TRAVAIL

(suite de la page 30)
selon les qualifications, 40 hres

par semaine. Une couturière, expérimentée travaillant à la pièce et peut se faire \$1.25 l'heure.

No 295 : 2 garde-malades auxiliaires diplômées pour hôpital de la région, 5 jrs par semaine, rotation pour les heures de

travail. Salaire selon les années d'expérience.

No 374 : 4 serveuses de tables dans un restaurant. Salaire 60¢ l'heure, 54 heures par semaine.

No 417 : 20 domestiques. Salaire \$15. à \$23. par semaine,

logées et nourries, 5 à 6 jours par semaine.

No 384 : 1 serveuse pour comptoir-lunch. Travail du soir, 5 à 6 soirs par semaine, 60¢ l'heure et plus selon l'expérience.

No 248 : 1 cuisinière pour préparer les repas dans un hôtel, environ \$45. par semaine, logée et nourrie.

No 415 : 1 jeune fille pour laver la vaisselle, 65¢ l'heure, 35 hres par semaine.

Theatre VICTORIA
LE PLUS MODERNE DE LA RÉGION
TOYER DES GRANDES PRODUCTIONS MONDIALES
VERSIONS FRANÇAISES
VOUS OFFRANT LE CONFORT DES
FAMEUX FAUTEUILS ROULEURS
RETRACTABLES
POUR PROGRAMMES
ET MOYENS...
Tel: 752-7707
FACILITE DE STATIONNEMENT

**SAMEDI à
JEUDI,
24 au 29
avril**

TOUS LES RECORDS D'ASSISTANCE SONT BATTUS!
avec les plus célèbres vedettes du cinéma français!

**VOYEZ CE QUI ARRIVE
QUAND SATAN
MENE LE JEU!**

GRANDE
PRIMEUR
Adm.:
\$1.00

**ALAIN DELON DANIELLE DARRIEUX MEL FERRER
FRANÇOISE ARNOUL CHARLES AZNAVOUR FERNANDEL
JEAN-CLAUDE BRIALY MICHELINIE PRESLE DANY SAVAL
LINO VENTURA MADELEINE ROBINSON LOUIS DE FUNES**

Un film de Julien Duvivier

**Le
DIABLE
et
les 10
COMMANDEMENTS**



**2ième Primeur
EN COULEURS**

**MANDRIN
MET LE FEU
AUX
POUDRES**

**Un formidable
film d'action**



**SCOPE et
COULEURS**

**MARGES-RIVIERE
DANY ROBIN**

**Prévue
EXTRA-SPECIAL
Vendredi soir
LE 30 SEULEMENT**



Dans toute
l'histoire...
aucune
femme
n'a pu
SÉDUIRE
autant
d'hommes!

Les rois
la convoitaient...
Les princes
se battaient
pour elle!

Des bandits
en firent
leur esclave!

**ANNA KARINA
GERARD BARRAY
et des milliers
de figurants**



A 9.15 hres p.m.

Sheherazade

AUSSI EN COULEURS

A 7.30 hres p.m.

Mandrin met le Feu aux Poudres

EN COULEURS

**BONNE NOUVELLE AUX
AMATEURS DE BON THÉÂTRE**

Après le très grand succès remporté par la Troupe de l'Union Théâtrale de Sherbrooke sur la Scène du Théâtre Victoria récemment il y aura A LA DEMANDE GÉNÉRALE DU PUBLIC une 2ième représentation de la fameuse comédie en 3 Actes intitulée :

"A MOI LE BÉBÉ" (BICHON)

Avec décors et la Troupe au grand complet

MERCREDI SOIR 12 MAI à 8.30 heures PRECISES.

Tous ceux qui ont vu ces artistes à l'oeuvre dans cette joyeuse et tordante comédie vous diront que : IL NE FAUT PAS MANQUER ÇA ! Réservez donc vos places de suite au Victoria. Prix d'admission \$1.00 seulement.

BANQUET ANNUEL

de l'Association Patronale des Constructeurs
du
Diocèse de Nicolet

Samedi 24 avril 1965 à 7hres.p.m.

AU MANOIR DRUMMOND

EN COLLABORATION AVEC LES FÊTES DU 150ième ANNIVERSAIRE DE LA

Cité de Drummondville

--- INVITÉS D'HONNEUR ---



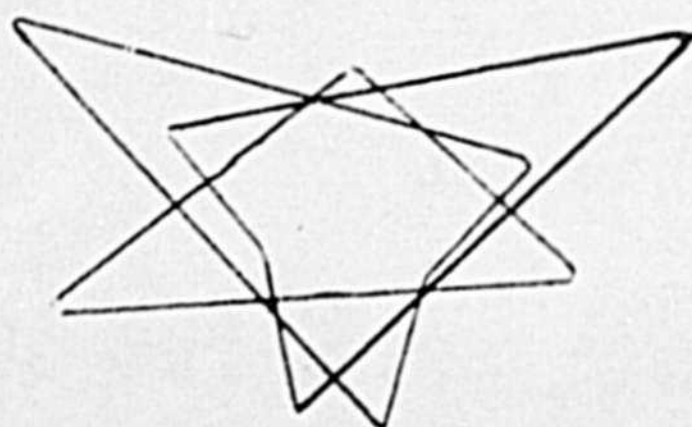
GERMAIN N. COMEAU
B.A., A.D.E.A.M.

M. Germain N. Comeau est membre de l'institut royal d'architecture et de l'association des architectes de la province.

Il a fait ses études à l'école d'architecture de Montréal et complété son éducation architecturale en voyageant au Mexique et en Europe. Il a été invité par le ministère de la reconstruction française à étudier en leur compagnie les nouveaux arrondissements

urbains de la banlieue de Paris.

Il professe actuellement à Drummondville aux ateliers de Blais et Malouin depuis deux ans où il compte pousser ses recherches et spécifications de devis de construction.



PROGRAMME

SAMEDI LE 24 AVRIL 1965

- 1 h. 00 p.m. Inscription
- 2 h. 00 p.m. Conférence — "Insolences en couleurs du contrat de peinture".
Conférencier: M. RAYMOND BERNARD.
- 2 h. 45 p.m. Conférence — "L'entrepreneur et la loi".
Conférencier: Me MARCEL MARIER, C.R.
- 3 h. 15 p.m. Conférence par M. Alexis Beck, ingénieur civil, du bureau Hamel & Malouin.
- 3 h. 45 p.m. Conférence — "La comptabilité dans l'entreprise".
Conférencier: M. CHARLES HEBERT, C.A.
- 4 h. 30 p.m. Conférence — "Collaboration entre architectes et entrepreneurs au bénéfice du client".
Conférencier: M. GERMAIN COMEAU, architecte, du bureau Malouin, Blais & Comeau.
- 5 h. 00 p.m. "Cocktail" offert par l'association au Manoir Drummond.
- 7 h. 00 p.m. Banquet, suivi d'un digestif.
- 9 h. 00 p.m. Danse.

M. ALEXIS BEK

M. Alexis Bek a reçu toute son éducation à Paris, France, après son cours classique, est entré à l'Institut des Travaux Publics pour terminer ensuite à l'Institut des Arts et Métiers.

Il a commencé ses études dans les services techniques d'aménagement des usines pour le compte du Gouverne-

ment Français et dans le génie maritime. Passé dans l'industrie civile il s'est spécialisé principalement dans la branche chauffage, ventilation et conditionnement.

Arrivé au Canada en 1957 et naturalisé en 1962. Il fait ses débuts au bureau d'Ingénieurs-Conseils Côté, Leclair et Langlois à Sherbrooke, avec lesquels il a participé à de nombreuses réalisations touchant la mécanique du bâtiment.

Depuis deux ans, employé dans les bureaux Hamel & Malouin à Drummondville, il a pris une part très active à de nombreuses réalisations dans les domaines de chauffage, ventilation, conditionnement, filtration d'eau et épuration, notamment l'agrandissement de l'usine de filtration de la Cité de Drummondville, Ecole des Infirmières, Centre Culturel et Sportif, et d'autres.



THÈME DE LA CONFÉRENCE

- 1. Chauffage, dans la préhistoire.
- 2. Apparition des premiers chauffage-centraux.
- 3. Divers types de chauffage, vapeur, eau chaude, air chaud.
- 4. Ventilation.
- 5. Quelques recommandations techniques.
- 6. Régulation automatique.
- 7. Critiques.
- 8. Demandes et réponses.